



Me Robert Lemieux

L'avocat Robert Lemieux purgera 30 mois de prison

Par LISA BINSSE

MONTREAL (PC) — L'avocat Robert Lemieux, procureur de Jacques Rose, a été condamné mardi à deux ans et demi de prison pour neuf outrages au tribunal commis au cours du procès de Rose.

M. Lemieux a crié "Vive le Québec libre" alors que des agents l'escortaient hors de la cour.

Certaines des 70 personnes qui se trouvaient dans la salle ont crié: "Vive les policiers" et, d'une façon sarcastique: "Ca c'est la justice". Des avocats et des journalistes avaient les larmes aux yeux.

La sentence a été prononcée à la fin du procès de Jacques Rose en rapport avec l'enlèvement du ministre Pierre Laporte, en octobre 1970.

Jacques Rose a été reconnu coupable d'avoir été un accessoire après le fait en rapport avec l'enlèvement en aidant son frère Paul à s'échapper.

Jacques Rose connaîtra sa sentence le 24 juillet. Paul Rose purge actuellement des sentences concurrentes à vie pour le meurtre et l'enlèvement de M. Laporte.

Juge

Le juge Guy Mathieu, de la Cour du banc de la reine, a demandé à Me Lemieux s'il pouvait dire pourquoi il ne devait pas être condamné coupable d'outrage au tribunal pour avoir conseillé à Francis Simard de ne pas témoigner au procès.

Simard purge actuellement une peine à vie pour le meurtre de M. Laporte et est aussi accusé de l'enlèvement.

"Je n'ai aucun conseil à donner à Francis Simard, a répondu Me Lemieux. Je n'ai aucun conseil à donner à Paul Rose. Je n'ai aucun conseil à donner à aucun des prisonniers politiques. Les prisonniers politiques ont probablement plus de conseils à me donner. Les prisonniers politiques ont probablement plus de conseils à nous donner à tous.

"Les prisonniers politiques sont le coeur de nos prisons fédérales infectes."

L'avocat a été condamné à deux ans de prison pour cette tirade et à six mois consécutifs pour huit autres sorties au cours du procès.

Son assistante, Mlle Nicole Daigneault, l'a embrassé sur la joue et a dit: "Bravo, Robert", après que la sentence eut été prononcée.

Pendant que l'avocat était escorté hors de la cour, Mlle Daigneault, la mère de Jacques Rose et sa soeur ont aidé à ramasser l'amorçage de documents qui s'étaient accumulés au cours du procès qui durait depuis un mois.

Jacques Rose coupable de complicité après le fait

MONTREAL (PC) — Jacques Rose a été reconnu coupable, mardi, de complicité après le fait en relation avec l'enlèvement de l'ancien ministre du Travail Pierre Laporte, en aidant son frère Paul Rose à s'échapper. Il a été acquitté des trois autres accusations.

Il connaîtra sa sentence le 24 juillet.

Jacques Rose devait répondre à trois accusations séparées de complicité après le fait en relation avec l'enlèvement, l'une avec son frère, l'autre

avec Francis Simard et la dernière avec Bernard Lortie.

Il était aussi accusé de séquestration.

Il n'a été reconnu coupable que de l'accusation de complicité après le fait avec son frère.

"Est coupable de complicité après le fait quiconque, sachant qu'une personne a commis un acte criminel, l'assiste dans le but d'échapper à la justice."

Paul Rose purge actuellement deux peines concurrentes de prison à vie pour l'enlèvement et le meurtre de Pierre Laporte qui a été assassiné par des terroristes durant la crise d'octobre 1970.

Simard purge une peine d'emprisonnement à vie pour meurtre et Lortie, 20 ans pour enlèvement. Francis Simard n'a pas encore subi son procès pour enlèvement.

L'hiver pourrait être très froid

ORILLIA, Ontario (PC) — Le Canada aura peut-être à faire face, l'hiver prochain, à une pénurie d'huile à chauffage, a déclaré mardi M. Robert Beal, président européen de Gulf Oil Co. Ltd.

Parlant au Club Rotary d'Orillia, M. Beal a fait remarquer: "Il y a des compagnies pétrolières au Canada qui se sont concentrées sur la production de l'essence parce qu'il y avait une forte demande sur le marché américain et qui ont coupé fortement leur production d'huile à chauffage."

Ceci, ajouté au fait que le Canada, dans le passé, comptait sur les importations d'huile à chauffage des Etats-Unis, qui eux-mêmes produisent plus d'essence qu'apparavant, pourrait amener, selon M. Beal, une pénurie d'huile à chauffage au Canada.

Il a suggéré que les gouvernements et les compagnies pétrolières établissent des programmes conjoints à long terme dans le domaine de l'énergie, pour assurer un approvisionnement adéquat.

Zone spéciale: l'espoir renaît

OTTAWA, (PC) — Le ministre de l'Expansion économique régionale, M. Don Jamieson, a révélé qu'il publiera, d'ici deux ou trois semaines, les résultats des négocia-

tions de son ministère avec le Québec.

Interrogé, hier aux Communes, par M. I. Pelletier (L—Sherbrooke), M. Jamieson a rappelé que les études sur les situations économiques des

provinces canadiennes et les possibilités de développement avaient toutes été rendues publiques, la semaine dernière.

Quant à savoir si le fédéral prêtait une attention spéciale

aux Cantons de l'Est, le ministre a affirmé que c'est une région où beaucoup d'activités devront prendre place dans le cadre du développement régional.

LA TRIBUNE

64e ANNEE — No 127

SHERBROOKE, MERCREDI, 18 JUILLET 1973

★ ★ ★ ★ 15 CENTS

Mêmes questions: mêmes réponses

Par André BELLEMARE

OTTAWA (PC) — Le gouvernement Trudeau a été soumis à un barrage de questions, hier après-midi aux Communes, par une opposition enhardie par les derniers chiffres de Statistique Canada sur la situation du chômage au Canada le mois dernier.

Le scénario ne change toutefois pas depuis des mois et à la question maintes fois répétée par le chef de l'opposition, M. Robert Stanfield, si le gouvernement envisage une modification de ses politiques économiques, le premier ministre Trudeau demeure imperturbable et répond simplement que le Cabinet suit de près l'évolution de la situation, procède à des analyses et espère que les mesures annoncées dans le budget du 8 mai 1972 produiront des effets sur l'emploi.

Hier après-midi, le chef du gouverne-

ment a soulevé l'ire et l'indignation de députés de l'opposition, notamment MM. Georges Hees (PC-Prince Edward Hastings) et Lordne Nystrom (NPD-Yorkton-Melville) quand il salua de la main des visiteurs dans la galerie du public en même temps que des députés lui posaient des questions sur le chômage.

"Il ne nous écoute même pas", a lancé à un moment donné M. Nystrom qui tentait de capter l'attention du premier ministre occupé à se montrer aimable envers des citoyens venus assister à la séance du Parlement.

Hier matin, Statistique Canada révélait que le nombre de chômeurs, en chiffre absolu, avait grimpé de 10,000 au pays mais diminué de 0.1 pour cent, compte tenu de l'arrivée massive des étudiants sur le marché du travail.

Le taux de chômage, en effet, est

passé de 5.3 à 5.2 pour cent entre les mois de mai et juin.

L'an dernier, à pareille date, le Canada comptait 568,000 sans-travail (6.2 pour cent) comparativement à 503,000 en juin 1973.

D'après M. Trudeau les mesures déjà mises de l'avant par son gouvernement depuis deux ans, notamment, devraient contribuer à atténuer la plaie du chômage.

Cet avis n'est cependant pas partagé par M. Stanfield qui a dénoncé les initiatives gouvernementales en ce domaine en s'appuyant sur le demi-million de chômeurs que dénombrerait encore le pays le mois dernier.

Par ailleurs, un des deux députés conservateurs du Québec, M. Claude Wagner, a relevé la situation au Québec dont le taux de chômage est grimpé de 7 à 7.2 pour cent, c'est-à-dire de

178,000 chômeurs en mai à 189,000 le mois dernier.

Il s'est informé si le premier ministre entrevoyait la nécessité de convoquer une conférence sur les perspectives économiques avec les dirigeants du Québec, comme celle qui mettra en présence le fédéral et les provinces de l'Ouest à la fin de juillet, à Calgary.

M. Trudeau a fait savoir qu'il n'est point besoin de telle rencontre puisque lui et son homologue québécois, M. Robert Bourassa, ainsi que les hauts fonctionnaires des deux gouvernements "procèdent à des échanges constants sur une foule de sujets, y compris l'économie".

Le premier ministre ne voit pas pourquoi "on ne continuerait pas de telles consultations excellentes qui ont contribué à l'expansion économique du Québec".

Pour sa part, le chef créditiste a voulu connaître "une fois pour toutes" les raisons qui militent en faveur d'une hausse du chômage à ce temps-ci de l'année.

M. Trudeau a répondu à M. Réal Caouette qu'en fin de compte, les statistiques d'hier "ne disent pas qu'il y eut augmentation du chômage, en terme réel"; cette réplique n'a pas manqué de soulever les murmures réprobateurs de l'opposition.

Ce qui n'a pas gêné le premier ministre qui a tenté d'expliquer que le chômage saisonnier a diminué et qu'il ne s'y trouve pas moins de travailleurs au boulot, à preuve, a-t-il ajouté, les 26,800 emplois créés entre mai et juin et le fléchissement du taux de chômage de 5.3 à 5.2 pour cent.

"L'économie très mal dirigée"

OTTAWA (PC) — Le gouvernement "dirige très mal l'économie du pays", selon le Congrès canadien du travail. Le CCT a fait ce commentaire après avoir pris connaissance des dernières statistiques sur l'embauche au pays. Les chiffres communiqués par Statistique Canada montrent qu'il y avait 568,000 Canadiens sans emploi au mois de juin, comparativement à 493,000 en mai.

M. Joe Morris, vice-président exécutif du CCT, a dit que la hausse des chômeurs indiquait que l'économie eût mal dirigée.

Il a ajouté que le gouvernement avait adopté des politiques visant à faire hausser le taux d'intérêt sur les prêts et les hypothèques, ce qui ne pouvait conduire qu'au chômage.

De plus, le gouvernement a réduit la production de monnaie, diminuant par

le fait même le pouvoir d'achat du Canadien moyen.

M. Morris a dit que le taux de chômage de 9.1 pour cent chez les jeunes Canadiens était scandaleux.

"Ce sont des commentaires bien tristes, a-t-il déclaré, mais qui montrent comment un pays aussi prospère que le Canada peut être blessé par des politiques absurdes".



Pepe s'exécute...

Le joueur d'arrêt-court des Expos de Montréal, Pepe Frias, a dû exécuter un bond pour éviter Tommy Helms, des Astros après avoir complété un double-jeu dans la cinquième manche du match d'hier que les Expos ont remporté au compte de 7-2. (Lire nouvelle en page 13). (Téléphoto PA)

Nixon interdit aux agents de témoigner

WASHINGTON (Renter) — Le président Nixon a formellement interdit à tous les membres du service secret de témoigner devant la commission sénatoriale d'enquête sur l'affaire Watergate.

L'ordre présidentiel a été communiqué au président de la commission, M. Sam Ervin.

La décision du président fait suite aux efforts déployés par la commission, en vue de procéder à l'interrogatoire de certains membres du service secret chargés du classement des enre-

gistrements des entretiens présidentiels à la Maison-Blanche, dont l'existence a été révélée lundi aux sénateurs par un ancien conseiller présidentiel, M. Alexander Butterfield.

Lorsque le président a appris que la commission s'efforçait d'obtenir le témoignage de membres du service secret, il a écrit au secrétaire au Trésor, M. George Shultz — dont le département contrôle le service secret — lui donnant pour instruction d'interdire aux agents de témoigner devant la commission sur les questions relatives

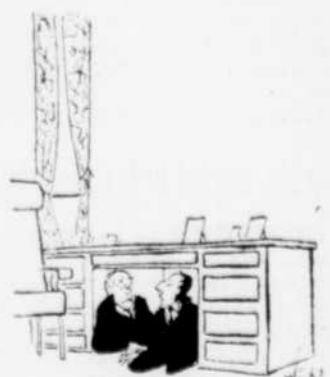
à la protection du président. Copie de la lettre de M. Nixon était transmise au président de la commission.

En réponse à cette lettre, la commission a adressé un message au président soulevant trois questions.

- 1- Qui est le gardien des enregistrements?
- 2- Qui a accès aux enregistrements?
- 3- Comment la commission doit-elle procéder pour obtenir ces informations et communication des enregistrements relatifs à son enquête?

aujourd'hui

- Les capitaux reviennent au Québec page 21
- Mesures pour éviter les conflits d'intérêt page 21
- Watergate: bataille à prévoir page 26



"Pensez-vous qu'ici on peut discuter en toute sécurité?"

Persiflage

Le Sher-Lenn

Amateur de grosses affaires qui marchent rondement, le propriétaire des Pirates de Sherbrooke est à mettre au point son dernier projet, échanger son équipe contre le Sher-Lenn.

Nazaire

QUESTION DE VIE OU DE MORT!

DIMANCHE

27 MAI 1973

Bourassa:

"Québec et Ottawa repensent actuellement les programmes de l'Expansion économique régionale pour la province. Une réponse précise en matière d'aide sera apportée dès la fin des négociations Québec-Ottawa!"

• 52 jours écoulés depuis

Les négociations sont longues, nous aimerions apprendre de Monsieur Jean-Paul Pépin, le député du comté de Sherbrooke, à l'assemblée nationale, où en sont les choses...

L'AIDE AUX CANTONS DE L'EST

La Boite à Soleil, une consolation pour les enfants hospitalisés

SHERBROOKE — La Boite à Soleil qui est un projet dans le cadre de Perspectives-Jeunesse, a pour but d'organiser des activités de création et de récréation pour les enfants hospitalisés.

Ce projet doté d'une subvention de \$12,065 et aidé par de Paul. Ce projet qui a débuté le 14 mai est d'une durée de 14 semaines, et se terminera vraisemblablement le 17 août prochain... s'il n'y a personne pour prendre en main le projet.

Mlle Suzanne Bernard, une responsable du projet, a déclaré que le projet a pour but de sensibiliser les hôpitaux et la population sur la nécessité d'organiser des ateliers d'animation dans les hôpitaux.

Les responsables varient le plus possible les activités en fonction des enfants et de leurs besoins immédiats. Afin d'atteindre leur but de création et de récréation en regard des enfants, les membres de la Boite à Soleil se sont fixés plusieurs objectifs:



Afin de permettre aux enfants de se dégager du contexte hospitalier et de s'y sentir à l'aise, plusieurs activités leur sont offertes, notamment le dessin comme le démontre la photo.

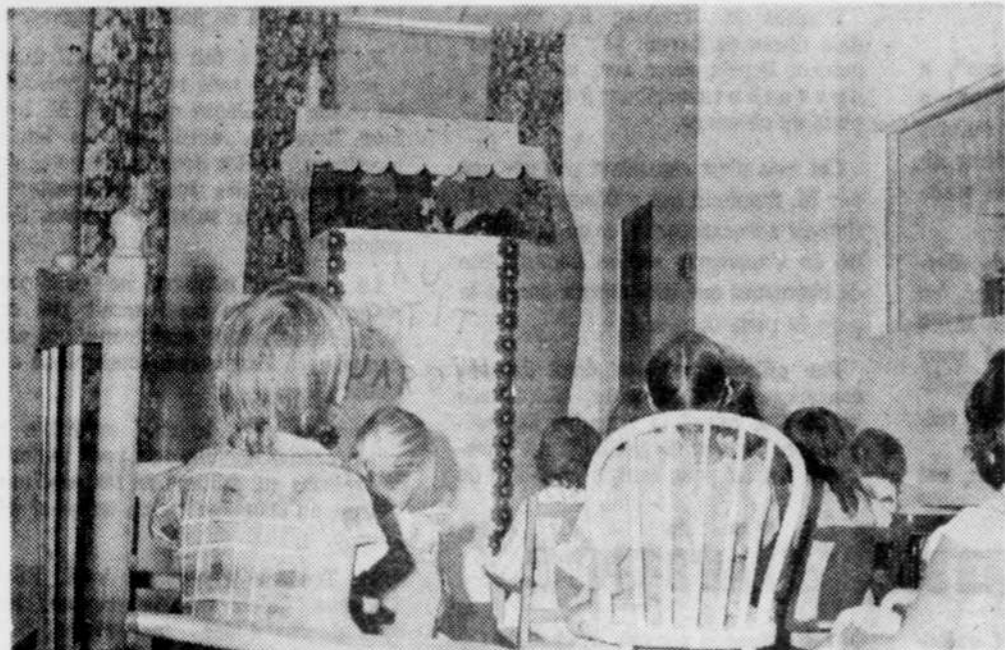
(Photo La Tribune, par Pierre Saint-Jacques)

L'apport de quelques dons, donne de l'emploi à neuf étudiants de l'Université de Sherbrooke qui travaillent dans les pédiatries de trois hôpitaux sherbrookois: le Centre Hospitalier Universitaire, l'Hôtel-Dieu et St-Vincent

claré que le projet était novateur pour la région et que les activités offertes aux enfants sont axées sur le jeu "afin de permettre à l'enfant de se dégager psychologiquement du contexte hospitalier et de s'y sentir à l'aise."

été par les responsables du projet, donnera trois représentations dans chacun des hôpitaux au cours de l'été. "Mlle Bernard a ajouté qu'il y avait également deux personnages enfantins appelés Plouc et Doudou.

Un organisme qu'il faut encourager



Les responsables du projet Boite à Soleil ont monté un théâtre de marionnettes qui offrira trois représentations dans chacun des hôpitaux où ils travaillent soit: le CHU, l'Hôtel-Dieu et St-Vincent de Paul.

(Photo La Tribune, par Pierre Saint-Jacques)

Faits divers

Découverte d'un volatile très rare

SHERBROOKE — Il y a un oiseau de nuit d'une espèce assez rare qui hante les rues et surtout les maisons de Sherbrooke. Cet oiseau sort surtout alors que les gens sont profondément endormis et pénètre à l'intérieur des maisons pour y trouver sa pitance... car il se nourrit principalement d'argent qu'il trouve dans les poches des pantalons des messieurs et les bourses des dames. La qualité de cet oiseau est qu'il est doué d'une ouïe très perfectionnée et il disparaît au premier bruit insolite. Les détectives espèrent bientôt prendre au vol ce volatile qui semble avoir une faim inépuisable d'argent.

De l'acide sur des poteaux de fer

SHERBROOKE — La belle température semble sourire aux pompiers de Sherbrooke et ils ont pu effectuer en toute quiétude les inspections à domicile. Seulement un appel a été enregistré depuis deux jours et c'est le poste no 2 qui s'est rendu sur la rue Fraser afin de laver de l'acide qui avait été délibérément répandu sur deux po-eaux de fer cimentés qui interdisaient l'accès aux motocyclistes d'une entrée privée. Il s'agissait d'adolescents qui auraient utilisé de l'acide et des alimettes pour faire disparaître des poteaux gênants. Les poteaux et le ciment ont passablement bouilli sous l'effet des réactions chimiques.

Maisons à logements, des proies faciles

SHERBROOKE — L'épidémie de vols semble s'attaquer avec frénésie aux maisons à logements multiples, aussi les détectives demandent à toute personne qui voit rôder un individu suspect dans les corridors de ces maisons, d'appeler aussitôt la police. Les détectives souhaitent que les gens ne laissent pas traîner leur courrier devant la porte car il s'agit là d'une carte de bienvenue toute désignée pour les voleurs.

Un calme relatif

SHERBROOKE — La nuit de mardi a été passablement tranquille pour les policiers en devoir. Ils ont dû répondre à une huitaine d'appels et la plupart consistait en des plaintes pour des chiens qui jappent, ou encore pour bruits insolites. Il y a eu une arrestation pour facultés affaiblies au volant.

Aucun bruit de ferraille

SHERBROOKE — Le bruit de ferraille des autos qui se heurtent, bruit si familier aux policiers de Sherbrooke, ne s'est pas fait entendre pour les policiers de jour, hier, car aucun accrochage n'a eu lieu entre 8 heures du matin et 4 heures de l'après-midi.

Prédilection pour les télécouleurs

SHERBROOKE — Il a été possible d'apprendre de bonne source que les voleurs ont une prédilection toute particulière pour les télévisions en couleurs et les maisons à logements multiples. D'ailleurs, il y a eu tentative de vol, hier après-midi, dans une maison à appartements sur le boulevard Jacques-Cartier, par un individu dont on possède une bonne description. Les détectives espèrent lui mettre la main au collet très bientôt.

La municipalité de Shipton doit verser une indemnité de \$1,320 à un cultivateur

SHERBROOKE — La municipalité de Shipton a été condamnée à verser une indemnité de \$1,320 à M. Robert Loberge, un cultivateur, pour la perte de moutons attribuable à des chiens errants.

C'est ce qui ressort d'une décision rendue par le juge Jean-Louis Pélouquin de la cour provinciale.

La municipalité avait été tenue responsable de ces dommages en vertu de la loi des abus préjudiciables à l'agriculture.

M. Loberge a perdu en juin, juillet et août 1972 plusieurs moutons.

La municipalité avait prétendu que ces animaux n'ont pas été tués par des chiens errants mais par des coyotes rôdant dans les parages.

Cette loi des abus à l'agriculture stipule qu'une municipalité est responsable des trois quarts des dommages causés s'ils ne sont pas imputables à sa négligence.

Le juge Pélouquin en était arrivé à la conclusion que les animaux de M. Loberge ont été tués par des chiens errants.

Il s'est basé sur le fait que les moutons portaient des blessures à la gorge et au corps.

Le juge Pélouquin avait ac-

cepté la théorie voulant qu'un chien ne mange pas sa victime contrairement au coyote qui la dévore.

Les parties ont fait une preuve circonstancielle parce que personne n'avait vu tuer les moutons.

Le juge Pélouquin n'avait pas conclu à une négligence manifeste de la municipalité dans ce cas-là parce qu'elle possède un système d'enregistrement des chiens et a engagé un traqueur, M. Léo Blake, pour essayer de découvrir la cause de la mort des moutons et la responsabilité des chiens ou des coyotes.

La loi prévoit une responsabilité quasi automatique pour les dommages causés par les chiens aux moutons et ce dans une proportion de 75 pour cent (100 pour cent lorsqu'il y a négligence).

Le juge Pélouquin a jouté que M. Loberge devrait s'arranger pour faire paquer ses moutons le plus près possible de sa résidence afin de combattre les chiens.

On ne peut raisonnablement pas exiger que la municipalité engage un homme pour surveiller chaque nuit les troupeaux afin de les protéger.

LOCATION

TELECOULEURS ET
TELEVISIONS
1000 ST-DANIEL
568-5746
VENTE AMBULANT
YOSHIBA - ZENITH

Accessoires ménagers
G. DOYON T.V.
1115, rue Conseil

Pour installation et
réparation de DALLES...
consultez

MAURICE BERGERON

Entrepreneur ferblanter
Chauffage air chaud - Ventilation
Tél.: 563-5855 - 569-8579
82478

Plan d'amaigrissement Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi des livres de graisse disgracieuse! Utilisez ce menu diététique maison. C'est très facile et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez Plan d'amaigrissement Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillères à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le Plan d'amaigrissement Naran.

Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrouver la sveltesse de votre ligne; si les livres et les pouces redoublés de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets, et des chevilles, retournez simplement le carton vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme le gonflement disparaît vite—combien vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.

Chronique judiciaire

Accusé du vol d'une moto de \$1,400

SHERBROOKE — Robert Provencher, âgé de 19 ans et demeurant à Coaticook, a choisi un procès avec jury pour répondre du vol d'une motocyclette japonaise de 750 c.c.

Il avait été traduit à cet effet devant le magistrat Benoît Turmel de la cour des sessions de la paix.

Provencher conserve sa liberté sur parole d'ici à son enquête préliminaire fixée pour le 24 août.

Le ministère public était

Pagé tandis que Me Daniel Hébert assume la défense.

Provencher est soupçonné du vol le 22 juin d'une moto de \$1,400 appartenant à M. Jude Boisvert près du 1051 rue Jogues.

La monture a été retrouvée un peu plus tard en face du 1261 rue McManamy.

Provencher avait fait l'objet d'une ordonnance d'arrêt pour avoir oublié, à l'instigation de son avocat, d'expliquer, de se présenter devant le tribunal.

Sentence de Morrissette remise au 19 juillet

SHERBROOKE — Le juge Benoît Turmel a remis au 19 courant la sentence de Paul Morrissette qui s'était présentée en correctionnelle quelques minutes après l'émission d'une ordonnance d'amener pour défaut.

Il avait reconnu le vol avec

violence le 31 janvier d'une voiture de \$3,000 et d'une somme de \$100 appartenant à M. Paul Goulet.

Le juge Turmel a ajourné la sentence afin d'examiner un rapport sociologique préparé au sujet de Morrissette.

Subvention de \$5,250 pour le projet "Vieil Or"

Echanges d'étudiants à travers la province

SHERBROOKE — Les enfants de 10 à 13 ans qui participent aux activités du Programme d'échange d'étudiants du Québec circulent depuis le 15 juillet à travers le Québec.

Depuis dimanche, date du départ de Montréal, le groupe se déplacera à travers les régions du Québec pendant six semaines pour visiter les régions de Hull, des Cantons de l'Est, de Québec, de Joliette, du Lac St-Jean, du Temiscamie et de Matane jusqu'au 26 août.

Pour cette deuxième année d'activité du Programme d'échange étudiants du Québec, 278 étudiants échangeront leur région.

Pendant deux semaines, ils hébergeront par groupes dans les régions avant de se retrouver à Montréal.

SHERBROOKE — Le Secrétaire d'état du Canada a accordé une subvention de \$5,250 dans le cadre du projet "Vieil Or" ce qui permettra à 30 personnes âgées de Sherbrooke de faire un voyage d'une semaine à St-Boniface.

Cette nouvelle a été annoncée hier par le député fédéral Irénée Pelletier.

Un octroi semblable a été consenti pour permettre à des vieillards du Manitoba de venir au Québec.

Le groupe de Sherbrooke, qui sera piloté par le Père Jean-Paul St-Laurent, visitera St-Boniface et la région du 26 août au 2 septembre.

C'est la première fois qu'une subvention est accordée ici pour permettre à des grisonnants de faire un tel voyage.

Sursis après indemnisation de sa victime

SHERBROOKE — Pierre Jacob, âgé de 21 ans et demeurant à Sherbrooke, a finalement bénéficié d'un sursis après avoir indemnisé sa victime.

Il avait obtenu \$69 avec un faux chèque le 6 août 1971 auprès de M. Lionel Lemay.

Jacob a profité de la clémence de la cour le 20 mars dernier à condition de restituer cet argent dans un délai d'un mois.

Comme il ne s'est pas conformé à cette clause parce qu'il était en chômage en ce

moment, il a été ramené devant le juge Benoît Turmel.

Jacob avait pris la précaution cette fois d'apporter une somme de \$69 qu'il a déposée au greffe ce qui lui a valu un sursis.

LOUEZ DE TOUT
569-9548
LES ENTREPRISES
MARTINEAU INC.
2456 ouest, rue King
C-7084

NOUVELLE ADRESSE
J.P. CARON
Réparation de montres et gravures
223, rue Rioux — 562-8720
Livraison si nécessaire

faites-vous une place au soleil

COURS SPECIEUX D'ETE

anglais, allemand, espagnol, italien, etc.
appelez vite 569-9179

Berlitz
langues vivantes

service de traduction

Sherbrooke — 1845, King Ouest — 569-9179
Trois-Rivières — Edifice Place Royale — 378-2811
Ministère de l'Éducation — Paris No. 375 C-7084

Ormandie

PRIX EN VIGUEUR LES 18, 19, 20, 21 JUILLET 1973.

Je t'aime
"ESSAYER LES PRODUITS GRAD C'EST LES ADOPTER"

JUS ORANGES SUCRE ou NON SUCRE PAMPLEMOUSSE non sucre LIBBY'S Canette 6 on.	SPAGHETTI, SPAGHETTINI, MAGARONI COUPE CATELLI Boîte 2 lb
6/73	.39

BISCUITS JELLY SPONGE LIDO Cello 14 on.	.39
BISCUITS CHRISTIE Chocolat Chips, Fondant Chocolat, Assortiment Préféré Cello 16 on.	.57
VIANDE à SANDWICH Kam avec Bacon ou fromage Boîte 12 on.	.67
VIANDE PRESSEE KLIK Boîte 12 on.	.72
SAUCE SPAGHETTI AUX TOMATES CATELLI Boîte 14 on.	.28
FROMAGE TRANCHE KRAFT Pqt 2 lb	1.75
MARGARINE COLOREE BLUE BONNET Boîte 2 lb	.76
EAU DE JAVEL "GRAD" Cont. 128 on.	.59
PÂTE à DENTS COLGATE F. géant	.55
DEODORANT D'heure en Heure Ultra Sec Pqt jumele 6 on. et 3 on.	1.49
AMPOULES ELECTRIQUES General Electric 25, 40, 60 et 100 Watts 2 ampoules	.45

SAUCE SPAGHETTI A LA VIANDE CATELLI Boîte 14 on.	35
DETERGENT LIQUIDE MIR Cont. 24 on.	2/67

CAROTTES FRAICHES et Fermes des E.U. No 1 cello 2 lb	.29	TOMATES ROUGES Fermes du Mexique, No 1, gr. 6 x 6 lb	.49
CHOUX VERTS Pommes fermes du Québec No 1	.09	PRODUITS CONGELÉS	PÂTISSERIES
GATEAUX Pépoudrage Van Savours assorties Cdt 13 on.	.59	PATATES FRITES Fines Pqt 2 lb	PAINS Semi-Cuits Cdt Lave Cdt 12 s
PRODUIT LAITIER	OEUF FRAIS "GRAD" Cdt à Moyen	2/69	PAIN aux Raisins Cdt Lave Cdt 14 on
BACON Soder pqt 1 lb	.73	POULET CUIT avec Sauce Brogage chauffez & servez	.31
DINNER HAM Soder extra-maigre, sans perte 2 à 3 lb	1.19	ROTI de Côtes Croisées Tendre, facile à trancher beef classe rouge ou blanc	.89
POULET PRESSE Brogage Pqt 6 on.	1.69	ROTI de HAUT-CÔTE délicieux pour braiser beef classe rouge ou blanc	1.09
ROTI de PALETTE maigre, économique beef classe rouge ou blanc	.39	ROTI de HAUT-CÔTE délicieux pour braiser beef classe rouge ou blanc	.99
1.79			



L'une des secrétaires à la sûreté municipale, Gigi, a fait une pêche miraculeuse dans des lacs de la région non identifiés... elle a pris des brochets de 30 pouces, des truites de 15 pouces et des vairons (méné) de sept pouces et demi...

Le sergent Noël Blais prendra sa retraite le 1er août après 21 ans de services à la prison de Sherbrooke... il a connu plus de 30,000 détenus pendant sa carrière... M. Blais avait été le premier surveillant promu sergent ici...

L'École d'aviation de Sherbrooke, en accord avec l'agence Trans-Océan, organise à compter de cette semaine des voyages aériens depuis Sherbrooke jusqu'à Portland, à l'intention de ceux qui en particulier veulent passer des vacances à Old Orchard... Il y aura autant de voyages qu'il y aura suffisamment de personnes à bord de l'appareil pour les justifier, soit sept personnes, pour autant de sièges... Un voyage aller-retour coûte \$80 et le trajet entre Sherbrooke et Portland a une durée de 55 minutes.

La clinique médicale de l'Odyssee, qui s'adresse à tous les jeunes aux prises avec les problèmes de santé, vient de changer ses heures d'ouverture... Maintenant, elle sera accessible à tous les jeunes les mardis, de 16 heures à 20 heures pour les soins généraux, et les mercredis, de 19h30 à 23 heures pour les problèmes de gynécologie... Auparavant, les portes étaient fermées les lundis et mercredis soir...

Qui, de Claude Paré, consultant de la cité, et Jude Lavoie, adjoint administratif au service des travaux publics, a gagné le dernier match de tennis... Les deux se réclament victorieux... La vérité que l'on chuchote dans les cercles intimes, est moins reluisante pour les deux opposants... La partie s'est terminée par une égalité, dit-on...

Le greffier de la cité, M. Robert Bédise connaît des choses qu'il ne dit à personne... On ne peut donc les révéler...

Le maire Marc Bureau a vu son autorité lui échapper des mains à l'assemblée du conseil lundi soir... L'intervention rapide du garde du corps lui a rendu son assurance coutumière... En prenant place sur le fauteuil du premier magistrat, le maillet qui impose silence à l'assemblée avait disparu... Il s'en est fallu de peu...

Le service au public n'est pas toujours accessible au public... Il faudrait le demander aux personnes qui attendent, à l'heure du dîner, le nez dans la porte du service au client dans certaines maisons d'affaires... On visait la compagnie de téléphone, mais elle ne serait pas la seule...

Au parc Camirand, il se serait produit un incident, tout récemment, qui a grandement agacé les parents d'un garçon qui s'amuse habituellement là... l'enfant aurait été frappé par un ballon de baseball... à l'aide d'une "sandale"... et bien des gens du secteur n'auraient pas apprécié cette attitude qui ne tient pas de la compréhension que les adultes doivent avoir à l'égard des enfants...

Me Jean-Claude Boutin, président du PLQ (Johnson), a révélé que le ministre Normand Toupin de l'agriculture et de la colonisation visiterait ce comité nouveau le 19 août...

UN CHIC EMBALLANT TOUJOURS A L'AVENANT! CHEZ **Bernard Jagné**
182 nord, rue Wellington
Sherbrooke — 562-9853
En face de Palais de Justice

L'eau des plages de la cité, "suspecte mais non polluée"

Par Michel Croteau
SHERBROOKE — Les plages publiques de Sherbrooke, selon le rapport d'échantillonnage en date du 8 juillet, sont classées dans la catégorie des "eaux suspectes mais non polluées", indique le rapport hebdomadaire du service d'hygiène de la cité d'après les analyses effectuées par M. Gilles Lachance.

Les plages Blanchard et Jacques-Cartier sont toutes deux incluses dans la catégorie "D", mais la répartition des coliformes varie selon les classes.

A la plage Jacques-Cartier, le tableau indique que pour la classe A, de 0 à 50 coliformes par échantillon: 0 pour cent des échantillons, pour la classe B, de 51 à 500 coliformes: 0 pour cent des échantillons, pour la classe C, de 501 à 1,000 coliformes: 15,8 pour cent des échantillons, pour la classe D, 1,001 coliformes et plus, 84,2 pour cent des échantillons. 64,2 pour cent des échantillons prélevés en date

du 8 juillet contenaient moins de 2,400 coliformes à cette plage.

A la plage Blanchard, pour les catégories A, B, et C, le résultat des analyses précise qu'aucun échantillonnage ne présentait moins de 1,001 coliformes. 50 pour cent des échantillons prélevés indiquaient moins de 2,400 coliformes.

Au service de l'hygiène de la cité, on précisait hier que ces données ont été affichées hier après-midi sur les plages de la cité. Au cours de la fin de semaine, certains organismes de la cité avaient exigé que les autorités municipales affichent sur les plages le degré de pollution des eaux.

Au cours d'une entrevue hier, le maire Marc Bureau précisait que si les indications n'avaient pas été affichées, contrairement à la décision du conseil municipal, il s'agissait là d'une erreur d'un fonctionnaire.

D'autre part, au service de l'hygiène, on précisait que les échantillons sont

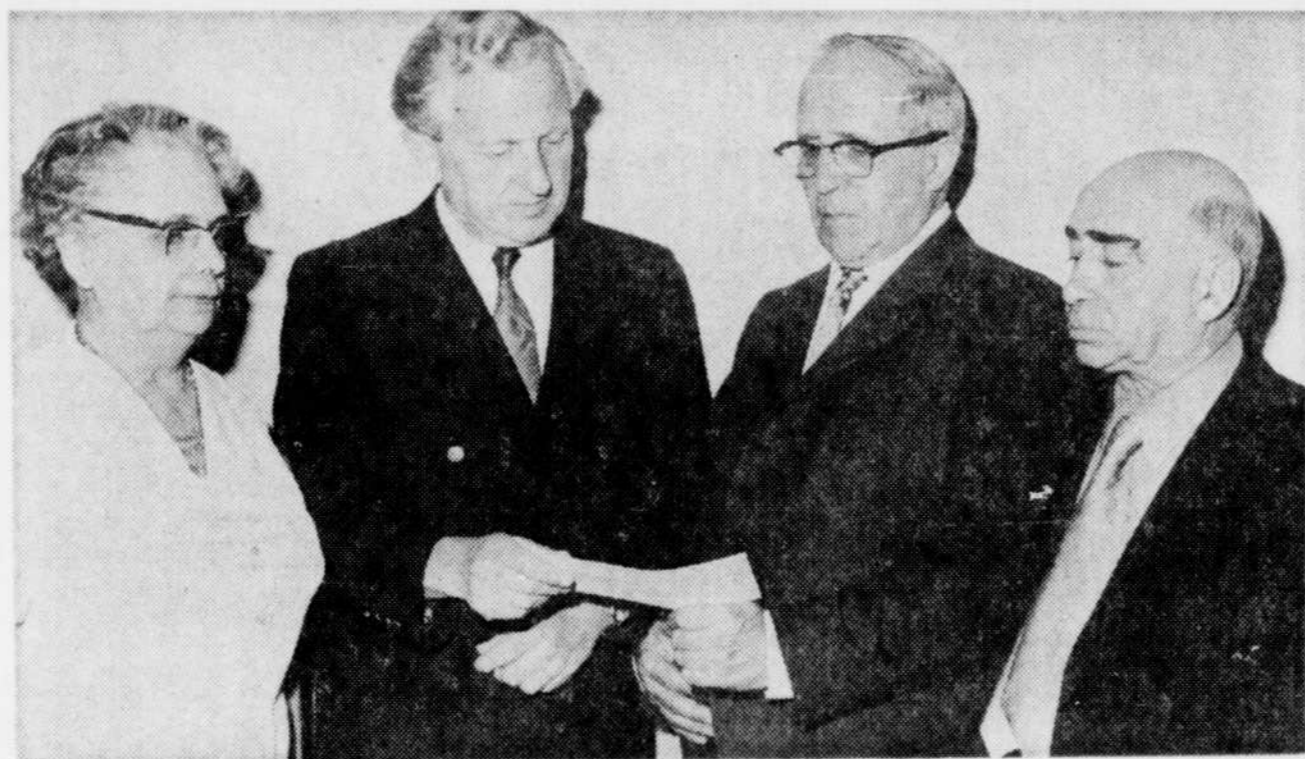
prélevés tous les dimanches de l'été. Suite à l'analyse, les rapports seront dorénavant affichés.

Quant à savoir si, éventuellement les plages publiques de la cité devraient être fermées en raison d'une augmentation soudaine du taux de pollution, le maire Bureau répond qu'il faudra s'en remettre à d'autres instances déjà accréditées pour ce travail.

Dans la situation actuelle, précise le maire Bureau, il n'y a pas lieu d'inquiéter inutilement la population avec des données difficiles à comprendre. La situation actuelle indique qu'il y a "risque de danger", sans plus.

Il s'agit là d'une indication pour le public de faire attention, mais il lui revient de prendre sa propre décision.

Le maire Bureau est d'avis que les polémiques autour de cette question ont pour effet de priver émotionnellement la population d'un bien dont elle peut se servir.



Directeur du personnel depuis 27 ans

M. Paul R. Lauzon, qui était directeur du personnel à l'usine Paton, depuis 1946, vient de prendre sa retraite. Pour souligner cet événement, ses confrères de travail ont organisé une fête en son honneur où, entre autres invités, on pouvait remarquer Mme Paul R. Lauzon, M. Philip A. Tinker, contrôleur de la compagnie, M. Paul R. Lauzon, et M. Arthur Lacroix, un tisserand retraité.

(Photo La Tribune, par Royal Roy)

Demande d'accréditation syndicale unique pour les professeurs de l'Université, campus de l'ouest

SHERBROOKE — Les professeurs du campus de l'ouest de l'Université de Sherbrooke viennent de demander à la Commission des relations du travail leur deuxième demande en accréditation syndicale, précisait hier le nouveau président de la Fédération syndicale des professeurs de l'Université de Sherbrooke (FSPUS), M. Bernard Chaput.

Cette fois, les professeurs de l'Université de Sherbrooke, après le refus de leur première demande, proposent une accréditation syndicale unique pour les professeurs du campus de l'ouest.

Au printemps de 1972, les professeurs de l'Université de Sherbrooke se voyaient refuser une demande en accréditation syndicale pour des syndicats par facultés, le commissaire-enquêteur jugeant la formule inappropriée pour le milieu. Les professeurs exigeaient la reconnaissance de leur syndicat dans chacune des facultés: Droit, Arts, Sciences de l'éducation, Théologie, Administration et Sciences.

Les professeurs de la faculté de Médecine n'avaient pas demandé d'accréditation syndicale, alors que ceux de la faculté des Sciences appliquées sont déjà regroupés en syndicat.

Contestant la décision du commissaire-enquêteur, cinq des sept associations avaient porté leur cause en appel devant le Tribunal du travail. La décision rendue le printemps dernier apportait le même jugement.

Devant cette situation, les professeurs n'avaient d'autre alternative que de tenter le regroupement dans un syndicat unique. Toutefois, cette association syndicale ne touchera que les professeurs du campus de l'ouest. Par conséquent, les professeurs de la faculté de Médecine, campus de l'est, ne participent pas à cette demande. Les professeurs de la faculté des Sciences appliquées sont déjà regroupés en syndicat.

Le président de la Fédération syndicale des professeurs de l'Université de Sherbrooke, M. Bernard Chaput, n'ose pas, pour l'instant, avancer d'hypothèse sur l'opposition que pourrait éven-

tuellement présenter l'Université de Sherbrooke à la demande d'accréditation des professeurs.

Toutefois, on estime dans certains milieux que l'Université de Sherbrooke serait mal venue de présenter une opposition ferme à cette demande puisqu'elle avait allégué, à l'encontre de la première demande des professeurs, qu'il lui était plus avantageux de négocier avec un syndicat unique.

Toutefois, d'autres observateurs allèguent que l'Université de Sherbrooke pourrait manifester une forte opposi-

tion en raison de l'absence des professeurs de la faculté de Médecine.

Les professeurs demandent l'accréditation unique pour le campus de l'ouest. L'Université de Sherbrooke pourrait alléguer que le seul syndicat représentatif devrait recruter les professeurs des deux campus.

Les hypothèses peuvent courir, précise le président de la Fédération syndicale, mais jusqu'au jour où l'Université dévoilera ses intentions, les possibilités ne seront guère plus précises.

372 étudiants à l'emploi de la ville pour la période estivale

SHERBROOKE — La cité de Sherbrooke a engagé, pour la période estivale, un total de 372 étudiants, précise une communication écrite émise hier par le directeur des relations publiques, M. André Colard.

Le service des loisirs est celui, parmi les six services touchés, qui emploie le plus grand nombre d'étudiants: 283.

Le service des travaux publics emploie 50 étudiants pendant la période estivale, les services techniques en ont embauché 14, le service de l'hydro en compte 19, l'hôtel de

ville et la bibliothèque municipale pour leur part en comptant chacun trois.

"Les conseillers municipaux, précisent la communication, encouragent ces emplois d'été non seulement pour permettre aux étudiants sherbrookoïses de se gagner des sommes nécessaires à leurs études, mais aussi pour leur permettre de prendre un contact réel avec le monde du travail. Il ne faut pas oublier non plus que cette forme d'aide à la jeunesse démontre l'effort de la cité pour aider à solutionner le problème du chômage étudiant."

Revitalisation du centre-ville: rivalité sur un même terrain?

● Une analyse de Michel Croteau

L'objectif final de la revitalisation du centre des affaires de Sherbrooke, et sur ce s'entendent la majorité des experts, doit viser fondamentalement à redonner un centre-ville à la population plutôt que de tenter d'y créer un autre centre commercial à l'image des nouveaux complexes.

Bien que la motivation de chacun des intéressés dans cette question ne soit pas nécessairement orientée vers le même axe, propriétaires et marchands, de même que la cité, donnent leur accord à un redressement de l'activité commerciale et cette tendance laisse certains perplexes.

Les commentaires recueillis depuis plusieurs mois donnent l'impression à plusieurs que les propriétaires et les marchands cherchent à tout prix à se placer en sérieuse concurrence avec les nouveaux développements en périphérie, et que leur objectif est strictement d'affaires. La chose est acceptable en soi, mais l'erreur semble-t-il, est de rivaliser sur un même terrain.

Cette position n'est pas démentie dans les propos tenus par les propriétaires et les marchands, bien qu'ils présentent, dans leurs conversations, un souci de développer d'autres fonctions que le commerce et les affaires. Entre le mot et le geste toutefois...

Certains observateurs précisent que la seule façon pour le secteur commercial du centre-ville d'entrer en concurrence avec les nouveaux centres commerciaux, c'est de créer dans ce secteur un cachet, une ambiance qui lui soit particulière, qui n'ait rien de pareil dans les nouveaux complexes commerciaux.

L'impression qui se dégage des dernières discussions tend à confirmer que, dans le secteur des affaires à Sherbrooke, on tente d'implanter les caractéristiques des centres commerciaux. Alors qu'on parlait de stationnement, on comparait avec ces complexes. Maintenant, on veut donner plus d'espace aux piétons devant les vitrines, et leur éviter les intempéries en les abritant sous une marquise. On retrace, dans cette argumentation, réponse aux exigences de la clientèle qui se rend dans les immenses complexes commerciaux. Ou bien les marchands-propriétaires veulent se créer une clientèle propre, ou alors, ils veulent se tirer la clientèle des autres. Dans le jeu de la concurrence toutefois, il est un fait: le gros écluse toujours le plus faible.

L'exemple de l'orientation des travaux s'illustre par la sanction temporaire, peut-être, des attraits caractéristiques d'un centre-ville propriété de la population. On a éliminé dans la première phase de revitalisation les bancs publics qui engendrent les flâneurs.

Dans certains milieux, on affirme sans ambages que le centre d'une ville appartient à la population, que ce doit

être pour elle un intéressant centre de négoce, mais plus, un endroit idéal pour flâner librement, jurer dans les boutiques, prendre un verre dans un endroit reposant, en somme, un milieu de vie où on se retrouve pour diverses activités socio-culturelles en dehors des heures commerciales.

On ajoute que le commerce ne peut que profiter de cette ambiance particulière générée par le climat de relaxation pendant et après les heures commerciales. Il faut, de l'avis de certains, créer le "réflexe du centre-ville". Automatiquement, pour se procurer un objet de consommation, l'individu répondra à son habitude d'aller flâner ou de se recréer dans le secteur où il aura découvert, affiché dans les vitrines, les objets convoités. C'est affirmer-t-on, un moyen de générer une clientèle particulière pour le secteur commercial.

Le concept présenté par les urbanistes-conseils dans le plan de réaménagement de ce secteur, prévoyait que la fonction d'affaires telle qu'elle existe présentement, occupera toujours le haut du pavé. A elle seule toutefois, elle ne saurait vivre comme un centre-ville. Aussi, avait-on prévu de nombreuses places publiques, des bancs et des abreuvoirs, une série d'accessoires qui viendraient compléter la diversité des activités commerciales.

Dans cet esprit, l'élargissement des trottoirs et leur recouvrement est-il remis en question, non pas que la formule soit inutile, mais parce qu'elle n'est pas susceptible, d'elle-même, au départ, de créer l'attrait suffisant.

Des boutiques diversifiées, des restaurants, des hôtels, des salles de spectacle, des places publiques, des cinémas et des cafés-terrasses, bien imbriqués dans l'activité commerciale habituelle, apparaît-elle, à plusieurs, comme la première démarche à réaliser pour générer une clientèle. Ensuite, les "gadgets"...

L'assertion du maire Marc Bureau alors que la firme d'urbanistes-conseils présentait les concepts de réaménagement, à la fin du mois de juin, devient-elle une question de fond pour certains. Devant une dépense de \$4.6 millions au regard d'une évaluation foncière de \$11 millions, M. Bureau alléguait qu'il s'agissait plutôt d'un investissement de \$4.6 millions en rapport avec une évaluation totale de \$430 millions à Sherbrooke.

On a largement soupesé depuis le début des travaux du comité centre-ville, l'importance de générer des investissements dans ce secteur, la valeur de la propriété foncière à maintenir, la taxation à protéger, les commerces et les affaires à voir s'épanouir, mais que fait-on de la valeur du milieu ambiant, de la qualité de la vie dans ce secteur et de la propriété collective se demandent des observateurs de la scène municipale.

Z S

n'est pas membre de la pègre.

ESSAYEZ LE PAIN... **Georges INC.** 222, rue St-Michel Sherbrooke
"Vraiment le meilleur pain qui soit"
C-1012 TEL.: 562-3044

Produits laitiers
Crème glacée
M. Houbert
Sherbrooke
562-8779

Maisons mobiles
Lundi au vendredi — 9 h. à 5 h. p.m.
Samedi — 9 h. à 4 h. p.m.
— Autre temps sur rendez-vous.
VICTORIAVILLE MARINE INC.
(819) 752-7748 — 9224

En quelques lignes

Coaticook

COATICOOK, (AP) — A cause de la période des vacances estivales, il n'y aura pas de réunion du conseil de ville de Coaticook, et ce jusqu'au 6 août prochain. C'est ce que nous communiquait dernièrement M. Roma Fluet, greffier municipal, expliquant qu'une grande partie de la population est présente en vacances et que de ce fait, ne pourrait assister aux réunions. Il soulignait aussi à la même occasion que certains membres du conseil profiteront de cette période de relâche pour prendre un petit repos.

Tous les propriétaires de chiens de la région de Coaticook devraient prendre garde car plusieurs cas de Distemper ont été signalés dernièrement. C'est ce que portait à notre attention un vétérinaire bien connu de la région. Les jeunes chiens sont particulièrement vulnérables à cette maladie dont les principaux symptômes sont écoulement des yeux et du nez, toussote ou tout autre comportement anormal. On recommande donc de faire vacciner les chiens contre la distemper et la rage dans les plus brefs délais.

Ont eu lieu à Coaticook les compétitions locales d'athlétisme en prévision de la finale régionale des Jeux du Québec qui se tiendra en fin de semaine prochaine à Sherbrooke.

Ces compétitions avaient lieu au stade municipal de Coaticook et environ 40 athlètes se sont présentés. M. Luc Larouche, responsable de ces compétitions et habile directeur du contingent de Coaticook aux finales régionales, nous indiquait que des compétitions avaient été tenues dans toutes les disciplines.

Plusieurs jeunes athlètes se sont distingués lors de cette journée d'athlétisme et André Beaulieu s'est particulièrement fait remarquer par des victoires répétées dans quatre épreuves différentes soit le lancer du javelot, le sprint du 80 et 150 mètres et le saut en hauteur. Le jeune Beaulieu était classé dans la catégorie Benjamin (12-13 ans).

Donc, M. Larouche, fort des performances établies lors de cette journée d'athlétisme, espère voir plusieurs athlètes locaux remporter des victoires lors des finales régionales du 21-22 juillet au Champs de Mars à Sherbrooke. Il invite par la même occasion le public de la région à venir encourager les jeunes athlètes locaux lors de ces compétitions qui détermineront la composition de l'équipe de l'Estrie pour les Jeux du Québec.

Pour ce qui est des filles, Andrée Bélanger, catégorie Cadet (14-15) s'est distinguée par des victoires dans la course du 100 mètre et dans le saut en longueur.

Dans la catégorie Cadet (15-14 ans), Marc Roy d'Ayer's Cliff s'est fait valoir par sa brillante victoire au lancer du poids avec un lancer de 35 pieds au poids de 8 lbs.

Magog

MAGOG, (RLC) — Le camping du Mont-Orford regorge de visiteurs en ce temps-ci. On ne peut y faire de réservations; on y voit donc le matin des automobilistes qui attendent que des campeurs partent pour pouvoir y prendre une place.

Ce soir, dans le cadre des concerts de Radio-Canada, au Centre d'arts d'Orford, on pourra entendre Arthur Garami, au violon, et Lise Boucher au piano.

Les enfants de la région peuvent encore attendre avant de pouvoir participer à l'OTJ à Magog. Celle-ci ne débute qu'au retour des vacances, soit dans une semaine et demie, environ...

Valcourt

VALCOURT (JL) — Aujourd'hui des jeux au Pavillon toute la journée. Le retour du premier groupe parti en camping, pour 11 heures a.m. Le deuxième groupe partira camper et coucher vers 2 heures p.m.

Jeu, avant-midi: golf miniature au P'tit Putting. Bricolage et jeux au Pavillon. L'après-midi, il y a des jeux au Pavillon et le retour du deuxième groupe parti camper. En soirée, de 7h-30 à 10 heures p.m., les moniteurs ont organisé une danse qui aura lieu à la salle paroissiale. Seuls les jeunes de 11-15 ans qui sont membres de terrain de jeux, peuvent y participer.

Le 9 juillet dernier, il y a eu un rallye-pédestre. Chez les 11-15 ans, l'équipe gagnante était formée de Francine Blanchard, André Jaaron, Daniel Fontaine et Jean Valiquette.

Bromptonville

BROMPTONVILLE (JLB) — Trois jeunes filles de Bromptonville s'envoleront demain à destination de Madrid en Espagne, où elles passeront quelques semaines de vacances. Il s'agit de Mlles Pierrette Nicol, Gisèle et Diane Benoit. Des amis de ces dernières désirent leur souhaiter de bonnes vacances...

C'est vendredi de cette semaine qu'aura lieu l'assemblée publique des électeurs propriétaires d'immeubles imposables du secteur S-2, rue Bergeron, pour approbation du règlement d'emprunt à long terme no 35-3... Cette assemblée se déroulera à la salle du conseil dès 19 heures...

East Angus

EAST ANGUS, (GP) — Les responsables d'animation jeunesse organisent une soirée "Western" jeudi 19 juillet à 20h.30 à l'hôtel Commerciale d'East Angus. Une invitation est lancée à toute la population d'encourager ces jeunes.

La piscine de l'OTJ, d'East Angus est ouverte de 9h a.m. à 15 h. p.m. pour les jeunes qui suivent des cours de natation. A partir de 15 heures, la piscine est ouverte au grand public.

Une quarantaine de membres de l'AFEAS, d'Ascot Corner, sous la présidence de Mme Thérèse Payeur ont fait un voyage organisé et ont visité le village de Séraphin, à Ste-Adèle, elles ont rendu visite au village du Père Noël où elles ont pu vivre en juillet l'atmosphère de Noël, pour enfin se rendre à la ronde sur le terrain de l'Expo de Montréal.

M. Henri-Louis Moisan, d'East Angus organise présentement un voyage à Ste-Anne de Beaupré pour le 29 juillet. Le départ se fera à 6 heures a.m. à l'église St-Louis-de-France et le retour se fera en soirée. Pour toutes personnes intéressées à effectuer ce voyage, s'adresser à M. Moisan.

Villes frontalières

ROCK ISLAND, (MD) — Le député Henry Latulippe crédite du comté de Compton, était de passage aux Villes frontalières afin d'y rencontrer les citoyens du sud de son comté. Le député l'est dit en grande forme... par ailleurs, le président des élections du comté de Compton M. Paul Tellier de Stanstead est de retour d'un voyage de pêche voyage, qui aurait été infructueux puisque nous n'avons pas encore vu les poissons.

Les assemblées de conseil se font rares ces jours-ci à cause principalement de la période de vacances de la majorité de industries dans la région des Villes frontalières. Par ailleurs, au sujet de la sûreté municipale de Stanstead il ne reste plus que deux jours pour faire application comme policier. L'on sait que les édiles de Stanstead ont décidé de ne pas renouveler le contrat du chef de police actuel et que les édiles cherchent une solution au problème de la sûreté municipale.

Le projet de natation projet qui consiste à envoyer des jeunes apprendre les rudiments de l'art aquatique a besoin d'argent. Tout personne désireuse d'aider avec un chèque est priée d'envoyer son don à l'attention de la banque Royal à Rock Island, à Mme Armand Vachon qui est trésorière de cet organisme sans but lucratif.

"Il faudrait au moins dix maîtres-nageurs sur la plage de Magog" (Richard Longpré)

MAGOG, (RLC) — Selon l'unique responsable de la sécurité sur la promenade Memphrémagog, à Magog, il faudrait au moins une dizaine de maîtres-nageurs sur cette plage pour assurer la pleine sécurité des baigneurs.

M. Richard Longpré, engagé par la cité pour surveiller les baigneurs sur la prome-

nade de Memphrémagog, s'est déclaré conscient que son rôle n'était, en fait, que très limité à cause de l'étendue de la plage. M. Longpré soulignait qu'il faudrait absolument une dizaine de maîtres-nageurs, qui se relayeraient, pour surveiller adéquatement la plage.

Selon lui, il faudrait placer un surveillant le long de la

route 1, un autre à côté du bureau du tourisme, un autre entre le quai fédéral et le bureau, un autre vers la Pointe Merry, et au moins deux ou trois sur cette Pointe Merry.

Les autres pourraient se relayer pendant quelques heures. De la même façon, la plage municipale devrait au

moins posséder un maître-nageur.

Au niveau de l'équipement de sécurité, M. Longpré a également souligné plusieurs lacunes. On ne dispose que d'une seule bouée de sauvetage avec un câble, que d'un seul ensemble de premiers soins, aucune couverture, aucune civière, rien d'autre. En

fait, cette plage de plusieurs centaines de pieds manque définitivement de sécurité. "Les belles journées, il est évident que je ne peux pas à moi seul surveiller toute la plage. Je ne peux pas être à plusieurs endroits à la fois. S'il fallait qu'il arrive une noyade à la Pointe Merry et que je sois près du bureau du tourisme, il

y aurait sans doute une autre victime sur cette plage".

Etant donné la période des vacances, il a été impossible de contacter M. Page, conseiller municipal responsable du département des parcs, pour obtenir ses commentaires sur ce sujet. Cependant, une rencontre avec le maire devrait avoir lieu sous peu.

Festival de Scotstown du 19 au 22 juillet

SCOTSTOWN — Le Festival de Scotstown aura lieu dans la localité du même nom à compter du jeudi 19 juillet jusqu'au dimanche 22 juillet inclusivement.

Cette année, il n'y a pas de thème en tant que tel pour le Festival parce que l'artiste Frédéric ne procédera pas à

la création d'une oeuvre comme les années passées, mais plutôt servira de guide pour une visite du Centre Culturel frais terminé et qui, pourtant déjà, a atteint une certaine notoriété avec son original Salon de la Moustache.

Les duchesses Cinq duchesses partagent

présentement l'espoir d'accéder au titre de Reine des loisirs '73 lors du couronnement de dimanche soir: il s'agit de Mlles Cheri Auray, Carmen Brodeur, Sharon Mackenzie, Claire Martineau et Suján Prévost. En plus de se mériter des prix, la nouvelle Reine aura l'agréable tâche d'être la

représentante attitrée dans diverses activités au cours de l'année qui suivra.

Le programme Jeudi 19 juillet:

20 heures: Soirée pré-festival, Bal des guemiloux par infiltration scolaire

Vendredi 20 juillet:

Ouverture du festival, soirée bavaroise avec présentation des duchesses par Frédéric au Club le Montagnard.

Samedi 21 juillet:

10 heures: Tournoi de balle.

13h.30: Visite guidée par l'artiste Frédéric du Centre Communautaire avec son salon d'artisanat et son Salon de la Moustache.

16h.30: Spectacle de folklorie canadien avec Folkstrie au Centre culturel.

20h.30: Soirée avec Ti-Blanc Richard et ses invités surprises à la salle paroissiale.

Dimanche 22 juillet:

10 heures: Continuité du tournoi de balle.

13h.30: Visite du Centre communautaire et de l'exposition d'artisanat avec Frédéric comme guide.

20h.30: Couronnement de la Reine des loisirs '73 avec or-



Carmen Brodeur



Cheri Auray



Suzan Prévost



Claire Martineau



Sharon MacKenzie

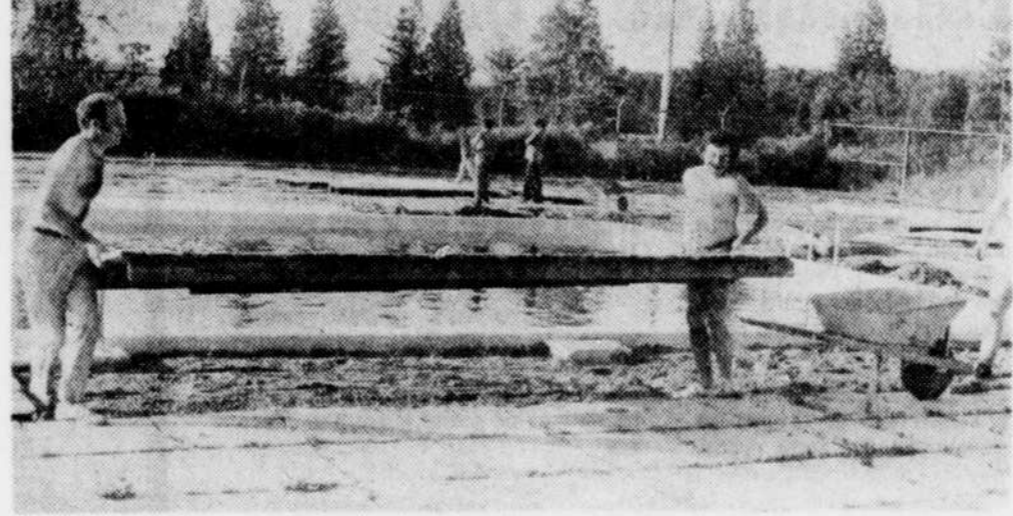
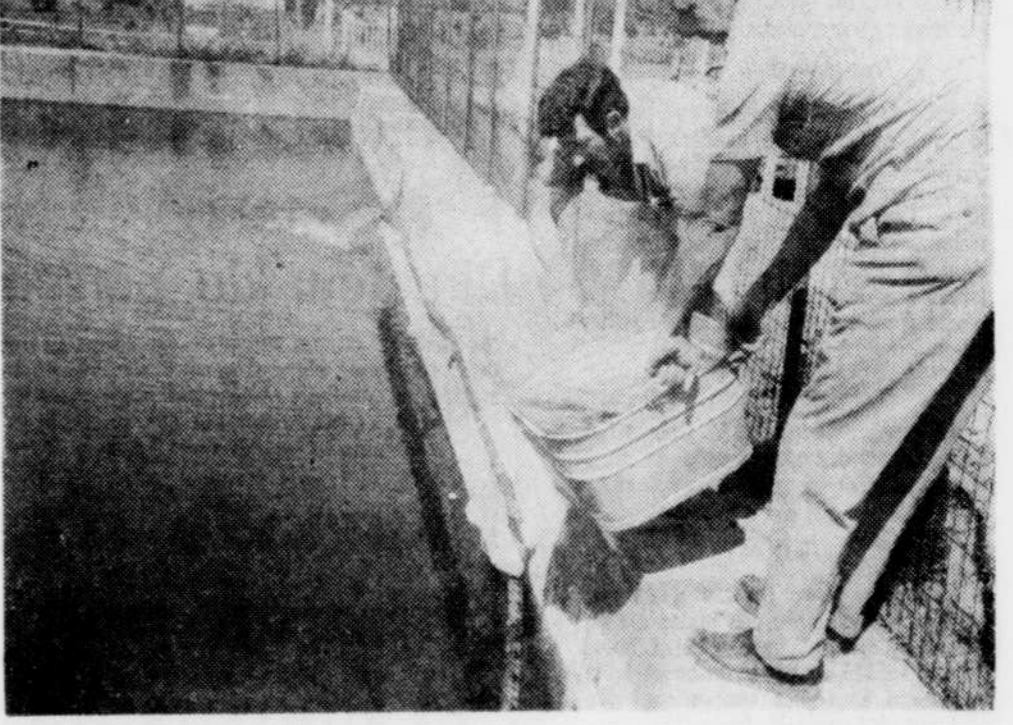
Collision à Richmond entre un camion et une auto: une jeune fille blessée

RICHMOND, (SB) — Une collision impliquant une automobile et un lourd camion vide de son contenu a fait un blessé hier vers 15h45 à l'intersection de la rue Craig et de la route 5-22 à Richmond.

La personne blessée, Mlle Ginette Martin, âgée de 16 ans et domiciliée sur la RR 2 à Racine, n'aurait subi que de nombreuses lacerations au visage, même si à un certain moment on a pu craindre qu'elle souffre d'une frac-

ture du crâne. Elle fut transportée à l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke par les ambulanciers J.H. Fleury de Drummondville, venant de Sherbrooke, alors que M. Michel Desautels de Valcourt, le conducteur de l'auto dans laquelle prenait place Mlle Martin, tournait vers Danville, venant de Drummondville.

Les dommages matériels causés aux deux véhicules s'élevaient, selon une évaluation rapide à près de \$1,500. Les constatations d'usage ont été effectuées par l'agent Jacques Lefebvre de la Sûreté municipale.



Opération nettoyage

L'opération nettoyage a connu un franc succès à Valcourt. Une cinquantaine de personnes ont participé à ce nettoyage du parc et de la piscine. C'est grâce à ce travail des bénévoles si les terrains ont pu être prêts à temps. Le Service de Loisirs tient à remercier ces bénévoles, petits et grands, hommes et femmes. Il reste à souhaiter que ces espaces verts demeurent propres. (Photo Jacques Lebel, Valcourt)

Le ministre Toupin dans le comté de Johnson

WINDSOR, (JA) — Le ministre de l'Agriculture et de la Colonisation, Normand Toupin, vient de confirmer par son attaché de presse, M. Gabriel Biron, qu'il visitera le nouveau comté de Johnson, le 19 août prochain.

Une autre ferme sera alors visitée vers 5 heures dans la municipalité de St-Hugues et le soir vers 8 heures, une grande fête champêtre où un repas gratuit sera servi réunira toute la population du nouveau comté de Johnson et plus particulièrement les agriculteurs, afin que chacun d'eux puissent rencontrer personnellement le ministre Normand Toupin.

Cette rencontre se veut une prise de conscience par le ministre Toupin des problèmes des agriculteurs du nouveau comté de Johnson. Une invitation est donc lancée à tous les agriculteurs et à toute la po-

pulation du nouveau comté à venir rencontrer le ministre.



Le ministre Toupin

20,000 truites

Le Club de chasse et pêche de St-Anois, section de East Angus, M. Réal Varin, et M. Angus Petterson, ont déposé quelque 20 000 truites dans deux des réservoirs de la région. (Photo La Tribune, M. Pomerleau, East Angus)

Chronique municipale

Président du conseil d'administration

WINDSOR, (JA) — Les élus au conseil d'administration de l'hôpital St-Louis de Windsor ont choisi de déléguer M. Philippe Bourque comme président de ce dernier. Les autres membres du conseil administratif sont Me Jean-Claude Boutin, le Dr Gabriel Boily, Garde Louise St-Cyr, le notaire Paul-André Adam et également directeur administratif M. Gaetan Beauchêne. Le secrétaire du conseil est M. René Bolduc et le trésorier Pierre Lahaye.

M. Bourque qui jouit d'une vaste expérience dans le domaine hospitalier s'est dit très heureux d'avoir été l'objet de la confiance des autres membres et il est très optimiste quant à l'avenir de l'hôpital St-Louis de Windsor.

MM. Bourque, Adam, Bolduc et Lahaye ont été choisis par la Corporation de l'hôpital pour faire partie du conseil d'administration. Me Jean-Claude Boutin et M. Gilles Paquette ont été élus par la voix du peuple il y a quelques semaines. MM. Marcel Noël et Georges Pellerin ont été choisis par le lieutenant gouverneur de la province de Québec. Le Dr Boily a été délégué par le bureau médical, garde St-Cyr, par les employés professionnels et garde St-Onge, par les employés non-professionnels.

Le conseil d'administration a comme projet immédiat de procéder à la construction, avec l'accord du ministère de la Santé, d'une veranda d'été pour les vieillards.

EAST ANGUS (GP) Suite à plusieurs plaintes reçues par des membres du conseil de ville, à l'effet que des automobiles stationnent près d'une borne-fontaine et près de la lumière de trafic à l'intersection des rues St-Jacques et Angus, une résolution a été prise à l'effet que le stationnement sur la rue Angus face à la propriété de Mme Oscar Bergeron, soit abolit.

Un demande sera faite par le conseil de ville au ministère de la Voirie provinciale pour que la ville soit autorisée à utiliser les crédits mentionnés dans la lettre de M. Claude Rouleau, sous-ministre, en date du 31 mai 1973, pour fins de rapiéçage et pavage des rues de la ville d'East Angus et que les Pavages de Luxe Inc. soient autorisés à faire ces travaux suivant entente avec le ministère de la Voirie; que le maire Alphonse Godbout et le secrétaire-trésorier, M. Michel Roy, signent le contrat avec la Voirie provinciale au nom de la ville.

L'ingénieur Luc Fouquet est autorisé à préparer les plans et devis concernant l'ouverture des rues St-Louis, le développement Tardif, les Entreprises A. Blais Enr. et développement Roy. L'ingénieur concerné est de plus autorisé à faire accepter les plans d'aqueduc et d'égout par la Régie des eaux.

Les commissions de voirie, d'aqueduc et d'égouts sont autorisées à rencontrer M. François Beaudoin, directeur des travaux et Roger Thériault, en vue de corriger les lacunes qui existent présentement.

Une proposition a été faite à l'effet que tous les membres du conseil d'East Angus soient délégués au congrès de l'Union des municipalités les 19-20 et 21 septembre prochain à Montréal, avec leur épouse.

L'ingénieur Luc Fouquet est autorisé par le conseil de ville à préparer les estimés pour les travaux à faire sur les rues St-Jean, York, Bilodeau, Cookshire et Plamondon. Un avis a été donné au conseil de ville, qu'un règlement sera présenté à une prochaine assemblée concernant l'annexion d'une partie de territoire de la municipalité de Westbury. Un autre règlement sera présenté à une prochaine assemblée en vue d'amender le règlement de construction et zonage sur le terrain de M. Janot Lemelin.

Le maire Théroix qualifie de niaiserie la question du manque de sécurité...

MAGOG, (RLC) — Le maire de Magog, M. Maurice Théroix, a qualifié de niaiserie toute l'histoire du manque de sécurité nautique sur la promenade Memphrémagog et sur la plage municipale de Magog.

Parlant sur les ondes d'une station radiophonique de Sherbrooke, M. Théroix a tenu à souligner que "toute cette histoire était une niaiserie", en résumant que l'on ne peut attacher trop d'importance à cette affaire.

Le journaliste de La Tribune à Magog a tenté hier de communiquer avec M. Théroix afin d'obtenir de plus amples commentaires de sa part. Il lui a cependant été impossible d'entrer en contact avec M. Théroix. Cette ques-

tion commence à faire parler toute la population de la région, qui se pose des questions sur la sécurité nautique à Magog et surtout sur l'importance que lui accorde le conseil municipal.



La main à la pâte

Ouvrir un nouveau complexe minier de \$75 millions, cela prend beaucoup d'argent, de bons ingénieurs, mais aussi et surtout, serions-nous tentés de dire, de bons maîtres-ouvriers. Nous reconnaissons sur cette photo une équipe qui a fait beaucoup sur ce plan pour la réalisation du nouveau complexe à la C.J.M. Ils sont dans l'ordre habituel MM. Andrews, entretien, Larivière, contremaître à l'entretien, Chaperon, contremaître général, Larivière, "fitter", Perreault, contremaître-électricien et Bissonnette, électricien.

(Photo LA TRIBUNE par Denis Marchand, Asbestos)

Quelques réponses aux questions sur l'ensemencement des nuages

● A la demande des députés créditistes

OTTAWA, (MD) — A la demande du caucus des députés fédéraux créditistes le député Laprise a posé les questions et obtenu les réponses suivantes.

A quel endroit et depuis quand le service météorologique effectue-t-il des expériences sur l'ensemencement des nuages en vue de provoquer des chutes de pluie ou la dispersion du brouillard?

— De 1959 à 1963, le service météorologique a ensemencé des nuages avec l'iode dans l'ouest du Québec pour voir si cette pratique aurait un effet sur les chutes de pluie de cette région. Pendant les six dernières années des expériences ont été effectuées dans les environs de Toronto pour dissiper du brouillard à des températures au-dessous du point de congélation en utilisant de la glace carbonique et du propane liquide comme substance d'ensemencement.

Le service météorologique effectue-t-il ces expériences pour son propre compte, ou

est-ce à la demande d'entreprises industrielles, de transport, de groupes ou d'associations?

— Ces expériences ont été menées dans le cadre du programme de recherche du service météorologique et à son compte, mais l'initiative revient, en partie, à d'autres groupes.

Le service météorologique a-t-il accordé des contrats et ou des subventions à des entreprises privées ou universi-

tés pour effectuer des recherches ou des expériences sur la modification du temps et, dans l'affirmative, à qui et quel est le montant de chaque contrat ou subvention?

— Ni contrats ni subventions n'ont été accordés par le service de l'environnement atmosphérique pour la recherche sur la modification artificielle du temps. Cependant, le service participe en Alberta, depuis 1956, avec le conseil des recherches de l'Alberta et

le conseil national des recherches du Canada, à un programme de recherches visant à accroître les connaissances des mécanismes de formation de la grêle et les possibilités de la supprimer ou de réduire les dégâts qu'elle cause aux récoltes. Dans le cadre de ces travaux, un contrat de recherches sur la grêle a été accordé à l'université McGill. Pour l'année 1972-1973, le montant du contrat s'est élevé à \$96,200.

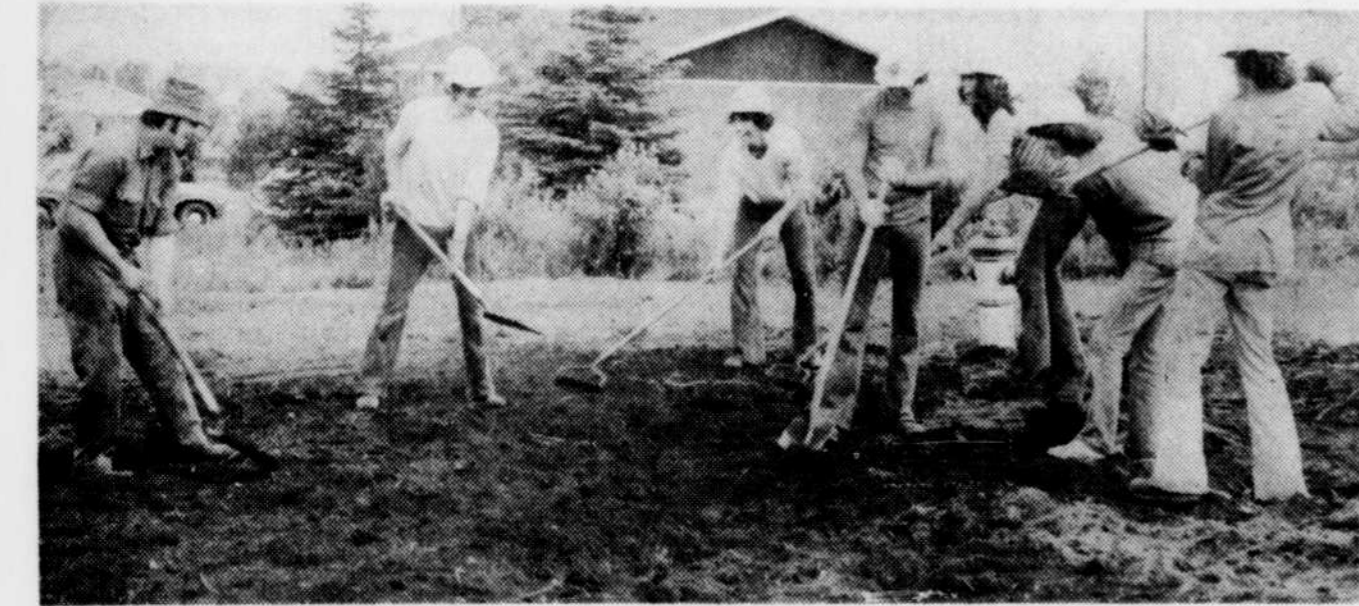
Latulippe en faveur des jeux olympiques

OTTAWA, (MD) — Le député créditiste du comté de Compton, M. Henry Latulippe mentionne dans une communication écrite son désir de voir les Jeux olympiques se tenir à Montréal en 1976. Ce dernier ajoute que les gouvernements fédéral et provincial se devaient de prendre une part active aux Jeux olympiques

parce que ceux-ci feraient connaître le Canada et le peuple canadien au monde.

Déficit
Le député Latulippe précise que la perspective d'un déficit ne devait pas retarder ou empêcher la mise en œuvre des préparations nécessaires aux jeux. Le député a ajouté qu'il appuierait le gouvernement

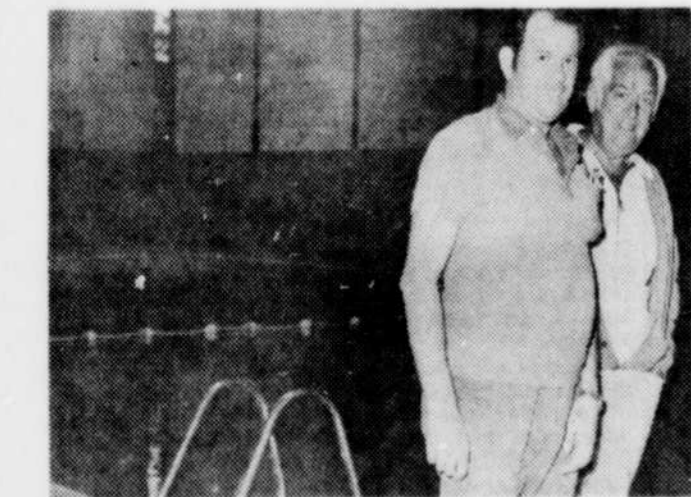
dans ses efforts pour contribuer au financement des jeux. En terminant, le député Latulippe a affirmé que, si l'on pouvait un jour comprendre enfin ce que c'est que de l'argent, on changerait d'attitude devant les difficultés ou l'impossibilité de réaliser des projets désirés par toute la population.



Préparation d'un parc

Une douzaine de jeunes de Rock Island travaillent au projet d'agencement et de préparation d'un parc, projet qui a été soumis par les éducs de Rock Island. Soulignons que ce parc sera situé près de la rivière Tomifobia en arrière de l'église Notre-Dame-de-la-Merci et qu'il a été rendu possible grâce à une subvention de l'ordre de \$5,000 du gouvernement provincial.

(Photo La Tribune, Studio Pépin, Rock Island)



Piscine du collège

La première personne à se baigner dans la piscine semi-olympique du collège de Stanstead, a été M. Jean Mariel de la firme Norbert Bergeron. On aperçoit ce dernier causant ici avec le secrétaire-trésorier du collège M. Georges Bank. Soulignons que cette piscine ouvrira officiellement sous peu et qu'elle a coûté plus de \$400,000. Il s'agit d'une piscine intérieure qui a été construite par la firme William Atto de Sherbrooke.

(Photo La Tribune, Studio Pépin, Rock Island)



Terrain déblayé

La firme Goudreau construction de Stanstead a déblayé et nettoyé les approches et le terrain qui servira de parc pour les jeunes et les moins jeunes de Rock Island et la région. Outre le parc, l'on projette également d'aménager une plage à même la rivière Tomifobia. Ce projet a été rendu possible grâce à l'initiative des éducs de Rock Island qui ont soumis un projet et qui a été accepté par le gouvernement provincial.

Chronique municipale

THETFORD MINES, (YC) — En raison de la démolition de leurs propriétés dans le cadre de la phase II du programme de rénovation de la cité, la ville de Thetford Mines paiera à Mme Agathe Blanchard, du 768 rue Sylvain, une prime de relogement au montant de \$650 et à M. Germain Beaulieu, du 725 rue Tanguay, une prime de 550.

La cité de Thetford Mines demandera à la Société d'habitation du Québec l'autorisation d'acquiescer de gré à gré la propriété de M. Claude Bergeron, du 604 rue Lamothe, pour un montant négocié de \$18,500.

Des indemnités de sous-sol et bâtiments secondaires à démolir dans le cadre du programme de rénovation de la cité seront versées à six personnes qui sont: M. Adalbert Bolduc 827-29 rue Falardeau (\$1,200); M. Adrien Garneau, 437 Gingras (\$300); M. Adrien Lessard, 880 Létourneau (\$175); M. Nelson Morin, 971 Johnson (\$600); M. Marcel Leblond, 848 Létourneau (\$80); M. Gilles Gagné, 903 Gingras (\$700).

M. René Champagne, maçon, du 548 11e Rue ouest à Thetford Mines a hérité de la confection d'un mur de pierre au coin de la 9e Rue est et de la 4e Avenue pour le prix de \$2,934.36.

La cité de Thetford Mines a confié à Les Entreprises Ernest Beaudoin Ltée les travaux de nivellement et de pose de tourbe sur la rue Lafontaine sur une superficie approximative de 34,600 pieds carrés à raison de \$0.07 et demi le pied carré.

La cité de Thetford achètera de Evimbec Inc. pour le prix de \$15,000 une bande magnétique IBM, no 2709, cette bande devant servir à la facturation et à l'impression des comptes de taxes de la municipalité.

La pose de signaux lumineux de circulation sur le boulevard Smith vis-à-vis l'entrée du CEGEP et du centre d'achats a été confiée à Jos Vachon et Fils Enr. pour le prix de \$3,800.

L'échevin Gérard Clavet a été élu maire-suppléant de la cité de Thetford Mines pour le prochain terme de quatre mois en remplacement du conseiller Maurice Côté dont le terme d'office est expiré.

Un règlement portant le numéro 923 a été adopté pour amender le règlement numéro 791 concernant la construction, le zonage et le lotissement.

Egales à Montréal?

STANSTEAD, (MD) — Les maires du conseil de comté de Stanstead ont, lors d'une assemblée spéciale, adopté une résolution afin que les municipalités aient le même traitement, en ce qui a trait aux octrois, que la ville de Montréal concernant l'aide des municipalités avec leur corps de police municipal.

Le problème soulevé par le maire Hugo Lapena de Beebe est le suivant: la ville de Montréal reçoit une subvention de \$3 par citoyen par année en raison des services qu'elle fournit via son corps de police municipal, ce qui cause moins de dépenses au gouvernement, qui n'a pas à donner le service.

La résolution
La résolution se lit comme suit: "Dans les municipalités où il y a un

corps de police dûment formé, le conseil de comté du comté de Stanstead demande que ces municipalités reçoivent un dédommagement ou un octroi de \$3 par citoyen par année afin de leur aider à faire une partie du travail qui devrait être normalement effectué par la Sûreté du Québec.

Tous les maires présents à cette assemblée spéciale ont accepté cette résolution, qui sera soumise au prochain congrès des conseils de comté du Québec qui aura lieu à Montréal, à l'automne.

LENNOX MACHINE SHOP
Soudure - Réparations générales
Fabrication de remorques, et fixations (trailer hitch)
Tél.: 563-8310
Rue Lavergne, Lennoxville (Montée des Pores Blancs d'Afrique)

En bref

Lac-Mégantic

LAC-MEGANTIC, (LD) — Un accrochage est survenu aux intersections des rues Laval et Victoria... les dommages se sont élevés à \$250.

En faisant marche arrière un automobiliste a heurté le réservoir à essence dans une cour de garage dans le sud de la ville... l'automobile n'a pas été endommagée, mais les dommages à l'automobile ont été évalués à \$1,000...

Un automobiliste a perdu le contrôle de son véhicule dans la courbe de la rue Victoria, personne n'a été blessé dans cet accident... les dommages se sont élevés à \$1,000...

En marge des vols d'accumulateurs qui ont eu lieu en fin de semaine, une personne a été interrogée à cet effet et bientôt une arrestation aura lieu...

Une résidente bien connue de Stornoway est décédée... il s'agit de Mme Gédéon Ferland...

Richmond

RICHMOND, (SB) — Un concours de poésie a été organisé par le comité socio-culturel du Parc Gouin. Toutes les personnes divisées en deux catégories, 15 ans et plus et 15 ans et moins, sont éligibles à ce concours. Chaque poète pourra présenter deux poèmes d'une page au maximum dans la forme qu'il lui plaira. Les manuscrits devront être apportés au parc Gouin n'importe quel jour de la semaine entre 9 heures et 15 heures. Des juges seront nommés sous peu pour choisir les meilleurs écrits.

Ce soir, à 7h15, le groupe Mus-Omnibus composé d'une vingtaine de musiciens offrira un concert à la population de Richmond au parc Gouin. Quatre styles de musique font partie du répertoire des musiciens: le classique, le populaire, le dixieland et le swing. La plupart des membres de ce groupe subventionné par le gouvernement dans le cadre des projets Perspectives jeunesse ont reçu leur formation de l'harmonie cadette d'Asbestos.

La troupe de danse Baljaz de Sherbrooke donnera un spectacle à l'école Sacré-Coeur de Richmond le mercredi 1er août prochain.

LA CARRIERE EXTRAORDINAIRE
C'est plus qu'un métier. C'est beaucoup de travail. C'est un bon salaire, du grand air, du plaisir, c'est la sécurité d'emploi sans la routine, c'est des voyages fréquents, des amis et 4 semaines de vacances.

PORTE OUVERTE — IMMEDIATEMENT
Nous cherchons de vrais gaillards âgés de 17 à 24 ans ayant terminé Sec I ou davantage. Dans le programme PORTE OUVERTE nous pouvons recruter sans restriction de nombre et de date tous les candidats se qualifiant pour les métiers suivants:

- ARTILLER ET INFANTERIE
- SPECIALISTE CONDUITE DU TIR
- OPERATEUR RADIO
- TELETYPE
- RADIO (MER)
- COMMIS-COMPTABLE
- TECHNICIEN DE LA CIRCULATION AERIENNE
- CONDUCTEUR DE VEHICULES
- SONARISTE
- SPECIALISTE COMMUNICATIONS
- TECHNICIEN VEHICULES
- ASSISTANT MEDICAL
- POLICIER MILITAIRE
- COMMIS D'ADMINISTRATION
- TECHNICIEN EN APPROVISIONNEMENT
- CUISINIER

Dans ce programme tout postulant accepté pendant la semaine est normalement placé sur le cours débutant le lundi suivant à l'école des recrues, Saint-Jean, P.Q.

NOUS RECRUTONS EGLEMENT POUR 47 AUTRES METIERS

Venez au 50 rue COUTURE, Sherbrooke, pour réserver votre carrière.

Venez avec nous!
Les forces armées canadiennes.

LE PRIX DE VOS ACHATS ALIMENTAIRES POUR LA SEMAINE PROCHAINE?

Pour une famille de 4 personnes **2888** SEMAINE CONGELATEUR INCLUS

Pour une famille de 4 personnes **3088** SEMAINE REFRIGERATEUR CONGELATEUR INCLUS

NOUS AVONS AUSSI DES MENUS FLEXIBLES POUR DES FAMILLES DE 2 A 12 PERSONNES

JE SUIS CONTENTE HENRI QUE TU SOIS D'ACCORD POUR QUE JE COMMUNIQUE DES AUJOURD'HUI AVEC...

LES PROVISIONS **FROST FOOD inc.**
310 est, MONT-ROYAL, MTL. 842-9971

MENU TYPE POUR UNE FAMILLE DE 4 PERSONNES CE MENU PEUT ÊTRE CHANGÉ SELON VOTRE GOÛT

2 lbs steak aux tomates	2 1/2 lbs poulet congelé	1 lb saumon congelé	1 1/2 lb poulet congelé
2 lbs saumon congelé	2 1/2 lbs poulet congelé	1 lb saumon congelé	1 1/2 lb poulet congelé
2 lbs saumon congelé	2 1/2 lbs poulet congelé	1 lb saumon congelé	1 1/2 lb poulet congelé
2 lbs saumon congelé	2 1/2 lbs poulet congelé	1 lb saumon congelé	1 1/2 lb poulet congelé

SANS OBLIGATIONS DE MA PART.
J'AIMERAIS AVOIR PLUS D'INFORMATIONS AU SUJET DE VOTRE PLAN D'ALIMENTATION.

NOI: _____
ADRESSE: _____
VILLE: _____ TEL: _____

FINI LES BUDGETS BRISES!
SHERBROOKE 567-0511 THETFORD-MINES 338-2222
MONTREAL 842-9971 GRANBY 372-4749

LA PAGE ÉDITORIALE

Les Jeux Olympiques et les députés fédéraux

La démocratie n'a pas encore atteint son apogée si nous considérons un instant la manière d'agir de Jean Drapeau, maire de Montréal et celle de ses vassaux de Québec ou d'Ottawa, ministres ou députés.

Son prétexte est ruilant comme les pépites d'or de notre jeunesse, il propose les Jeux olympiques et à tout prix. Dans sa sagesse, il a tout prévu, emplacement et financement, il a même senti que toute la population voulait les Jeux et appuyait ses projets, qu'ils aient trait au parc Viau ou à la monnaie olympique.

Présentement les députés fédéraux ont été saisis d'un projet de loi visant à permettre la frappe de monnaie olympique et à moins d'un revirement brusque, le maire Drapeau aura convaincu les Communes de la rationalité de son projet.

questions que le maire Drapeau et ses principaux acolytes écartent comme si elles provenaient de manants qui ne comprennent rien aux affaires des princes. Sur la foi d'apuis non scientifiques comme une société de numismatie, le maire Drapeau promet des revenus de l'ordre de deux cent cinquante millions de dollars, revenus qui proviendront en grande partie d'outre-mer.

A qui donc les députés feront-ils confiance en votant un projet qui mettra en jeu un montant aussi considérable? A l'enthousiasme voisin de la folie des grands de ce monde ou à la pondération du ministre Drury? Les élus ne siègent pas pour jouer à la loterie avec l'argent des contribuables et ils seraient mal jugés même s'ils misaient gagnant sur un projet dont ils ignorent les résultats.

Par ailleurs M. Drapeau soutient que toute la population du Québec désire les Jeux olympiques mais il ne prouve pas son affirmation. Les sondages démontrent que l'accord n'est pas unanime

quant à la tenue de cet événement et surtout quant aux moyens envisagés pour y procéder.

Il est facile de conclure que les Québécois seront fiers d'accueillir les athlètes du monde entier, mis à part ceux des pays qui ne pratiquent pas la forme de ségrégation généralement admise par les pays plus puissants et il est simple également de dire que les installations ne coûteront rien aux Montréalais et aux autres Canadiens.

La question n'est pas de savoir s'il faut ou non présenter les Jeux olympiques mais de les présenter selon nos moyens. Pour cela les prévisions ne doivent pas s'inspirer de données fantaisistes et d'espoirs adolescents. Il faut connaître avec exactitude les besoins de Montréal en habitations à loyer modique et les revenus approximatifs de la vente de monnaie olympique.

JEAN VIGNEAULT

OPINION DES LECTEURS

Les routes de la Beauce

A l'Honorable Ministre de la Voirie, Québec.

Honorable Ministre, C'est avec l'argent des citoyens que le Gouvernement construit et entretient nos chemins. Et les cultivateurs donnent de l'argent au Gouvernement sans aucune comparaison avec la population urbaine parce qu'ils sont propriétaires.

2- Les chemins sont plus essentiels et plus nécessaires aux cultivateurs qui transportent leurs produits et qui sont loin des communications et des centres, qu'à ceux qui y passent pour se promener. Ce serait donc une injustice sociale de calculer les octrois de la Voirie sur la densité des votes en campagne électorale.

3- C'est avec notre argent, l'argent de nos taxes et de nos impôts que le Gouvernement grossit les villes et vide les campagnes; avec nos taxes que le Gouvernement tient la population rurale dans le chemin; avec notre argent que se poursuit la damnée politique de Regroupement; avec l'argent des campagnes et contre leur volonté.

4- Avec notre argent qu'on tient nos enfants, de 5 à 20 ans, dans le chemin, matin, midi et soir; dans les quatre saisons de l'année et surtout dans les saisons où la circulation est la plus difficile et la plus dispendieuse.

5- Avec notre argent qu'on pousse cette cruelle polyvalente, pour qui la seule valeur méprisable est celle de la Foi chrétienne, et de l'amour du travail.

6- Si on nous dit que la Province est trop pauvre pour donner des chemins aux comtés ruraux, nous répondrons: "Vous n'avez qu'à y penser avant de nous jeter dans le chemin et dans les bancs de neige. Ni la Beauce, ni aucun comté rural n'a demandé à être regroupé et entassé comme Montréal et Québec. C'est avec notre argent et contre notre volonté qu'on nous l'a imposé".

7- Nous ne quémandons pas comme des mendiants; c'est au nom de la justice sociale qu'on vous demande de nous donner d'autre chose que les chemins de terre d'il y a 50 ans, sans fond, ni égouttement, où les voitures s'embarbent après une demi-heure de vent.

8- Nous plaçons spécialement pour les rangs dont le Gouvernement a entrepris de barrer les foyers et les granges. Tant pis pour ceux qui restent, ils paieront 5 ou 6 cents dollars par hiver pour ouvrir 20 arpents de neige; et, parce que la Province nous a imposé la polyvalente, la corde au cou, un dimanche sur deux, ils resteront pris dans la poudrière parce que la Province est trop pauvre.

Antonio Arsenault, ptre St-Séverin

Ma ville

Elle est belle ma ville. Dans cette époque tourmentée, où il devient de plus en plus difficile de conserver un moral équilibré, il existe un endroit à la portée de chacun, dont la visite constitue l'une des thérapies les plus efficaces.

Perché sur le promontoire du mont Bellevue, au pied de la croix lumineuse, à l'aurore d'un dimanche matin radieux, seul parmi la nature qui s'éveille à peine, l'expérience est des plus saisissantes. Le spectacle de la ville étalée à ses pieds, silencieuse, magnifique, presque débarassée de son fardeau de pollution et de bruits journaliers, cela crée une atmosphère teintée d'irréel qui ne saurait faire autrement que de ramener dans l'âme du spectateur, la quiétude et la paix intérieure tant recherchée. Il faudrait que l'on soit vraiment très insensible et endurci pour ne pas être profondément touché par la splendeur du spectacle qui s'offre ainsi à ses yeux.

Alors, pourquoi aller chercher ailleurs ce que l'on a déjà chez nous? La visite de ce lieu est une expérience rafraîchissante et enrichissante que je ne saurais trop recommander. Essayez et vous verrez...

Walter

La Bible

Beaucoup de personnes ont lu la Bible. "Nous connaissons notre Bible", disent-elles. Alors vous savez que Dieu a un nom, c'est Jéhovah. Il paraît plus de 6,800 fois dans la Bible Crampon 1905. Si vous aimez une affirmation plus récente du nom de Jéhovah, consultez l'encyclopédie "Alpha", le fascicule no 143 page 3,411.

La connaissance de votre Bible vous a fait revoir la prière du "Notre Père" dans laquelle vous demandez que le nom du Père soit sanctifié, que son règne arrive et qu'il vous délivre du mal. (Matt. 6:9-13) Croyez-vous à cela? Si oui, que de réconfort la Bible peut vous apporter.

Alors qu'un grand nombre de personnes sont attristées de voir la situation mondiale se détériorer, la Bible nous fait voir d'avance l'intervention du Maître Créateur, se résumant en un conseil de ne pas s'irriter contre les méchants, car dans peu de temps ils seront détruits et la terre sera donnée aux humbles qui jouiront abondamment de la paix.

La Bible étant ce livre par lequel s'entretient le Créateur avec ses créatures, ne devrait jamais rester fermée sur les rayons de la bibliothèque. Une Bible fermée est un manque d'appréciation pour les dispositions bienveillantes qu'un Père aimant a prises pour diriger ses enfants vers la sanctification, les rendant aptes à la réussite de l'acquisition de la vie éternelle.

Quand Jésus remplaça Moïse, il se sentait bien impuissant à conduire les Israélites, mais la voix de Jéhovah le reconforta en ces termes: "Que ce livre de loi ne s'éloigne pas de ta bouche; médite-le jour et nuit pour agir fidèlement selon tout ce qui est écrit, car c'est alors que tu réussiras (Josué 1:8). Plus tard le disciple Jacques reconnaissant l'importance de ce conseil, le répéta ainsi: "Celui qui se tient penché sur la loi parfaite, celle de la liberté et d'une manière continue, qui n'écoute pas pour oublier mais qui met en pratique, celui-la trouvera le bonheur dans ses oeuvres" (Jacques 1:25).

Si la Bible n'avait pas cette valeur de vie éternelle il y aurait longtemps (avec tout le discrédit qu'on lui donne aujourd'hui) qu'elle serait disparue des librairies.

Connaissez-vous un livre âgé de plus de 3,400 ans, édité en plus de 1,400 langues, dont la diffusion se chiffre par milliards? Ca vous dit quelque chose?... C'est que Dieu a vu à la conservation de sa Parole écrite et qu'il nous jugera très bientôt selon l'importance que nous lui aurons donnée dans notre vie. Heureux serons-nous si à l'heure de la tentation qui va venir sur le monde entier pour éprouver les habitants de la terre nous sommes de ceux qui ont gardé la Parole, car Dieu nous promet qu'il nous gardera aussi de la tentation.

Vérité

LA TRIBUNE

Imprime par LA TRIBUNE LTÉE, 221, rue Dufferin, Sherbrooke - Tél. 569-9201

Courier de deuxième classe, tarification no 1339

ABONNEMENT: au Canada, par la poste, sauf endroits desservis par camélets et routes motorisées: 1 an: \$40.00; 6 mois: \$25.00; 3 mois: \$15.00; 1 mois: \$6.00. Aux États-Unis avec Supplément Perspectives: 1 an: \$50.00; 6 mois: \$30.00; 3 mois: \$18.00; 1 mois: \$7.00. Autres pays, outre-mer, etc.: 1 an: \$60.00

"La Tribune" est sociétaire de la Presse canadienne, de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, de la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, affiliée à l'Audit Bureau de Circulation ABC et à l'Union internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse canadienne, Presse associée, Reuter, Agence France-Presse. Le service de photos fac-similé de la Presse canadienne et ses agences affiliées sont autorisés à reproduire les informations de la Tribune.

Table with 2 columns: Name and Title. Includes Yvon Dube (président et directeur général), Jacques-G. Francœur (vice-président et éditeur), Jean-Guy Farah (secrétaire-trésorier), Lionel Dalpe (assistant à l'administration), François Vaillancourt (directeur de la publicité), Jean Vigneault (directeur de la page éditoriale), Gaston Gagné (directeur du tirage), Charles-André Beauvoisin (directeur de l'information).

POINT DE VUE La liberté d'expression a-t-elle des limites?

Dans une société comme la nôtre, qui se veut pluraliste et libérale, on entend souvent dire que la liberté d'expression est souveraine, que chacun a le droit, surtout s'il se présente au nom de l'art ou de l'originalité, de communiquer aux autres sa vision personnelle du monde.

Au Québec pourtant, dans l'industrie des arts, des lettres et du spectacle autant que dans la sphère de l'éducation, on ne sait trop que faire de tous ces gens au talent douteux ou volontairement détérioré: ils font penser à ces prophètes qui ont oublié leur message ou à ces révolutionnaires qui ont trahi leur idéologie pour quelques milliers de dollars.

Sous une apparence d'authenticité se cache souvent un masque de "frelaté": des abus de toutes sortes sont possibles et se produisent effectivement par des médias tels que la parole, l'écrit, l'image et par l'intervention pédagogique. Vu sous cet angle, le Québec ressemble un peu à la lune qui possède une face éclairée et une autre, obscure. A la différence toutefois que l'astre ce la nuit présente toujours son visage lumineux.

Du côté de nos chansonniers, après Léclerc, Léveillé et Vigneault, les Charlebois, Forestiers, Dufresne, Benoit et autres ont émergé de la zone des ombres. Dans le langage de ces vedettes, les réalités les plus poétiques deviennent nettement polluées, misérablement pauvres et "religieusement" décadentes.

Ailleurs, le même contraste. A côté de Gélinas et de Dubé se dresse un Tremblay qui, non content d'avoir jousé son talent génial au théâtre, vient de publier un

roman dont le mode d'expression fait certainement rougir les auteurs de Bonheur d'occasion, d'Au-delà des visages, d'Une saison de la vie d'Emmanuel et d'une multitude d'autres.

Comment ne pas protester également contre la production cinématographique de certains réalisateurs typiquement québécois qui, sous prétexte d'émancipation, exploitent systématiquement le sexe. Nous sommes quelque peu surpris de voir le curé Lavoie gagner sa cause contre "Les Cinémas Unis"; le juge Sirois a qualifié le film "Après-Ski" d'immoral, indécent et obscène. Il faudrait peut-être envoyer une copie des articles 163 et 165 du Code criminel aux membres du Bureau de surveillance du cinéma avant la naissance de la prochaine portée!

Et s'il est un domaine encore plus névralgique pour la survie des valeurs de notre peuple, c'est bien celui de l'éducation. Voilà qu'un deuxième Frère Untel (moins orthodoxe celui-là) s'est fait entendre du Lac-Saint-Jean avec "Les ZooGep, camp de concentration (s)": après une centaine de pages nauséabondes, en partie parce qu'elles correspondent malheureusement aux réalités véhiculées dans nos écoles, Yves Doré nous livre un message incomparablement salutaire sur le langage qui, désormais, s'impose dans toute communication, par conséquent, y compris l'activité éducative.

Essentiellement, tout est permis... dans la mesure où la liberté d'expression ne vient pas à l'encontre des droits de ceux qui nous entourent, dans la mesure où des abus de toutes sortes ne viennent pas menacer certain

es valeurs morales. Sans doute est-il passablement difficile de délimiter les valeurs qui doivent être respectées: toutes les formes de censure ont toujours soulevé les plus vives critiques. En pratique, si l'on écarte les mesures exceptionnelles de la Crise d'octobre 1970, la plupart des contrôles sont orientés pour protéger les bonnes moeurs de la jeunesse: publications réservées aux plus de 18 ans, lutte contre tout ce qui incite à la violence ou au crime, abolition de la publicité à outrance (et souvent mensongère) destinée aux enfants, etc.

Au fond, la connaissance des moyens de communication fournis par la technologie moderne est loin d'avoir atteint un degré de maturité permettant un contrôle éclairé et équilibré de tout ce qui est présenté à la population. Ainsi donc, est-il possible de protéger l'opinion publique, sans la diriger? Est-il concevable d'éduquer tout en laissant un jeune former son propre jugement? Si oui, dans quelle mesure et par quels moyens précis peut-on y arriver?

C'est là tout le problème de la liberté d'expression à notre époque: la radio, la presse et la télévision agissent directement sur les personnes et sont à l'origine des réunions, des associations, des manifestations et des contestations.

Finalement, la liberté d'expression, si elle est saine, loyale et rationnelle, conduit, autant chez l'individu que dans un groupe, à une opinion lucide, critique et constructive.

RAYMOND TETREAULT

SONDAGE GALLUP

La nouveauté fait peur

Les Canadiens sont un peuple réellement méfiant. Quand on leur demande s'ils sont très attirés par les nouvelles choses et les nouvelles idées ou s'ils sont méfiants, près de la moitié d'entre eux ne se prononcent pas. Seulement 12 p. cent affirment être très attirés et 37 p. cent se disent très méfiants. Les autres balancent, alors que 13 p. cent soutiennent qu'ils sont quelque peu attirés et que 35 p. cent avouent être passablement méfiants; trois p. cent n'étaient pas certains de leur attitude.

Les gens de 30 ans et moins s'identifient comme plus aventureux que leurs aînés et les hommes s'estiment plus prêts à risquer que les femmes.

Ce sont les citoyens des Maritimes qui se disent les plus attirés par la nouveauté, alors que 42 p. cent se déclarent beaucoup ou passablement attirés par ce phénomène. Par contraste, seulement 16 p. cent des gens du Québec partagent le même point de vue, l'Ontario et l'Ouest reflétant assez bien l'attitude nationale.

La question posée était celle-ci: "Certaines personnes sont attirées par les nouveautés alors que d'autres sont plus méfiantes: quelle est votre attitude à l'égard de ce qui est nouveau? Etes-vous très attiré ou très méfiant?"

Table with 5 columns: Région, Très attirés, Attirés, Méfiants, Très méfiants. Rows include Canada, Maritimes, Québec, Ontario, Ouest, 18-29 ans, 30-39 ans, 40-49 ans, 50 ans et plus, Hommes, Femmes.

Rayons de soleil

L'usage antique et solennel veut que l'on chante les mérites des défunts. Pensons aux commentaires formulés lors du décès d'une personne célèbre ou d'un parent. Aucun éloge n'est trop enthousiaste pour rendre hommage aux vertus et talents du défunt et pourtant pendant ses années de vie, il est rare qu'un homme fasse l'unanimité et s'attire les félicitations et approbations de tous. Pourquoi un défunt est-il plus digne de louange qu'un vivant? Pourquoi un politicien craint-il de reconnaître la valeur d'un adversaire qui travaille encore pour ses concitoyens alors qu'à sa mort il se confond en discours d'admiration devant le courage et le dévouement de ce même homme?

Les hommes de génie sont salués très bas par l'opinion publique: artistes qui flattent nos sens, savants qui organisent des voyages interplanétaires, politiciens habiles, tous font l'envie des gens ordinaires qui souhaiteraient bien avoir leur petite spécialité de génie. Et il est possible à chacun d'avoir du génie, celui du coeur, celui qui manque le plus à l'humanité, celui qui ne serait peut-être pas accueilli avec autant de chaleur que celui de l'inventeur mais qui donnerait un sens aux autres manifestations de génie. Il est encore vrai que les merveilles de la science, de la technique, de la politique et des arts ne sont rien sans l'amour, qu'une cymbale retentissante, que l'airain qui résonne.

Chaque époque a ses maîtres à penser, officiels ou officieux. Notre siècle paraît avoir adopté les "maîtres à ne penser qu'à soi". On enseigne les joies de l'amour libre, la libération par le divorce et l'avortement, la vérité par la drogue et les paradis artificiels de tout acabit. Et chaque fois on oublie la victime de ces fausses joies, de ces libérations déguisées, de ces vérités asphyxiantes. On pense à soi, à son confort, à son plaisir, on ne pense qu'à soi. Tant pis pour l'autre, pour le malheureux immolé sur l'autel de notre égoïsme. Est-ce là le fruit du modernisme? A ce compte, il faudrait bien un petit retour en arrière, à ces vieilles idées faites du respect de la personne et d'un peu d'effort.

ALBATROS DES MERS

OPINION DES AUTRES

Le député...sans importance

Un député... est-ce important au Québec? Beaucoup de gens répondront par l'affirmative. L'an prochain, lors des élections provinciales, chacun des 400 ou 500 candidats en présence dépensera des milliers de dollars pour convaincre les électeurs qu'ils seraient mieux représentés à l'Assemblée nationale par eux que par n'importe qui d'autre.

A les écouter et à les voir déployer des efforts imaginables pour atteindre leurs fins on aura l'impression très nette qu'il n'existe rien de plus important au monde que leur élection comme député.

On peut également prévoir que le premier ministre Robert Bourassa prendra la tête du mouvement et, dans chaque comté où il se rendra, il répétera à ceux qui se seront déplacés (ou qu'on aura déplacés) pour l'entendre qu'il a besoin à Québec du candidat X. Il donnera presque l'impression que sans la présence de ce futur député à l'Assemblée nationale il manquera un rouage essentiel dans l'appareil gouvernemental.

S'agira-t-il de la vérité ou de poudre jetée aux yeux? Des députés élus en avril 1970, soit depuis plus de trois ans, n'ont pas encore ouvert la bouche pour faire valoir les intérêts de leurs électeurs qu'ils promettaient de représenter de toutes leurs forces.

Dans certains milieux, on prétendrait évidemment que le travail ou la valeur d'un député ne s'établit pas par le nombre de ses interventions à l'Assemblée nationale. Et tel député de province qui voudrait expliquer ou justifier son mutisme face à ceux qui l'ont désigné passera des heures à tenter de convaincre ses interlocuteurs qu'il abat une épuisante besogne tant à l'intérieur de cette vénérable enceinte qu'est le Parlement qu'au bureau situé dans son comté où il se rend une fois la semaine.

Ce même député lancera des chiffres impressionnants, comme 6,000 dossiers en trois ans (des gens qui veulent un emploi, une pension, une pression, ou quoi encore), 75 appels téléphoniques par semaine (peut-être les mêmes gens lassés de ne pas obtenir de réponse satisfaisante à leurs lettres?) et ainsi de suite.

Dans cette énumération, trouve-t-on quelque chose qui soit différent du travail accompli par n'importe quel fonctionnaire en contact direct avec la population? En d'autres mots, faut-il être député pour accomplir ces tâches?

(...) Le premier ministre Robert Bourassa, pour un, ne croit pas qu'un député ce soit important au Québec. Il ne l'a jamais dit aussi clairement, mais son attitude n'en témoigne pas moins.

Pourquoi une telle affirmation? Parce que deux comtés du Québec sont sans député à Québec depuis au moins quatre mois (au moment d'écrire ces lignes) et que M. Bourassa n'a encore rien fait pour combler les postes devenus vacants par la mort de M. Jean-Jacques Bertrand (Missisquoi) et par l'accession de Mme Claire Kirkland-Casgrain à la Commission du salaire minimum (Marguerite-Bourgeois).

De deux choses l'une: ou le député représente un élément important dans notre société basée sur la démocratie, ou il ne représente rien.

S'il joue un rôle de premier ordre, les citoyens d'un comté ont de toute évidence le DROIT d'être représentés à l'Assemblée nationale, et ce droit ne saurait souffrir qu'on le manipule au gré de l'humeur gouvernementale.

On conçoit mal qu'il n'existe aucune procédure définie pour remplacer un député qui meurt ou qui abandonne son siège. Le tout est laissé à la discrétion du parti au pouvoir, ce qui est tout à fait inadmissible. Pourquoi une élection complémentaire ne serait-elle pas déclenchée automatiquement dans les 60 jours qui suivent le moment où les électeurs d'un comté cessent d'être représentés à Québec?

Un tel système fonctionnerait indépendamment des personnalités en présence (Yvon Dupuis ou un autre) et indépendamment des partis en lice (libéral ou un autre). Les tergiversations de M. Bourassa depuis les derniers mois ne sont pas de nature à revaloriser le rôle des députés.

S'il n'est pas important pour les citoyens de Missisquoi et ceux de Marguerite-Bourgeois d'avoir leur représentant à Québec, pourquoi cette représentation serait-elle plus importante pour les citoyens d'Outremont, le comté dont M. Bourassa lui-même est député.

S'il fallait juger l'importance du député au Québec à partir de l'attitude de M. Bourassa, peut-être n'aurait-on besoin que d'une poignée d'hommes à l'Assemblée nationale au lieu des 108 qui s'y trouvent présentement?

ALAIN GUILBERT



DOCUMENT

Le salaire minimum (2)

Nous avons vu (La Tribune, vendredi 13 juillet) que la Commission du Salaire minimum avait adopté 5 ordonnances, dont une fixant les taux minima de salaire. Examinons maintenant l'ordonnance no 3 sur les congés annuels payés.

La durée du congé annuel payé est d'au moins 2 semaines après un an de service continu pour la même entreprise pendant l'année de référence. L'année de référence est la période pendant laquelle le salarié acquiert progressivement le droit au congé annuel intégral. C'est une période de 12 mois consécutifs qui peut commencer: - soit le jour d'entrée en fonction d'un salarié dans une entreprise, ou

- tout autre jour fixé par convention collective, contrat ou usage qui accorde à un employé des conditions au moins aussi favorables en matière de vacances annuelles payées que celles prescrites par l'ordonnance.

Si le salarié a moins d'un an de services continus pour le même employeur pendant l'année de référence, il aura alors droit à des vacances annuelles à raison d'un jour par mois de travail jusqu'à concurrence de 2 semaines. Nous donnerons un exemple un peu plus loin.

Le salarié a droit pour ses vacances annuelles à une indemnité égale à 4 pour cent du salaire gagné durant la période donnant droit aux vacances annuelles, c'est-à-dire pendant l'année de référence.

Par exemple, supposons que la convention collective fixe l'année de référence du 1er mai au 30 avril suivant. Un salarié embauché au mois de décembre au salaire de \$300 par mois aura droit à un congé annuel de 5 jours (comme il a travaillé moins d'un an, on compte seulement le nombre de mois pendant la période de référence, ce qui donne 5 mois, et un jour par mois). Il aura droit à une indemnité de 4 pour cent du salaire gagné pendant ces 5 mois, soit \$60.

Ce \$60 devra lui être versé avant qu'il parte en vacances, en un seul versement.

Le salarié a le droit de connaître au moins 16 jours à l'avance la période de ses vacances.

L'employeur est obligé de permettre à son salarié de prendre des vacances annuelles, et ceci, au plus tard dans les 12 mois qui suivent la fin de l'année de référence.

Le salarié peut demander à son employeur de séparer ses 2 semaines de vacances en 2 périodes d'une semaine chacune. Cependant, la durée de vacances ne peut être fractionnée lorsqu'elles sont de moins d'une semaine.

Perte de l'emploi

Lorsque son contrat de travail est annulé pour une raison ou une autre, qu'il quitte son emploi volontairement ou non, le salarié a droit de recevoir:

1) l'indemnité qui lui revient pour l'année de référence terminée, s'il n'a pas encore pris son congé annuel pour cette année-là, plus

2) l'indemnité de congé annuel qui lui revient pour le temps écoulé entre la fin de l'année de référence et la date de son départ: si l'année de référence se termine le 30 décembre et que le salarié quitte son emploi le 1er mai, il aura droit à 4 pour cent de son salaire du 30 décembre au 1er mai, plus l'indemnité qu'il n'a pas perçue pour ses vacances annuelles s'il ne les a pas encore prises à cette date.

Tout employeur qui n'accorde pas à son employé le congé payé auquel il a droit selon l'ordonnance devra déboursier à la Commission une amende qui s'élève au double de la rémunération que le salarié aurait dû recevoir pour ce congé. De cette façon, la Commission donnera au salarié ce à quoi il a droit et gardera l'autre partie. A titre d'exemple, prenons l'employeur qui refuse d'accorder \$50.00 à son employé. Après jugement, l'employeur devra déboursier à la Commission la somme de \$100. Un premier \$50. retournera dans les poches du salarié et l'autre restera dans les fonds de la Commission.

Tout employeur est contraint par la Commission de remettre le salaire de l'employé en argent sous enveloppes scellées ou par chèque à intervalles réguliers ne pouvant dépasser 16 jours.

Un bulletin doit accompagner la paye en indiquant tous les renseignements requis: identification de l'employé, taux de salaire horaire, nombre d'heures et montant contenu dans l'enveloppe. Le tout initial par la personne qui fait la paye.

Infractions

Nous avons vu que la Commission était un organe de contrôle et de surveillance, qu'elle avait un pouvoir d'enquête et de poursuite. Diverses infractions à la Loi et aux ordonnances sont prévues spécifiquement.

A) Renvoi abusif

L'employeur n'a pas le droit de renvoyer un employé sans raison valable. Si l'employé congédié s'oppose à son renvoi, c'est l'employeur qui devra prouver qu'il avait des raisons sérieuses pour le faire. Si la preuve est insuffisante, c'est l'employeur qui sera condamné...

Si par exemple, le salarié est renvoyé parce qu'il a fourni des renseignements à la Commission dénonçant une manœuvre incorrecte de son employeur, on considère que ce renvoi est abusif. Ou si l'employeur congédie son employé dans le but de le réengager à un salaire plus bas, encore là, le renvoi est abusif et l'employé est en droit de se plaindre. Dans ces deux cas, l'employeur trouvé coupable devra payer une amende ne dépassant pas \$50 si c'est la première fois qu'il commet cette infraction. Par contre, si cela fait plus d'une fois, l'amende sera entre \$25 et \$100 selon le cas.

De plus, et c'est important, à chaque fois qu'un salarié est renvoyé de façon abusive, il a droit de réclamer des dommages-intérêts qui représentent un mois de son salaire.

B) Refus de collaborer

Lorsqu'un employeur professionnel néglige de tenir, dans ses bureaux, un système d'enregistrement ou liste de paye tel que l'obligent les ordonnances, il commet une infraction. Lorsqu'un employeur ou un employé refuse de fournir tout renseignement demandé par la Commission, cet employeur ou ce salarié commet aussi une infraction. Tout comme celui qui trouble, de quelle façon que ce soit, le travail d'un inspecteur de la Commission.

Chacune de ces infractions est punissable de la même façon. A savoir: pour la première fois que l'infraction est commise, l'amende sera de \$25. Pour la seconde fois, elle sera entre \$25 et \$100. Pour les autres fois, l'auteur devra payer entre \$200 et \$500.

C) Fraude sur un document

Quiconque détruit ou falsifie un registre, une liste de paye ou tout autre document du genre ayant trait à une ordonnance, ou encore qui fournit volontairement de faux renseignements à la Commission, commet alors dans les deux cas une infraction qui est punissable. De la même manière, l'employeur qui inscrit le salarié à tel emploi alors qu'il en exécute un autre, et ce, dans le but de verser un salaire moindre commet également une infraction.

Un conseil

Un simple conseil à tous les employés régis par la Loi du Salaire minimum. Un conseil qui s'adresse à 75 pour cent de travailleurs québécois, ou si on préfère à 1,723,997 hommes et femmes dont l'emploi dépend trop souvent de la bonne ou mauvaise volonté d'un employeur.

Nous avons vu que l'employeur se devait d'inscrire le nombre d'heures de travail effectuées par chaque employé, dans un registre. D'autre part, une grande partie des recours exercés par les salariés ou par la Commission est le résultat de conflits, de mésententes vis-à-vis ces heures de travail. L'employeur soutient un tel nombre, alors que le salarié, quant à lui, affirme qu'il a travaillé beaucoup plus longtemps. On se présente donc en Cour et le juge se trouve en face d'un registre entretenu à chaque jour par l'employeur et d'un salarié dont le seul argument est sa parole. Il devient donc évident que le juge penchera du côté de l'employeur.

On conseille donc à chaque employé, autant que faire se peut, de tenir un registre personnel indiquant à chaque jour ses heures de travail. Et s'il le peut, de le faire initialement quotidiennement par une personne en charge (con-tremaitre, gérant, etc.).

Les personnes désirant obtenir de plus amples informations peuvent écrire à 505 Wellington Sud, Sherbrooke, aux soins de Jocelyn Gaudette, ou téléphoner à 569-9811.

LA LOI ET LES GENS
Projet Perspectives-Jeunesse

Juillet c'est les Vacances!

PIZZA TOUTE GARNIE
NAPOLI
Ch. 16 on. **.99**

ROTI de POINTE de SURLONGE
Sans perte, facile à trancher.
Boeuf classe rouge ou bleu lb **1.69**

ROTI DE GROUPE
Tendre, juteux.
Boeuf classe rouge ou bleu lb **1.49**

STEAK de RONDE,
Tranche complète
Boeuf classe rouge ou bleu
1.49 lb

EPAULE DE JAMBON
Maigre, sans jarret
4 à 6 lb lb **.79**

CRETONS
Bilapage
Maigres Cont. 7 on. **.59**

BOLOGNE
Bilapage
Pour un repas vite préparé Pqt 24 on. **.85**

PRIX EN VIGUEUR LES 18, 19, 20 et 21 JUILLET 1973



BREUVAGES

ALLEN
Saveurs assorties
Boite 48 on. **.32**

JUS Tropical Punch
LIBBY'S
Boite 48 on. **.31**

CAFE INSTANTANE
MAXWELL HOUSE
Jarre 6 on. **1.49**

PATATES instantanées
SHIRRIFF:
Boite 12 on. **.63**

FEVES au LARD
LIBBY'S
Boite 14 on. **.29**

HAMBURGER FIXINS
FRENCH'S
Fromage & boeuf
Boite 7 on. **.49**

HAMBURGER FIXINS
FRENCH'S
Tomate Italienne
Boite 7 on. **.49**

DINER VIANDE & LEGUMES
CORDON BLEU
Boite 15 1/2 on. **.46**

POULET DESOSSE
CORDON BLEU
Jarre 16 on. **1.47**

MOUTARDE PREPAREE
SCHWARTZ
Jarre 16 on. **.28**

SUNDAE TOPPING
SHIRRIFF
Saveurs assorties
Jarre 8 on. **.39**

PAPIER ALUMINIUM
ALCAN
Roul. 18 po. x 25 pi. **.68**

PAPIER CELLOPHANE
Stretch 'N' Seal
Roul. 12 po. x 50 pi. **.36**

SACS TOUT USAGE
BAGGIES
Boite 40 s **.68**

PAPIER TOILETTE
White Swan
Couleurs assorties
2 roul. **.33**

SERVIETTES DE TABLE
WHITE SWAN
Blanches ou couleurs assorties
Pqt 60 s **.24**

PRODUITS NETTOYAGE

DETERGENT LIQUIDE **.79**
Palmolive
Cont. 24 on.

DETERSIF en POUDRE **1.97**
Arctic Power
Boite 5 lb

RINCE-LINGE **.87**
Flexy
cont. 64 on.

DETACHANT pour le Linge **.95**
Bip Ad
Bouteille 23 on.

EAU DE JAVEL **.46**
Javex
Cont. 64 on.

POUDRE à RECURER **.38**
Ajax
Boite 22 on.

PRODUITS BEAUTE & SANTE

PATE A DENTS **.56**
Colgate
F. géant

HUILE MINERALE **.55**
Mathers
Bout. 16 on.

ALCOOL à FRICTION **.35**
Mathers
Bout. 16 on.

ONGUENT **.79**
Ozonal
Tube

VAPORISATEUR en Aerosol **.89**
Lysol
Boite 7 on.

PRODUITS CONGELES

GATEAUX **.59**
Peppercorns Farm
Saveurs assorties ch. 13 on.

PATATES FRITES **2/69**
Froze
Pqt 2 lb

PATISSERIES

PAINS SEMI-CUITS **.39**
Gai Luron
Cello 12 s

PAIN aux RAISINS **.31**
Gai Luron
Ch. 14 on.

BISCUITS & BONBONS

BISCUITS VIAU **2/79**
M.M. Pop. M.M. Tahiti, M.M. Pompan
Cello 12 on.

BISCUITS SOCIAL TEA **.43**
Christie
Cello 14 on.

AMUSE-GUEULE

MELI MELO
CHRISTIE
Boite 7 on. **.43**

LIQUEUR "GRAD"
SAVEURS ASSORTIES
CANETTE ZIP TOP 10 ON.
CAISSE DE 24
2.39

CEREALES
CORN FLAKES
KELLOGG'S
BOITE 24 ON.
.67

SALADE EN POMME

Ferme,
culture
du Québec,
No 1, gr. 24
27¢ ch.

RAISINS
ROUGES EMPEREUR
Charnus, de Californie, No 1 lb **.49**

PAMPLEMOUSSES A chair blanche
juteux
de Californie, No 1, gr. 56 **8/79**

NAVETS FRAIS,
Tendre, du Mexique, No 1 lb **.18**

CHAMPIGNONS FRAIS
Culture du Québec, No 1
crt 1/2 lb **.59**

SPAGHETTI PREPARE
SAUCE TOMATE
CATELLI
BOITE 19 ON **.27**

MIRACLE WHIP
KRAFT
JARRE 32 ON **.67**

TK *ya pensé d'avance...*

Boutique de FLEURIMONT
Mme J. Chretien, prop.
"TRICOT D'OR" et "DUBONNET"
1188, rue Desjardins
SHERBROOKE
563-4994

LA TRIBUNE au féminin



TOUR D'HORIZON

Dégustation de fruits de mer

L'Auberge Chéribourg, vous invite à une dégustation de fruits de mer, mercredi le 18 juillet, de 7h. à 11 heures. \$10,00 le couvert. Pour réservations, composez: 843-3308. 310418 juil.

A L'Artisanat

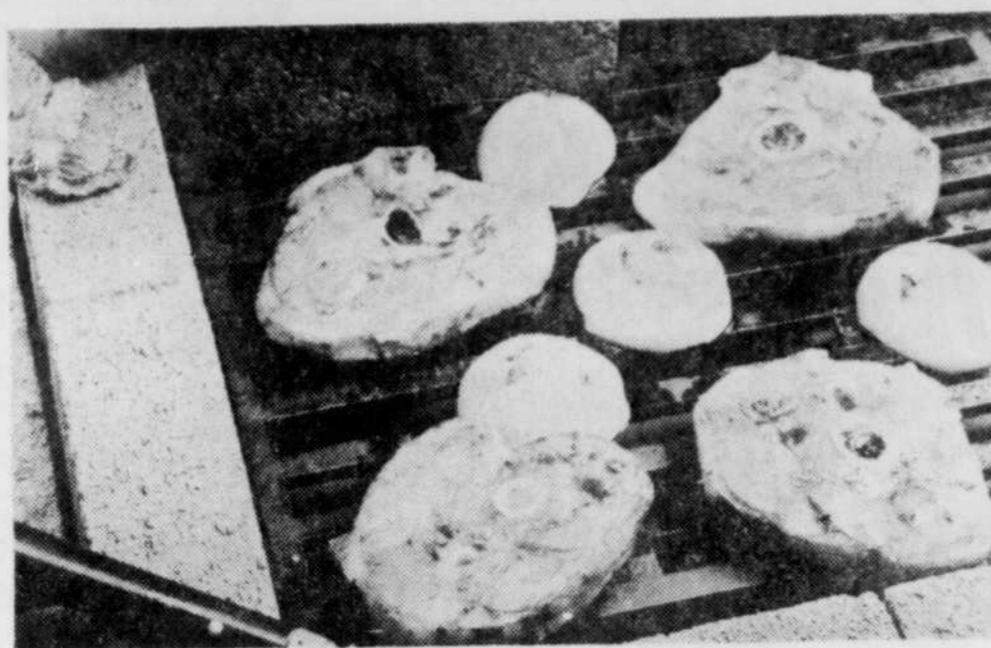
1221, King Ouest, Sherbrooke, la grande vente d'écoulement des tissus se poursuit toujours avec des prix extraordinaires; voyez la vitrine chaque jour avec ses nouveaux spéciaux. Tél: 562-8661. —A-3137-21 juil.

Boutique Marie-Paule Martel

VENTE sur vêtements d'été. Faites votre choix dès maintenant sur notre collection d'automne. Grandes tailles jusqu'à 26 1-2. Tél: 567-9591 sur rendez-vous seulement. —3144-M.16 août (*)

Tournoi de golf

Le tournoi de golf des dames d'East Angus aura lieu mercredi, le 18 juillet courant. Le premier départ se fera à 1h.30 de l'après-midi.



Agneau Barbecue: Les gigots d'agneau de printemps de la Nouvelle-Zélande, découpés en steaks d'un pouce ou plus, peuvent agréablement renouveler les recettes pour le barbecue. Le gigot d'épaule, morceau de choix plus économique, peut lui aussi donner d'excellents steaks à faire cuire sur charbon de bois.

L'agneau, symbole de la bonne chair

Chiche kebab... Brochettes... Morceaux d'agneau tendres cuits à la broche et dégustés par les plus gourmets des gastronomes. L'agneau depuis toujours est le symbole de la bonne chair.
1 gigot d'agneau du printemps de la Nouvelle-Zélande (5 à 6 livres)
2 c. à table d'huile végétale
1-3 tasse de moutarde aux fines herbes de Dijon
OU de moutarde préparée
1 c. à table de raifort égoutté
1 c. à table de sauce soya
1-2 c. à thé de sel d'ail
1-2 c. à thé de romarin ou de basilic
Parer le gigot, enlever le surplus de gras. Eponger la viande avec un linge humide et la déposer sur le gril dans la rôtissoire. Mélanger tous les autres ingrédients pour obtenir une pâte et en badigeonner le gigot généreusement.

Laisser ensuite reposer la viande à la température de la pièce, environ deux heures. La viande peut être congelée ou non.
Placez au four 350 degrés F. sans couvrir, 30 minutes à la livre pour un gigot congelé ou 20 minutes à la livre pour un gigot non congelé. La viande sera alors rosée et le thermomètre indiquera 150 degrés F. à 155 degrés F. Pour obtenir une viande plus cuite, il faut prolonger le temps de cuisson. Arroser la viande à quelques reprises durant la cuisson. Quand la cuisson est terminée, déposer le rôti sur un plat de service bien chaud et le laisser reposer au moins 15 minutes, la viande sera alors plus facile à dépecer.

PHARMACIE
JEAN-PAUL SAVARD EN VILLE
NOTRE SPECIALITE:
VENDRE MEILLEUR MARCHÉ
93 OUEST, RUE KING **569-3675**

Au Bon Marché

45, King Ouest

VENTE BOUSCULADE D'ETE!

ECONOMIES JUSQU'A 50%

Quelques prix ne sont pas en vigueur avant jeudi, 9h. a.m.

MAILLOTS DE BAIN POUR DAMES, FILLES, ET ADOLESCENTES
Une et deux pièces. Adolescents et filles: Tailles 8 à 14. Comparez à \$9.95... mais ne payez pas plus que le bas prix au troisième plancher...
1.99 et **2.99**

SOLDE! ROBES D'ETE
Notre précédent bas prix jusqu'à \$12.97!
Maintenant au troisième plancher...
3.00
5.00
7.00

PANTALONS EVASES POUR JEUNES HOMMES
28 à 34
Originairement jusqu'à \$7.95
Vente bousculade, troisième plancher...
1.99

CHEMISES-T EXTENSIBLES POUR HOMMES
En coton et nylon en un choix de couleurs irrégulières d'une ligne de \$1.50
Vente bousculade, troisième plancher...
77c

MANTEAUX DE PRINTEMPS ET MANTEAUX TOUTES SAISONS POUR JUNIORS ET JEUNES FILLES
Valeur jusqu'à \$49.95!
Solde au troisième plancher...
10.00

PANTALONS EVASES en TRICOT DOUBLE POUR HOMMES
30 à 40. 100% polyester en brun, bleu, gris, vert.
Comparez à \$9.95!
Vente bousculade, troisième plancher...
4.88

Le Knack!
JACKETS, ENSEMBLES, HAUTS, SLACKS, SHORTS POUR JUNIORS
1/3
1/2 DE RABAIS
Sur les prix déjà bas!

TOUTES LES ROBES D'ETE
Tailles 5 à 15
Auparavant jusqu'à \$13.95
6.00
Auparavant jusqu'à \$19.95
9.00
Auparavant jusqu'à \$24.95
12.00

ATTENTION! REALISEZ TOUT CE QUE 99c, VOUS PROCURE, AU TROISIEME PLANCHER!

COLLE-AU-CORPS POUR DAMES
Genre "halter", en nylon extensible
Comparez à \$1.98 et plus!
99c

ENSEMBLES CABANA POUR GARCONS
4 à 6x. En ratine de coton imprimée; doubles.
Etaient \$1.98!
99c

JUMP SUITS POUR FILLES
4 à 6x. Tricot jacquard en nylon extensible. Choix de couleurs!
Comparez à \$1.79!
99c

PANTALONS EVASES EN COTON "DRILL" POUR GARCONS
4 à 6x. Unis et imprimés en coton résistant
Comparez à 1.59!
99c

CHEMISES-T POUR DAMES
Styles nouveaux en nylon extensible.
Rég. d'une ligne de \$1.98!
99c

MAILLOTS DE BAIN "BOXER" POUR HOMMES
Imprimés attrayants!
Comparez à \$2.49!
99c

CHEMISES SPORT POUR JEUNES HOMMES
S.M.G. Manches courtes, 100% tricot coton; noir, rouge, marine. Faites en Italie!
Originairement \$5.95!
Vente bousculade, troisième plancher, garçons...
1.99

JEANS A REVERS POUR JEUNES HOMMES
Pantalons évases de fabrication canadienne dans les tailles 24 à 36
Vente bousculade, au rez-de-chaussée, garçons...
3.37

ROBES D'ETE DEMI-TAILLES POUR DAMES
Auparavant jusqu'à \$32.95
12.00
Auparavant jusqu'à \$19.95
9.00
Auparavant jusqu'à \$14.95
6.00

CULOTTES et CULOTTES BIKINI POUR DAMES
Tricot de nylon dans des couleurs variées
Valant jusqu'à 69c!
VENTE BOUSCULADE, au rez-de-chaussée...
3 pour 99c

MAILLOTS DE BAIN EN TISSU EXTENSIBLE POUR GARCONS
8 à 14. Nylon imprimé avec rayures.
Ne payez pas \$1.57!
99c

CHEMISES-T POUR FILLES
8 à 14. En nylon extensible
Rég. d'une ligne de \$1.79!
99c

CHEMISES-T EXTENSIBLES POUR GARCONS
4 à 6x en nylon. Irréguliers d'une ligne de \$1.00
2.99c

CHEMISES-T POUR GARCONS
8 à 14. Nylon extensible
Ne payez pas \$1.49
99c

CHEMISE-T ET ENSEMBLES DE SHORT POUR ENFANTS
4 à 6x. Nylon irréguliers d'une ligne de \$1.98!
99c

ENSEMBLE DE SHORTS ET HAUTS POUR FILLES
8 à 14. Quadrillés attrayants en nylon extensible.
Rég. Valeur de \$2.49
99c

JEANS POUR GARCONS
Denim brosse. 4 à 6x. Irréguliers d'une ligne de \$1.98!
99c

CEINTURES POUR HOMMES
Cuir et vinyle. Toutes de style attrayant.
Comparez à \$1.49!
Vente bousculade, au rez-de-chaussée...
77c

PANTALONS EVASES EN TRICOT DOUBLE POUR GARCONS
100% polyester avec poches appliquées.
Comparez à \$8.19!
Vente bousculade, rez-de-chaussée, garçons...
3.99

Armement contre la hausse des prix alimentaires

HAMILTON—En cette époque d'escalade des prix plus de maitresses de maison se tournent vers les congélateurs pour "tempérer" les prix alimentaires. Cet appareil leur permet d'économiser du temps comme de l'argent.

Utilisé rationnellement, un congélateur permet aussi de préparer une plus grande variété de menus et d'améliorer la valeur nutritive des repas. Vous tirez un meilleur parti de votre congélateur en consultant les offres spéciales proposées dans les journaux et en suivant les conseils donnés dans les sections alimentaires quant aux meilleures périodes d'achat et de congélation.

La plupart des fruits peuvent être lavés, épluchés ou coupés, puis congelés en vrac dans des sachets en plastique. Toute la famille peut se mettre de la partie et aider à cueillir, trier, éplucher les fruits et préparer les sachets. Si vous disposez de peu de temps, vous pouvez répartir en portions destinées à un repas, des fruits déjà sucrés et préparés, vendu dans des seaux de 22 lbs. par la plupart des compagnies spécialisées en denrées congelées. Pendant les mois d'été, vous pouvez vous contenter alors de congeler les fruits et vous pourrez faire vos confitures ou gelées pendant les mois d'hiver.

Les légumes requièrent un peu plus de préparation, la plupart devant être d'abord blanchis, soit une rapide cuisson suivie d'un refroidissement rapide. Simplifiez-vous le travail en préparant à l'avance une bonne quantité de cubes de glace.

Le livret donné avec votre congélateur vous indiquera les temps nécessaires pour blanchir de grandes quantités de légumes. Au moment prévu, retirez le produit de l'eau bouillante, égouttez-le et plongez-le dans l'évier rempli d'eau glacée. Ce procédé arrête la cuisson, abaisse rapidement la température, permettant ainsi une congélation plus économique et un maintien de la qualité et de la valeur nutritive des aliments que la surcuisson fait disparaître. Retirez les légumes de l'eau glacée, égouttez-les, disposez-les en sachets et mettez-les à congeler.

Economisez en achetant en grande quantité et pendant la saison mais sans, pour autant, sacrifier la qualité. Ne congélez que des produits de première qualité, correctement préparés et emballés. Une emballage incorrect du produit peut le dessécher et détruire les vitamines et les matières minérales. Suivez les conseils donnés dans votre livret d'entretien et d'utilisation fourni avec votre congélateur. Vous ferez moins d'économies en achetant des fruits et légumes réemballés, dans la section "aliments congelés" de votre magasin, mais il est

aussi moins coûteux de conserver dans votre congélateur toute une variété d'aliments que de faire plusieurs fois par semaine l'aller et le retour au magasin.

Des prix spéciaux sont généralement offerts pour les boîtes de quatre livres de saucisses viennoises, de trois, cinq et dix livres de viande hachée ou "hamburger" en portions individuelles et de dix livres de morceau de poulet et de poisson. Il vous suffit de répartir ces quantités en portions-repas.

Vous pouvez aussi congeler des quarts, moitiés ou flancs de bœuf, porc, veau et agneau. Bien qu'ils représentent un certain investissement, ils vous permettront de réaliser des économies substantielles. Mais, soyez prudent! Vous perdrez tout le bénéfice gagné

en achetant de gros quartiers si votre famille ne tient pas particulièrement à un morceau, mais doit se forcer à en manger parce qu'il fait partie du quartier que vous avez acheté. Certains bouchers préparent, pour les propriétaires de congélateurs, des "paquets spéciaux" comprenant de vingt à cinquante livres de divers morceaux, offrant ainsi un meilleur choix et une plus grande variété, pour un prix de revient plus intéressant que l'achat en gros.

Les pâtisseries et pains cuits la veille gagneront à être congelés. D'une part, ils sont vendus à prix réduit et d'autre part, le dégivrage augmentant la teneur en humidité, leur goût n'en sera qu'amélioré.

Les restes peuvent être congelés et utilisés par la suite

d'une autre façon, au lieu d'être servis jour après jour, jusqu'à ce que la famille en soit fatiguée. Vous pouvez par exemple, servir plus tard les restes de repas de Noël, si vous parer des assiettes du genre repas-télévision.

Placez un récipient en plastique de bonnes dimensions dans un coin du congélateur et placez-y les restes de légumes, viandes, pâtes et eau de cuisson vitaminée des légumes. Lorsque le récipient est plein, vous pouvez préparer une délicieuse soupe nourrissante.

Doublez les quantités en préparant des plats, sauces à spaghetti, ragouts, "chili", pâtes à gâteau et à tartes. Consommez une portion, maintenant, et congelez l'autre en cas d'urgence ou de visites inattendues.

Cette année, la tendance va aux grands miroirs

TORONTO — Les cadres moulés ne permettent pas seulement de produire toute une variété de styles nouveaux dans les miroirs, mais ils donnent aussi aux Canadiens l'habitude d'utiliser de plus grands miroirs. Les miroirs de neuf pieds carrés et plus ne sont plus rares cette année dans les intérieurs canadiens, déclare la compagnie Canadian Pittsburgh Industries Limited, fabricant de miroirs.

Dans son catalogue de 1973 pour les miroirs, Canadian Pittsburgh présente des miroirs avec des cadres intéressants comme le "Reine Victoria" de 37 pouces sur 60 pouces, et le "Capulet" de 36 pouces sur 47 pouces.

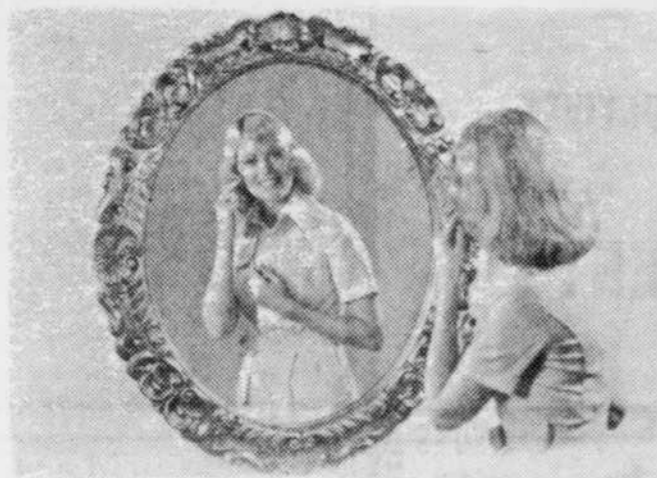
Ce catalogue nous fait remarquer non seulement une tendance pour les miroirs plus grands mais aussi des cadres plus ornés et plus variés. Ceci provient du fait que l'on peut maintenant utiliser toute une gamme de plastiques pour ces cadres.

Les cadres moulés permettent d'exécuter des dessins divers, qui s'adaptent aussi bien aux intérieurs anciens que modernes. Les miroirs à cadre de couleur vive: rouge, jaune, orange, font maintenant leur apparition dans les intérieurs privés. Dans les commerces, on utilise couramment cette année les miroirs de verre fumé ou de couleur bronze. Ils ne semblent toutefois pas avoir encore été adoptés par les particuliers.

On donne de plus cette année une nette préférence aux miroirs ovales, qui s'adaptent plus facilement à toutes les pièces: entrée, salle de bains, chambre à coucher ou même salle à diner, soit seuls soit par paires. Le miroir rectangulaire n'a cependant pas été délogé des salles de séjour canadiennes.

On donne de plus cette année une nette préférence aux miroirs ovales, qui s'adaptent plus facilement à toutes les pièces: entrée, salle de bains, chambre à coucher ou même salle à diner, soit seuls soit par paires. Le miroir rectangulaire n'a cependant pas été délogé des salles de séjour canadiennes.

On donne de plus cette année une nette préférence aux miroirs ovales, qui s'adaptent plus facilement à toutes les pièces: entrée, salle de bains, chambre à coucher ou même salle à diner, soit seuls soit par paires. Le miroir rectangulaire n'a cependant pas été délogé des salles de séjour canadiennes.



REMBOURRAGE DE TOUS GENRES
ESTIMATION GRATUITE
Rembourrage Classique
Enr.

55 est. rue King
Sherbrooke
Tél.: 567-0333
Rés.: 567-2766

AVEZ-VOUS DES CORS?

PAS BESOIN de vous faire traiter tous les mois car nous enlevons complètement la racine des cors et durillons.
Traitement pour ongles incarnés, etc.
METHODES SCIENTIFIQUES
VISITEZ
LA CLINIQUE ST-JEAN
56, Wellington Nord — Tél.: 563-9723 — Sherbrooke
SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT.
OUVERT du mardi au vendredi, de 2 à 4 et 7 à 9.

Apprenez la Coiffure
ECOLE ARMAND LE COIFFEUR ENR.
133, rue Hériot, Drummondville, Que.
Tél. 819-472-6411

Nous invitons toute personne ayant seize ans et plus, possédant une neuvième année de scolarité, à prendre un cours de base en coiffure pour dames, d'une durée de neuf mois.
L'institution est munie d'un puissant système d'air climatisé, permettant aux élèves de travailler confortablement.
ENTREE: MARDI 4 SEPTEMBRE 1973
Pour de plus amples renseignements concernant ce cours, téléphonez-nous et nous nous ferons un plaisir de mieux vous renseigner.
Donc... Hâtez vous le nombre des élèves est limité.

J.S. BOURQUE LTEE

GRANDE VENTE

DU 16 AU 21 JUILLET

DE 10% à 30% DE RABAIS

SUR TOUTE LA MARCHANDISE EN MAGASIN
(Comptant seulement)

DIMINUTION de L'INVENTAIRE
avant la fermeture pour les
VACANCES ANNUELLES
du 23 au 28 JUILLET inclusivement

Adressez-vous sans tarder à une maison de haute renommée.



235, GALT EST
SHERBROOKE
569-3693

VENTE D'ECOULEMENT

PETIT POMPOM VOUS OFFRE SA MARCHANDISE D'ETE REDUITE DE 50% à 75%



MANTEAUX
GARCONS et FILLES
SPECIAL

VALEUR JUSQU'À \$39.95 pour

\$1000

T-SHIRTS
REDUITS

1/3 à 60%

ROBES
2 à 14 ANS
REDUITES

1/3 à 75%

IL Y A BEAUCOUP D'AUTRES SPECIAUX QUI VOUS ATTENDENT!

PETIT POMPOM PLACE BELVEDERE
Tél.: 567-0603

MONTREAL DRAPERIES

30 MAGASINS! LA PLUS GRANDE MAISON DE TENTURES AU CANADA

VALEURS ESTIVALES!



PANNEAUX LATÉRAUX EN MAGNIFIQUE BROCARD

REHAUSSÉS DE FRANGE!

Faites votre choix parmi une superbe sélection de panneaux fantaisie en beau brocart dans les tons de melon, or, vert, bleu ou rouge/noir. Plus pincés. Crochets gratuits! Chaque panneau mesure 25" x 95".

50" x 95"

24⁹⁸ paire

COUVRE-LITS ASSORTIS

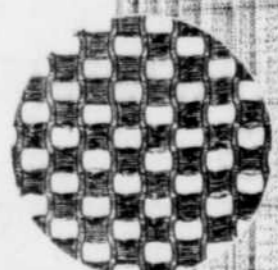
SIMPLE OU DOUBLE **19⁹⁸** ch. GENRE JETÉ

TENTURES GENRE FILET, PRÊTES À POSER!

Choix de bleu, melon, or, avocat ou blanc!

Ces magnifiques tentures allient à la fois beauté et qualité d'entretien! Ne demandent que peu ou pas de repassage. Ne s'altèrent pas au soleil! Lavables à la machine ou à la main. À l'épreuve du rétrécissement ou du roulement. Plus pincés. CROCHETS GRATUITS!

144" x 95" **19⁹⁸** pre.



VISITER NOTRE "BOUTIQUE SALLE DE BAIN"

Vous y trouverez les accessoires les plus nouveaux pour décorer votre salle de bain! De jolis rideaux avec rideau de douche assorti! Des savonniers et des corbeilles à papiers de fantaisie! Des supports à serviettes dernier-cri! Le choix est fabuleux!... les coloris extraordinaires!

VALEUR SPÉCIALE!

RIDEAUX DE DOUCHE

En vinyle aux teintes unies de lilas, or, avocat, rose "hot" et bleu royal. Achetez maintenant et épargnez!

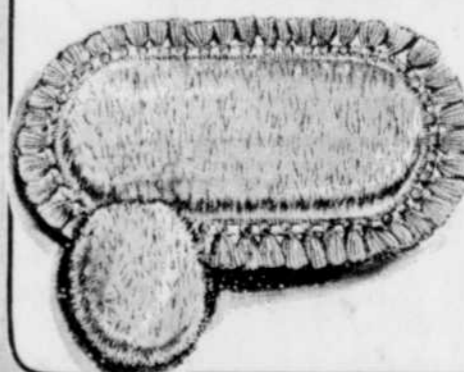
2⁹⁸

DRAPERIES CONFECTIONNÉES SUR MESURES GRATUITEMENT!

Doublees ou non doublees! Disponible pour tissus de \$1.98 vge et plus. Tergal inclus. Légers frais pour longueurs de moins de 54".

LIVRAISON RAPIDE!

ENSEMBLE DE SALLE DE BAIN



50% Kodel/50% Viscose avec frange nattée. Entièrement lavable avec endos de caoutchouc anti-dérapant. 9 belles couleurs au choix: lilas, jaune, rose "hot", melon, avocat, or, bleu, rose et blanc.

6⁹⁸ l'ens.

PLACE BELVÉDÈRE
ANGLE BELVÉDÈRE ET GALT OUEST
569-9221

UTILISEZ VOTRE CARTE CHARGEX

Courrier de Fernande

Longues fréquentations

Q.- Mon ami me fréquente depuis plus de deux ans et ne parle pas de mariage. Quand il en est question, il dit que plus on se fréquente longtemps, plus on est certain de se connaître et de ne pas se tromper.

Moi, il me semble que dans deux ans, on se connaît assez et, pour ma part, je l'ai aimé la première fois, le premier jour. Je crois que s'il m'avait tout de suite demandé en mariage j'aurais dit oui et je n'ai pas changé d'idée. Je crois à l'amour à première vue et je ne comprends pas les gens qui ont besoin d'années de fréquentation pour savoir s'ils s'aiment ou non. Qu'en pensez-vous?

AMOUREUSE
R.- Comme vous, je ne crois pas qu'il soit nécessaire de se fréquenter longtemps pour savoir si une personne nous plaît ou non, c'est-à-dire si on éprouve un attrait physique. Ordinairement, on peut être fixé là-dessus dès la première entrevue.

Il est vrai que les longues fréquentations ont l'avantage de créer, de fixer des sentiments d'une autre nature, tel l'attachement; elles créent l'habitude qui compte pour beaucoup mais d'un autre côté, elles ont l'inconvénient de découvrir ou de développer des défauts.

Je crains beaucoup que votre ami se serve de ce prétexte pour ne pas vous épouser. Quand on est amoureux, on ne donne pas une raison comme celle-ci. S'il ne vous connaît pas dans deux ou trois ans, qu'il vous épouse et il finira de faire connaissance par la suite.

VOUS SENTEZ LE BESOIN DE PARLER À QUELQU'UN? QUELQU'UN VOUS ECOUTE.

SECOURS-AMITIE
A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT.

**GAGNEZ
VOTRE
COMMANDE
EN ARGENT**

les aliments
Bonimart
100 DES GRANDES FOURCHES SUD

JUILLET
MOIS DES
SALADES!

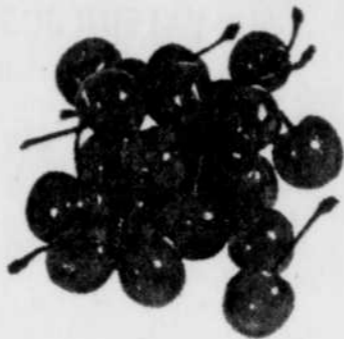


5 GAGNANTS PAR SEMAINE
TIRAGE CHAQUE SAMEDI
A 4 P.M.

Mme C. Pilon Sherbrooke	54.22
Mme Madeleine Simard R.R. 4, Sherbrooke	32.76
Mme Martin 328, Marquette, Sherbrooke	23.75
Mme Jacques Giguère 1030, Worthington, Sherbrooke	15.70
Mme Armand Haslam St-Camille, Qué.	10.00

EXTRA SPECIAL
BRIQUETTES POUR
B.B.Q.
GRILL
TIME
SAC
10
LB
59¢

FRUITS ET LEGUMES FRAIS
REÇUS TOUS LES JOURS!



**CERISES
BING**

DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE
CANADA No 1
**SUCREES
& JUTEUSES** LB
49¢

EXTRA SPECIAL
Eaux GAZEUSES
BONIMART
ZIP TOP
EN CANETTES
CAISSE
24 CAN.
10 ON.
169

ORANGES IMPORTEES
DU MAROC
NOUVELLE RECOLTE
GROSSEUR 105 DOUZ.
79¢
NECTARINES
E.-U. No 1
MURES & FERMES
2 LB **79¢**

BLEUETS CULTIVES
E.-U. CANADA No 1
CASSEAU COMBLE 1 CHOP. CH.
59¢
PIMENTS VERTS
ETATS-UNIS, CAN. No 1
FERMES, CROUSTILLANTS
LB **39¢**

EXTRA SPECIAL
TOMATES PELEES
RODINA
BULGARIE
DE CHOIX
4 BTES
28 ON.
100

EXTRA SPECIAL
MONTCLAIR
EAU
MINERALE
NATURELLE
4 BOUT.
30 ON.
100

PRODUITS BONNE TABLE
TETE FROMAGEE 10 ON. **55¢**
GRETONS 6 ON. **49¢**
Salade de patates
OU DE CHOUX LB **49¢**

**BIFTECK
DE RONDE
DESOSSE**
TRANCHE COMPLETE
LB **155**



BOEUF ECONOMIQUE
BIFTECK DE COTES LB **139**
ROTI DE PALETTE LB **83¢**

SPECIAL D'ETE
CHAISES REGULIERES
EN METAL
AVEC CANEVAS CH. **333**
CHAISES LONGUES
EN METAL
AVEC CANEVAS **777**

PRODUITS CONGELES
LIMONADE CONGEELE
YORK ROSE BLANCHE BTE 6 1/2 ON. **12¢**
GAUFRES CONGEELES POT 10 ON. **39¢**
AUNT JEMIMA ASSORTIES POT 10 ON. **39¢**
MORUE ET FRITES CONGEELES BLUE WATER FORMAT 16 ON. **65¢**

MINI-PRIX JOUR APRES JOUR
SUCRE BLANC
GRANULE SAC 10 LB **139**
BEURRE de CREMERIE
CANADA PREMIERE CATEGORIE
POINTE-AUX-TREMBLES PQT 1 LB **73¢**
PAINS TOASTMASTER
HOT-DOG ou
HAMBURGER PQT 12 **39¢**

BOEUF CANADA CATEGORIE "A" RUBAN ROUGE
ROTI de GROUPE
coupe du bas LB **155**
ROTI de POINTE
DE SURLONGE LB **179**
BIFTECK DE
SURLONGE LB **179**
MENU-BURGER
AVEC PROTEINES LB **69¢**

PRODUITS BEAUTE & SANTE
SHAMPOING POUR CHEVEUX
PRINTELLE PROTEINES-oeufs-Balsam FORMAT 48 ON. **79¢**
CREME RINSE
PRINTELLE BALSAM — PROTEINES FORMAT 48 ON. **79¢**
FIXATIF A CHEVEUX
HELEN CURTIS REGULIER-NATUREL FORMAT 10 ON. **99¢**

PECHEES AYLNER
AFRIQUE DU SUD DE CHOIX
• DEMIES • TRANCHEES BTE 28 ON. **39¢**
BISCUITS DARE
VARIETES ASSORTIES 3 DOZ. **100**

HAMBURG LB **97¢**
ROTI DE PALETTE
COUPE REGULIERE
TENDON DORSAL ENLEVE LB **89¢**
BIFTECK
DE PALETTE lb **99¢**
ROTI DE COTES
CROISEES LB **109**
SAUCISSES FUMEEES
MAPLE LEAF POT 1 LB **79¢**
SAUCISSON DE BOLOGNE
AU MORCEAU MAPLE LEAF lb **59¢**
EPAULE DE PORC
FUMEE SANS JARRET LB **75¢**
BACON SANS COUENNE
PHILLIP LB **93¢**
SAUCISSES PORC & BOEUF
MAPLE LEAF LB **79¢**
PIZZA TOUTE GARNIE
BELLA VITA 16 ON. **115**
BACON SANS COUENNE
MAPLE LEAF LB **115**

Eaux GAZEUSES
SAVEURS VARIEES
ALLEN 8 BOUT.
30 ON. **100**
PLUS
DEPOT

NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES
JUS DE TOMATES
LIBBY'S
CANADA DE FANTAISIE 5 BTES
18 ON. **100**
DETERSIF à LESSIVE
BONIMART 5 SAC
LB **89¢**

BOULANGERIE BONNE TABLE
MACARONS NOIX DE COCO 18 POUR **63¢**
TARTELETTES AU SUCRE 6 POUR **53¢**
MUFFINS AUX BANANES 6 POUR **37¢**
PAIN DATTES ET NOIX CH. **52¢**

CREME GLACEE
SAVEURS VARIEES CONT. CARRE
FRONTENAC GALLON **79¢**
MAXWELL HOUSE
CAFE INSTANTANE POT
10 ON. **185**

SECTION DE DEPANNAGE OUVERTE 7 JOURS PAR SEMAINE 9h. A.M. à 9h. P.M.

LA TRIBUNE



LE CENTRE DU T.V. COULEUR A SHERBROOKE

LOCATION - VENTE - SERVICE VIDEOTECH INC. 910, KING O.

569-9963 ELECTRONIQUE PARANORMALE PHILCO FORD ZENITH

- CBFT MONTREAL (R.C.) WMTW MT WASHINGTON (A.R.C.) WCAZ-TV BURLINGTON (C.B.) CFMT-TV MONTREAL (R.C.)

MERCREDI 18 JUILLET

matinée

- 9.00 - Mike Douglas Au bout du fil Phil Donahue Show Rocky and his Friends Bonjour Montreal Yoga

11.00 - Le Goumet Farleu Gambit Wizard of Odds Sesame Street

- 11.30 - Plein feu... l'aventure Papouasie: Canadiens du bout du monde Love of life Dessins animés Hollywood Squares

après-midi

- 12.00 - Les enfants de l'archipel Scénario d'André Lindgren, Le "Les Indesables", la famille de Patrick débarque dans l'île pour les vacances d'été.

d'un écran à l'autre

(RB) - La toujours belle et très chaude Renée Claude est au nombre des invités de l'émission "Le ranch à Willie", ce soir... C'est à se demander ce qu'elle vient faire dans cette galère.

C'est vrai que Radio-Canada a commis une erreur en nous offrant le samedi soir une reprise de l'émission "Appelle-moi Lisa". Ce n'a plus la spontanéité que ça avait. Au surplus, c'est affreusement désactuel. Entendre parler de hockey, alors qu'on est en plein mois de juillet, c'est tout-à-fait ridicule.

Un documentaire dit poétique sur la création de l'univers, production allemande réalisée en 1971, est au programme de "Cinéma nouveau d'hier et d'aujourd'hui", soit au canal 2. Télé-7, de son côté, nous propose aussi un film intéressant. Il s'agit d'une comédie dramatique intitulée "Killy Foyle", avec Ginger Rogers et Dennis Morgan. Le film n'est pas jeune, puisqu'il date de 1940, mais il a conservé son charme.

L'émission-quiz "Sans blagues" pourrait être intéressante, si elle laissait place à la spontanéité. Ce qui n'est pas le cas. On sent les questions et les réponses toutes faites d'avance. Et je me demande bien, au surplus, quelle utilité peut avoir la présence d'un journaliste invité? Pascal Normand, en revanche, est fort sympathique. Mais cela n'est point suffisant.

Télé-Metropole jouera gros jeu à l'automne avec son émission "Altitude 755". Il est question en effet que Jacques Normand en soit un des animateurs. Mais on ne sait si c'est avec Dodo, ou avec Réal Giguère? Chose certaine, Jacques Normand devrait ajouter beaucoup de piquant aux entrevues.

- 12.15 - Les enfants de l'archipel Scénario d'André Lindgren, Le "Les Indesables", la famille de Patrick débarque dans l'île pour les vacances d'été.

soirée

6.00 - Délic Spectacle de mime décrivant d'une façon originale le monde qui nous entoure. En vedette: Pat Keyserl, Tony Hart et Ben Benson.

- 6.30 - Actualité 24 Animateur: Wilfrid Lemire De toutes les couleurs NBC News Summer Hourglass Star Trek Nouvelles Nationales, Régionales, Sport.

7.00 - Ma sorcière bien-aimée Avec Elizabeth Montgomery et Dick Sargent. "La Gardienne magique", Les Nelson, clients importants de l'agence Take, se cherchent une gardienne d'enfant. Esmeralda se propose et est acceptée d'emblée.

7.30 - La Bonne équipe "Des affaires qui n'en sont pas". Film réalisé par Imo Moskowitz, avec Theo Lingen et Dominique Jos. Des fraudeurs s'attaquent à une cargaison de la compagnie de transport Lampe.

- 7.45 - Les Dossiers de L'Agence "O" D'après Simenon. Adaptation et dialogue de Jacques Lanzmann et Marc Simenon. Avec Jean-Pierre Moulin, Pierre Tornade, Marlène Jobert et Achille Zavata. "Le Docteur Tant-Pis". Une dame confie à nos spécialistes une cause d'apparence douteuse.

- 8.00 - Chez Verdurette Sketches et dessins animés. En vedette: André Cailloux et Marie-Louise Repault. Secret Storm Somersét Family Court Love American Style Patofville Anything you can do Picolet

les films aujourd'hui

1: CHEF-D'OEUVRE - 2: EXCELLENT - 3: TRES BON 4: BON - 5: MOYEN - 6: PAUVRE - 7: MINABLE

9.30 A.M. Morning Movie "HENRY ALDRICH SWINGS IT". Avec Jimmy Lydon - Un jeune garçon s'éprend de son professeur de musique.

10.15 A.M. La Maison du Silence (4) - 11. 1952. Drame de G.W. Pabst avec Jean Marais, Aldo Fabrizi et Banni Golin. Dans une maison de retraités fermés, quatre personnes essaient de résoudre leurs problèmes.

1.00 P.M. Summer Theatre "THE TEXICAN" (6) Esp. 1966. Western de L. Selander avec Audie Murphy, Broderick Crawford et Diana Lorys. Un homme noble est en butte à la dureté du restaurant de leur père en café dansant.

2.00 P.M. L'ENIGME (5) - 11. 1952. Mélodrame de G. Bianchi avec Elisa Cegatti, Frank Latimore et Coletta Greco. Un jeune noble est en butte à la dureté incompréhensible de sa mère.

2.30 P.M. HISTOIRE DES DIRIGEABLES - Une page d'histoire sur les débuts de la navigation aérienne, section aérostat (Brit. 62).

3.00 P.M. LE RING ENCHANTE (5) - 11. 1939. Mélodrame de M. Bonnard avec Ermanno Stalla, Augusta Lanzi et Mariella Lotti. Un champion de boxe abandonne son père et sa fiancée pour une riche déesse.

4.30 P.M. LE CHEMIN DES ECOLES (5) - Fr. 1958. Etude de moeurs de M. Boisrond avec Bourvil, Alain Delon, et Françoise Arnoul. Pendant l'occupation, un étudiant fait du marché noir pour entretenir une maîtresse.

5.00 P.M. "LES SOURIS GRISSES" (5) - ALLIÉ 1958. Film de guerre de W. Klinger avec Anje Geerk, Edith Elmay et Klaus Jürgen Wussow. Pendant la guerre, des femmes allemandes servent dans des postes de transmissions en France.

8.00 P.M. Les Grandes Productions LE COUSAIRE DE LA REINE (5) - 11. 1963. Film d'aventures de R. Maltz et P. Zelig avec Rod Taylor, Keith Michell et Irene Worth. Elizabeth d'Angleterre charge Francis Drake de s'emparer de trésors cachés par les Espagnols.

8.30 P.M. Les Grandes Productions LE MIRACLE DES LOUPS (4) - Fr. 1961. Film de cape et d'épée de A. Hunebelle avec Jean Marais, Rossana Sciaglia et Roger Kinn. Un chasseur se fait le dévouement d'un jeune fils accusé de sorcellerie.

8.30 P.M. "MADIGAN: THE LONDON BEAT" Avec Richard Widmark, David Bauer, Michael Ballou, George Cole et Bernard Archard. - Madig est appelé à Londres pour aider Scotland Yard.

9.00 P.M. "THE NORRIS TAPES" (5) E-U. 1973. Drame avec Roy Thinnes et Angie Dickinson. - Un écrivain dénonce les diables de bonne aventure.

10.00 P.M. "EVERY MAN NEEDS ONE" (E-U. 1972). Comédie de J. Paris avec Connie Stevens et Ken Barry. - Un architecte doit faire appel à une assistante pour élaborer les plans d'un centre recreatif. Mais il se voit forcé d'engager une jeune femme qui semble lui connaître et l'entente n'est pas des plus efficaces (90 min).

11.00 P.M. GIBIER DE POTENCE (4) - Fr. 1950. Drame de R. Richebe avec Arletty, Georges Marchal et Nicole Courcel. - En proie à la tyrannie d'une femme à sa sortie de l'hôpital, un jeune homme mène une vie déréglée.

11.48 P.M. "FANTOMAS" Fr. 1964. Comédie policière de A. Hunebelle avec Jean Marais et Louis de Funès. - Un bandit se fait la tête d'un policier et d'un jeune fille.

12.00 A.M. "THE TIGER MAKES OUT" E-U. 1967. Comédie satirique de A. Hiller avec Eli Wallach et Anne Jackson. - Un facteur bourré de complexes enlève une jeune femme elle-même en butte à des frustrations.

11.15 P.M. Les Amants Maudits (6) - Fr. 1952. Film de guerre de W. Roster avec Danielle Roy, Robert Berni et Jacques Dynam. - Les multiples aventures d'un gangster qui finit par mourir de tant la bagarre.

11.30 P.M. "CINEMA NOUVEAU" "FRENCH THAT WALKED THE WEST" (5) Avec Hugh Brann, Linda Cristal. - Un rancher est condamné à dix ans de prison pour avoir tenté de voler une banque.

11.48 P.M. "FANTOMAS" Fr. 1964. Comédie policière de A. Hunebelle avec Jean Marais et Louis de Funès. - Un bandit se fait la tête d'un policier et d'un jeune fille.

12.00 A.M. "THE TIGER MAKES OUT" E-U. 1967. Comédie satirique de A. Hiller avec Eli Wallach et Anne Jackson. - Un facteur bourré de complexes enlève une jeune femme elle-même en butte à des frustrations.

12.00 A.M. "THE TIGER MAKES OUT" E-U. 1967. Comédie satirique de A. Hiller avec Eli Wallach et Anne Jackson. - Un facteur bourré de complexes enlève une jeune femme elle-même en butte à des frustrations.

12.00 A.M. "THE TIGER MAKES OUT" E-U. 1967. Comédie satirique de A. Hiller avec Eli Wallach et Anne Jackson. - Un facteur bourré de complexes enlève une jeune femme elle-même en butte à des frustrations.

12.00 A.M. "THE TIGER MAKES OUT" E-U. 1967. Comédie satirique de A. Hiller avec Eli Wallach et Anne Jackson. - Un facteur bourré de complexes enlève une jeune femme elle-même en butte à des frustrations.

12.00 A.M. "THE TIGER MAKES OUT" E-U. 1967. Comédie satirique de A. Hiller avec Eli Wallach et Anne Jackson. - Un facteur bourré de complexes enlève une jeune femme elle-même en butte à des frustrations.

AVEZ-VOUS REGARDÉ NOS PETITES ANNONCES CLASSÉES?

- 12.15 - Les enfants de l'archipel Scénario d'André Lindgren, Le "Les Indesables", la famille de Patrick débarque dans l'île pour les vacances d'été.

- 12.15 - Les enfants de l'archipel Scénario d'André Lindgren, Le "Les Indesables", la famille de Patrick débarque dans l'île pour les vacances d'été.

- 12.15 - Les enfants de l'archipel Scénario d'André Lindgren, Le "Les Indesables", la famille de Patrick débarque dans l'île pour les vacances d'été.

- 12.15 - Les enfants de l'archipel Scénario d'André Lindgren, Le "Les Indesables", la famille de Patrick débarque dans l'île pour les vacances d'été.

LA TRIBUNE VUE et LUE par PLUS de 200,000 PERSONNES tous les jours

STEREO DEPOSITAIRE AUTORISE AMPLIFICATEURS TABLES TOURNANTES HAUTS PARLEURS

LA TRIBUNE des variétés

Librairie des Editions Paulines 250 NORD, BOUL. ST-FRANÇOIS SHERBROOKE



Un coeur gros comme ça

Elle s'appelle Margot, un coeur gros comme ça. Elle a rêvé l'amour; la réalité quotidienne l'a désenchantée. Ce rôle magicien est joué par une jeune comédienne québécoise qui a pour nom Dorothée Berthelin...

La Canadienne Jennifer Penny, en vedette sur la scène du Covent Garden de Londres

LONDRES (PC) - La ballerine canadienne Jennifer Penny, 26 ans, à l'exemple de Lynn Seymour, sera en vedette sur la scène du Covent Garden de Londres.

Le Royal Ballet perd cinq de ses principaux danseurs

WINNIPEG (PC) - Le Royal Ballet de Winnipeg a perdu cinq de ses principaux danseurs et solistes au profit de troupes européennes et américaines, a annoncé M. Bob Dudderley, directeur général de la compagnie.

Les insatisfaites Poupées érotiques la Possédée du Vice

THEATRE

Cinq clowns dans un grand barda

Cinq clowns: Monsieur Mirotir, Troudfune, Joutille, Kilo-Cram, Ti-Cid; cinq comédiens: Jacques Couture, Anne Dansereau, Michel Dallaire, Marc Thibault, Daniel-Eugène Gendron; un musicien: Jean Casteau; les messieurs Loyal: André Bernier (Pee-wee), Georges Comtois, Benoit Gagneau. Un cirque de théâtre ou un théâtre qui rejoint une certaine atmosphère de cirque. Un chapiteau qui ne saurait en être un, mais qu'on voudrait pareil à... quand même.

Version cinématographique de "La veuve joyeuse"

LONDRES (PA) - Le metteur en scène suédois Ingmar Bergman a l'intention de réaliser une version cinématographique de "La Veuve joyeuse", opérette de Franz Lehár. La vedette en serait Barbra Streisand. C'est ce qu'a déclaré à Londres le producteur américain Paul Kohner. Il reste à déterminer le genre de présentation du film et autres questions qui seront discutées entre les responsables du projet.

... et un arc-en-ciel aux bananes

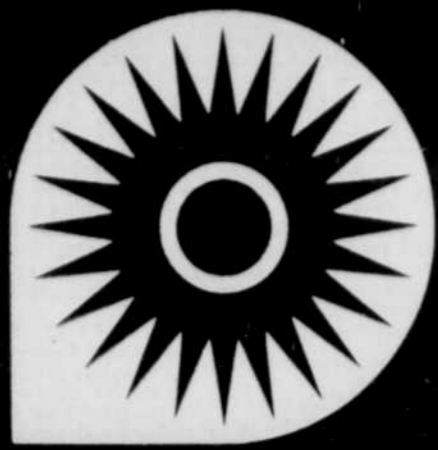
Cinq personnages émergent de l'ombre d'un grand Chapiteau: le grand Rémi Stacatto, magicien, et sa petite nièce, la douce Lunelle, la mystérieuse Sara Soya, un cow-boy invisible nommé Kid Cat et une erreur de la nature, madame Baigneur. "L'arc-en-ciel aux bananes" est le titre d'un autre spectacle, cette fois conçu à l'intention des petits. La fantaisie y côtoie pendant une heure le fabuleux sur les airs de Mameuse, machine musico-musicale accordée par quatre musiciens.

CAPITOL présente un film qu'il faut voir et revoir! "OLIVER" En couleurs Une représentation de 7.30 à 11.30

CINEMA DE PARIS A L'AFFICHE DU 13 au 19 JUILLET OUVERT TOUS LES SOIRS

CINEMA REX SEXYRAMA 3 FILMS / 18 ANS Une seule représentation à 7h. en soirée "ANATOMIE DE L'ACTE D'AMOUR" couleurs

LA VIE SEXUELLE de DON JUAN BARBARA BODONY, EDWIGE FENECH et ANABELLA HONORATI



provigain

affilié à Provigo Inc.

PRIX EN VIGUEUR LA SEMAINE
DU 16 AU 21 JUILLET 1973

LIQUEURS DOUCES

reg. ou diète saveurs assorties
COTT BOUT. 26 ON. **26¢**

Fromage P'tit Québec
KRAFT PQT 16 ON. **99¢**

MARGARINE JAUNE
MOLLE BLANCHET CONT. 1 LB **45¢**

MARGARINE JAUNE
REGULIERE BLANCHET CONT. 1 LB **35¢**

PAIN BLANC TRANCHE
ENRICHÉ PROVIGO FORMAT 20 ON. **18¢**

PAINS PROVIGO
HOT-DOG, HAMBURGER
OU A SALADE PQT 12'S **39¢**

Bas Prix Quotidiens chez provigain

**BOUVILLON DE CHOIX MURI A POINT
SELECTIONNE PAR LE GOUVERNEMENT.**



STEAK de RONDE

TRANCHE COMPLETE

LB **1 49**



ROTI de GROUPE

COUPE "SILVERSIDE"

LB **1 49**



POULET B-B-Q

CATEGORIE "A" SCELLE A VIDE
PESANTEUR 2 1/2 A 3 1/2 LB

LB **55¢**



GUISSES de POULET

FRAICHES

LB **89¢**



POITRINES de POULET

FRAICHES

LB **99¢**

ROTI DE POINTE DE SURLONGE LB **1 83**
tendre, facile a trancher

STEAK DE SURLONGE LB **1 83**
tendre, delieeux

STEAK T-BONE LB **1 99**
tendre, juteux

ROTI DE PALETTE LB **89¢**
coupe reguliere

ROTI DE COTES CROISEES LB **1 09**
TENDRE, FACILE A TRANCHER

BOEUF HACHE LB **95¢**
frais maigre

JAMBON DESOSSE LB **1 69**
genre "Diner" Sodor

JAMBON DESOSSE LB **1 39**
genre "Midget" Sodor

SAUCISSES FUMEEES PQT 1 LB **83¢**
Federal

SAUCISSON de BOLOGNE LB **69¢**
Tranche ou morceau Federal

TETE FROMAGEE CONT. 10 ON. **65¢**
TAILLEFER

SALADE de CHOUX CONT. 32 ON. **83¢**
Taillefer

BACON TRANCHE PQT 1 LB **1 09**
Provigo

Viandes cuites tranchees PQT 6 ON. **3/98¢**
assorties Maple Leaf

COFFEE MATE 119¢
Colorant a cafe pqt 16 on.

MAXWELL HOUSE 133¢
Cafe instantané pqt 5 on.

JUS D'ORANGE 48¢
sucré ou non sucré pqt 48 on.

EAU MINERALE 24¢
Provigo bout. 30 on.

LIQUEURS DOUCES 12¢
Saveurs assorties COTT caquette zip top 10 on.

ENFALAC LIQUIDE 44¢
formule pour nourrissons bte 15 on.

JUS de TOMATES 21¢
Lachne Libby bte 15 on.

POIS VERTS ASSORTIS 17¢
Rapide Lachne bte 10 on.

MACEDOINE 26¢
Lachne bte 10 on.

FEVES AU LARD 32¢
avec sauce tomates Clark bte 19 on.

HUILE VEGETALE 89¢
Galluso bout. 32 on.

PATE DE FOIE 23¢
Paris Pate bte 3 on.

SAUCE HOT CHICKEN 29¢
Cordon Bleu bte 13 on.

SAUCE a la VIANDE 36¢
pour spaghetti Clark bte 15 on.

RAGOUTS au BOEUF 42¢
Irlandais ou Dinde & Poulet Clark bte 15 on.

BEURRE D'ARACHIDES 63¢
Croquant crémeux ou twist York pqt 16 on.

PECHES DEMIES 37¢
choix Provigo bte 19 on.

POUDINGS ASSORTIS 21¢
Royal Cont. 3 1/2 on.

POIRES BARTLETT 39¢
choix Provigo bte 19 on.

RIZ LONGS GRAINS 55¢
Provigo sac cello 2 lb.

SUCRE BLANC 139¢
Granule St-Laurent sac 10 lb.

SUCRE BLANC 33¢
granule St-Laurent rev. Picnic 1 lb.

BISCUITS 2/89¢
Eponge a Gelée Lido pqt 14 on.

BISCUITS 2/89¢
Petit Beurre Lido pqt 16 on.

BISCUITS T.V. 2/89¢
Snack Lido pqt 14 on.

PAPIER DE TOILETTE
BLANC WHITE SWAN
PQT 8 ROULEAUX **99¢**

SAUCE B.B.Q. GAZA
BTE 15 ON. **29¢**

BEURRE
CATEGORIE No 1 PROVIGO
CONT. 1 LB **73¢**

CREME GLACEE
Saveurs assorties Provigo
Cont. carton 1/2 gallon **89¢**

CRISTAUX Président
brevages saveurs assorties
cont. 3 1/2 on. **8¢**

ALCOOL a FRICTION 39¢
Mathru bout. 16 on.

CHASSE-MOUSTIQUES 109¢
Oti bte aerosol 5 on.

BRIQUETS 89¢
de charbon de 1/2 lb. Fleur de Lys sac 10 lb.

OLIVES FARGIES 76¢
Manzanilla Coronation pqt 12 on.

BOEUF en CONSERVE 97¢
Hershey bte 12 on.

DESODORISANT 99¢
fine poudre ou extra sec Arris bte aerosol 6 on.

LAVO 59¢
eau de javel concentrée cruche 128 on.

ALLUM Z-FEU 49¢
En cubes ZIP Cont. 17 on.

OLIVES QUEEN 55¢
nature Coronation pqt 12 on.

RELISH SUCREE 43¢
Provigo pqt 16 on.

HUILE POUR BEBES 86¢
Johnson bout. 9 on.

TIDE 179¢
Deterf a lessive bte 5 lb.

Gobelets 45¢
pour breuvages froids format 9 on. Dixie pqt 25's.

ACCENT 99¢
monosodium glutamate cont. 4 on.

KETCHUP aux TOMATES 45¢
Provigo bout. 20 on.

MODESS 49¢
serviettes sanitaires reg. bte 12's.

NETTOYEUR a VITRES 49¢
Provigo bte aerosol 20 on.

ASSIETTES en PLASTIQUE 45¢
Dixie cool. ass. format 9 on. pqt 15's.

SEL de TABLE 20¢
Sifto saliere 12 on.

MOUTARDE PREPAREE 28¢
Heinz pqt 16 on.

DESODORISANTS 69¢
parfums assortis Provigo bte aerosol 14 on.

AIR 2/67¢
Deterf liquide bout. 24 on.

PAPIER ALUMINIUM 72¢
Alcan rouil. 18 on. x 25 pi.

VINAIGRE BLANC 59¢
Canada cruche 80 on.

GORNICHONS MELANGES 56¢
sucres McLarens pqt 24 on.

SAVON DE TOILETTE 13¢
format bain Ivory ch.

COMET 3/53¢
poudre a recurer bte 6 on.

SACS POUBELLES 23¢
Couleurs assorties Provigo pqt 10's.

SACS A SANDWICHES 32¢
Raggies pqt 50's.

OIGNONS MARINES 55¢
sucres Coronation pqt 12 on.

CHOIX DE CIDRE DU QUÉBEC

PECHES MURIES A POINT
IMP. DE LA GEORGIE CANADA No 1
3 lb 79¢

BLEUETS FRAIS
IMP. DES E.-U. CANADA No 1
CONT. 1 CHOP. **59¢**

CERISES ROUGES
Variété Bing No 1 CULTURE DE LA C.B.
lb **59¢**

Oranges Sunkist
Variété Valencia No 1
IMP. DE CALIF. GROSSEUR 163
2 douz. **95¢**

BANANES MURIES A POINT
VARIETE SNACK No 1
Qualité controlée
lb **13¢**

SUPER MARCHÉ BACHAND ENR
41 est. rue Principale, Coaticook, Que.

MARCHE J.A. BEAUDOIN & FILS INC.
289, rue Laurier, Dr.rael, Que.

MARCHE FREDERIC CASTONGUAY,
27, rue St Joseph, Bromptonville, Que.

MARCHE GAUDREAU LIMITEE
205, 1ere Avenue, Asbestos, Que.

MARCHE GEDEON GRENIER INC.
28, rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville, Que.

MARCHE GAUDETTE & CHARTIER Inc.
565, rue King est, Sherbrooke, Que.

SUPER MARCHÉ RAYMOND LTEE.
2373 ouest. rue King, Sherbrooke, Que.

MARCHE MARCEAU INC.
295, rue St-Georges, Windsor Mills, Que.

MARCHE GALT INC.
2185 ouest. rue Galt, Sherbrooke, Que.

Un précédent: une école professionnelle de hockey à l'aréna de Black Lake, fin août

THETFORD MINES, (AD) — Pour la première fois dans les annales du hockey dans la région de l'amante, une école professionnelle de hockey se tiendra à l'aréna de Black Lake du lundi 27 août au samedi 1er septembre 1973, sous la direction de Robert "Bob" Fillion, ancien joueur des Canadiens de Montréal qui a déjà gravé son nom deux fois sur la fameuse coupe Stanley.

A cette occasion, plusieurs instructeurs, dont certaines anciennes vedettes professionnelles, dispenseront leurs conseils aux jeunes désireux d'améliorer ou de perfectionner leur technique et leur connaissance du sport national des Canadiens.

Egalement, M. Robert Bob Fillion, l'instigateur de l'école, désire attirer l'attention des jeunes de 6-7-8 ans qui disposeront d'une session spéciale pour apprendre les techniques fondamentales du patinage, élément à la base du jeu de hockey.

Quant aux jeunes de 9 à 18 ans, l'accent portera aussi sur le patinage en plus du jeu de position, de la technique de la passe et du lancer et combien d'autres jeux étroitement liés au hockey.

M. Fillion mentionne que chaque stagiaire devra apporter son équipement, y compris le casque protecteur, et toutes les facilités, telles l'outillage des patins, seront fournies à l'aréna de Black Lake.

SHERBROOKE — Denis Parent a remporté un duel de lanceur aux dépens de Richard Lacroix alors que les Braves l'ont emporté 7-6 sur les Lions, dans la Ligue Pee-Wee. Parent a alloué trois coups sûrs contre cinq pour Lacroix.

Dans le camp des vainqueurs, René Beaulieu et David O'Neil ont produit deux points chacun avec deux simples. Chez les perdants, Jean Dion a réussi un circuit tandis qu'André Boutin se signalait avec un triple.

Royal 14 Léopards 9

Steve Budning et Guy Perreault ont réussi un triple et un simple chacun, bons respectivement pour deux et trois points, pour conduire le Royal à un gain 14-9 sur les Léopards. Alain Savoie a remporté la victoire sur Marc Léger. Ce dernier a été le meilleur frappeur des siens avec deux simples.

Royal 16 Braves 1

Le Royal a remporté une autre brillante victoire, cette fois au compte de 16-1 sur les Braves. Guy Perreault a limité ses adversaires à deux maigres coups sûrs pour mériter la victoire contre Denis Martel, qui a été "touché" à 11 reprises. Kenny St-Louis a fait produire trois points, à l'aide d'un double et un simple. Jean-François Brisson a réussi deux simples, bons pour deux points.

Cardinaux 8 Braves 6

Les Cardinaux l'ont emporté de justesse 8-6 sur les Braves au profit de l'artilleur Patrice Bilodeau, qui était opposé à Denis Martel. Bilodeau a aidé sa cause avec un simple tandis que Guy Lemieux en récoltait deux.

Denis Parent avec un double et un simple et Réjean Robitaille avec deux simples ont été les meilleurs des perdants.

Léopards 11 Cubs 2

Daniel Lafontaine a limité les frappeurs des Cubs à seulement deux coups sûrs pour permettre une victoire de 11-2 aux Léopards. Jacques Bailargeon, trois simples et Marc Léger, un triple et un double, ont dirigé l'offensive des Léopards. Le lanceur perdant Michel Auger a été le meilleur des siens avec un triple et un simple.

Cardinaux 13 Apollos 13

Les lanceurs Marcel Gosselin et Serge Fontaine n'ont pu faire de maître alors que les Cardinaux et les Apollos ont fait match nul 13-13. Guy Lemieux a été la vedette du match avec un circuit, un triple, un double et un simple. D. Bourque a également bien fait avec deux simples.

Les meilleurs des Apollos ont été Serge Fontaine avec un double et deux simples et Serge Fortier avec deux simples.

Cubs 17 Apollos 10

Carl Byrns aidé de C. Pelletier ont réussi à disposer des Apollos 17-10 dans la victoire des Cubs. R. Rodrigue a dirigé l'offensive des Cubs avec un circuit et trois simples. Michel Auger s'est distingué avec un triple, un double et deux simples. S. Fontaine et A. Lussier ont été les meilleurs des vaincus avec un double et un simple chacun. Lussier a été débite du revers.

Cubs 8 Braves 5

Michel Auger des Cubs et Denis Parent des Braves ont espacé cinq coups sûrs chacun alors que les Cubs l'emportaient finalement 8-5. Auger a aidé sa cause avec un simple bon pour deux points. Mario Viboux a également produit deux points à l'aide

d'un triple. René Beaulieu avec un double et un simple et Réjean Robitaille avec deux simples ont été les meilleurs des perdants.

Le sport métropolitain

Bromptonville

BROMPTONVILLE (JLB) — La ligue de balle molle Molson donnera suite à ses activités régulières de la saison ce soir à 19 heures au stade municipal. Ce double sera le dernier du calendrier régulier. Des matches reportés à cause de la pluie seront dépendant à l'affiche au cours des prochaines semaines.

Quant au programme de ce soir, les Étoiles de l'hôtel Brompton recevront la visite du Marché Castonguay et le Groulx-Fina Service livrera la bataille à la Boucherie Roy à 21 heures...

Le Bromptonville accueillera le Champagne Auto de Windsor lors du prochain match du circuit de baseball bantam Inter-Cités. Cette joute aura lieu au stade des Loisirs à 19 heures 30...

D'autre part, le circuit de balle molle féminine entreprendra son avant-dernier double de la saison, demain soir à 19 heures.

A la première rencontre, le Grimard Chaussures jouera contre l'équipe Chez François, tandis que la Boucherie Roy tentera de s'emparer d'une seconde victoire au dépend du Groulx-Fina Service à 21 heures...

Villes frontalières

STANSTEAD, (MD) — Les Nordiques de Stanstead ont perdu une autre joute par un pointage serré aux mains des Braves du pilote Paul Durocher par le pointage de 8 à 5. Soulignons que l'équipe des Braves est assurée de terminer la saison en première position, tandis que les Nordiques sont actuellement en deuxième position avec une joute à jouer. L'autre équipe de la ligue de balle-molle Molson les Pirates peut en remportant deux de ses quatre dernières joutes terminer en deuxième position.

ROCK ISLAND, (MD) — La population de la région peut visiter l'école de hockey d'été de Howie Meeker qui en est à sa deuxième saison. Cette école de hockey se déroule présentement au collège de Stanstead et à l'aréna de Rock Island qui appartient au collège.

Richmond

RICHMOND (SB) — Un 18 trous net pour hommes a été disputé au parcours de golf Richmond-Melbourne en vue de préparer les golfeurs locaux pour le "Fielday" annuel qui aura lieu au mois d'août. Steve Fowler de Melbourne a inscrit le meilleur pointage, 60 net, alors que Yvon Gaudreau et Gilbert Hervieux ont inscrit 61.

Chez les dames, dans une ronde de neuf trous, Jeanne Dunn, Donna Varufaldi et Betty Vogelsanger se sont classées respectivement première, deuxième et troisième. En tout, hommes et femmes, 22 prix furent décernés. Un autre parcours semblable sera joué avant le "Fielday".

La ligue de mini-golf du Camping a suspendu ses activités pour la période de vacances. Aucun résultat ne sera donc donné dans les deux semaines à venir.

Les otéistes ont pris part à un slalom de bicyclettes à l'école Notre-Dame. Chez les 6-8 ans, les trois meilleurs furent Line Deslauriers, Patrick Bergeron et Jean Deslauriers. Chez les 9-11 ans, Marcel Couture, Line Fleury et Gilles Gagné ont rallié les honneurs.

Le parcours d'hébertisme qui devait avoir lieu cette semaine dans le cadre des activités de l'OTJ a dû être remis à une date ultérieure, il aura probablement lieu dans la semaine du 30 juillet au 4 août.

Plusieurs joueurs ne se sont pas présentés au tournoi de tennis alors que leur nom y était inscrit. Un remaniement de la cédule des parties sera donc effectué cette semaine de façon à ce que l'on puisse poursuivre le plus tôt possible le tournoi.

Le cyclotourisme organisé ne semble pas capter l'intérêt des sportifs à Richmond en effet, alors que l'on voit des bicyclettes de tous genres fourmiller dans les rues, personne ne se rend à l'école Sacré-Coeur les mercredis soirs pour inscrire ses distances et faire partie de groupes bien structurés.

Windsor

WINDSOR, (JA) — Dans la ligue de balle-molle Laurentide de Windsor, deux parties étaient disputées. Dans la première, la Pharmacie Boiudc a eu raison de la Pharmacie Aubé au pointage de 10 à 2. Maurice Bachand a été le lanceur gagnant et Gérald Ayotte le perdant. L'Auberge a eu raison du Michel Transport dans la seconde 11 à 4. Jean-Marc Lemay a été le lanceur gagnant et Yvon DeBois le perdant.

Ce soir, deux parties seront présentées. A 6h.30, la Pharmacie Aubé fera face à l'Auberge des Cantons, tandis qu'à 8 heures, le Marché Félix et la Champagne Auto se feront face dans une deuxième partie qui promet d'être intéressante.

En fin de semaine se déroulera au Centre Lemay de Windsor les compétitions de calibre Pee-Wee à la crosse et ce dans le cadre des jeux de l'Estrie. Suite à une baisse de popularité évidente dans la région, ce tournoi ne regroupera que trois équipes, deux de Windsor et une de Bromptonville.

Asbestos

ASBESTOS, (SB) — Dans la ligue régionale de balle molle, deux parties ont été jouées lundi soir dernier. Hôtel Québec l'a d'abord emporté 5-2 sur Hôtel Bellevue, puis les Aramis ont eu le meilleur sur les Chevaliers 19-4.

Dans la première joute, Jocelyn Poirier fut le lanceur gagnant et Alain Durocher le perdant. Les meilleurs frappeurs chez les vainqueurs furent Paul Dion, 3 coups sûrs en 3 apparitions au bâton, Michel Boudreau, 2 en 4, Robert Hinse, 2 en 3 et Daniel Boucher, un circuit à la 6ème manche. Pour Hôtel Bellevue, Gilbert Boutin a frappé 2 en 3.

Dans la seconde joute, les lanceurs gagnants et perdants furent Serge Boilard et Gérard Camiran. Laurent Viens pour les Aramis a frappé deux coups sûrs dont un circuit de trois points alors que Denis Bisson a réussi un circuit intérieur. François Grenier, Pierre Paquette et Michel Viens ont été les autres frappeurs avec un coup sûr chacun. Pour les Chevaliers, Lionel Fluet a produit un point et frappé deux coups sûrs.

Ce soir à 7 heures les Aramis rencontreront le Bellevue dans une joute très importante, l'Hôtel Québec fera face à Danville à 8 heures et Asbestos-Auto jouera contre Chevalier.

Dans la ligue Bonne Entente, l'équipe du Garage a défait le Lampron-Bonneville 17-14 lundi soir. Le lanceur gagnant fut Fernand Lambert et le perdant, M. Courtois. Ce soir, les Ferblantiers et le Beau-Site en viendront aux prises à 6.30 heures.

Au golf, les gagnants du dernier Calcatta furent chez les hommes Ben Lapiere et Doug Freechs en première avec 62, Jean-Guy Sévigny et Marcel Pérusse en seconde avec 63, Claude Roux et Yves Grenier en troisième avec 64.

Dans le même tournoi chez les femmes, l'équipe formée par Blanche Brown et Carole Caron est sortie vainqueur, celle de Josée Pérusse et Lucille Hinse s'est classée deuxième et le duo Anna Richard-Mme Forget a pris la troisième position.

En tout, 82 personnes ont participé à ce tournoi. Le prochain Calcatta aura lieu au début du mois de septembre, soit dans la fin de semaine de la fête du travail.

Division des groupes

Lors de cette semaine intensive de hockey, les jeunes seront divisés en 4 groupes homogènes selon l'âge et l'habileté de chacun. Chaque groupe aura une période de glace de 2 heures par jour et l'enseignement sera proportionné selon l'âge, l'habileté et le développement physique. Les instructeurs dispenseront en plus un enseignement individuel des plus profitables.

Le Mégantic Auto l'emporte 9-3

LAC-MEGANTIC, (LD) — Dans la ligue de balle molle, le Mégantic Auto l'a emporté 9 à 3 sur le Shier.

Le lanceur gagnant Alain Dostie a accordé huit coups sûrs et trois buts sur balle. Guy Bouffard, le lanceur perdant, a donné six coups sûrs et quatre buts sur balle; ce dernier a été remplacé en quatrième manche par André Durand.

En troisième manche la victoire était assurée pour le Mégantic Auto avec six points. Réal Poirier a été le meilleur frappeur pour le Mégantic Auto; il a frappé un simple, un double et a produit deux points.

Pour le Shier, les meilleurs frappeurs ont été René-Paul Lacombe avec deux simples, Guy Bouffard et Paul Vachon avec deux simples chacun.

Aux Economies littéralement écrasé

THETFORD MINES, (G) — Le club Gaston Boily a frappé 18 coups sûrs et a profité de trois erreurs et de quelques buts sur balle pour écraser Aux Economies au compte de 20-1 dans la première partie d'un programme double de la ligue de fastball O'Keefe. Il s'agissait du pointage le plus élevé depuis le début de la saison, dans le circuit du président Nelson Bergeron.

Mario Racine qui a alloué six coups sûrs a été crédité de la victoire, tandis que René Dostie fut l'artilleur perdant.

Mario Racine s'est également signalé à l'offensive avec une performance de quatre coups sûrs. Pierre Rioux a fait de même, tandis que René Bergeron et Gilles Bouchard en ont obtenu trois chacun.

Dans la deuxième partie, le Boa-Ski Alsport de La Gaudeloupe a marqué deux points à la 8e manche pour l'emporter de justesse au compte de 3-1 sur Black Lake.

Le lanceur Réal Litowski a alloué cinq coups sûrs et il a fait mordre la poussière à 11 frappeurs adversaires. Il a ainsi eut le meilleur sur son adversaire Gaston Veilleux qui a accordé six coups sûrs.

Réal Litowski a aidé sa propre cause en frappant deux des six coups sûrs de son équipe. Pour les perdants, André Argouin a réussi deux simples.

**2300 OUEST, RUE KING
SHERBROOKE — TEL.: 569-5136**

**Facile!
Voyez**

LES MAGASINS

Firestone

REGARNISSAGE DES FREINS À TAMBOURS \$26⁸⁸

Comprend des garnitures neuves aux 4 roues. Réglage des freins et inspection complète du système de freinage. Rectification des tambours non comprise.

ENTRETIEN DES FREINS Firestone

DES FREINS

Entretien des FREINS

AVANT À DISQUE \$29⁸⁸

Installation de 4 garnitures neuves, regarnissage des roulements externes de roues avant, inspection des étriers, des disques et des freins arrière. Rectification des disques et refection des étriers moyennant supplément.

Firestone vous offre: RÉGLAGE DES ROUES AVANT

Voici le travail soigneux effectué par les spécialistes Firestone du train de roulement: réglage des roues avant, vérification de l'équilibrage, des freins, des amortisseurs, de la batterie et du silencieux.

\$5⁸⁸

Léger supplément pour voitures avec barres de torsion et climatiseur.

Voitures importées: \$8⁸⁸

LaSalle
MANUFACTURES LTÉE. FACTORIES LTD.

... allie la QUALITÉ à ses prix d'ÉCONOMIE!

SPÉCIAUX ÉTÉ 1973



NOUVELLE CAMERA DE POCHE \$19⁹⁵

Un ensemble complet comprenant caméra "ARGUS 110", film couleurs, dragonne et magique. Voici la caméra parfaite pour vous madame, pour vous monsieur... ou pour offrir en cadeau!

CINÉ-CAMERA ZOOM EUMIG \$115

Modèle Vienne 3 Zoom Reflex à cellule photo-électrique pour réglage de l'ouverture Zoom et mise au point électriques: 18 ou 24 images à la seconde.

ENSEMBLE ZENITH-E \$99⁹⁵

Objectif 58 mm f.2. Posomètre et minuterie incorporés. Avec télé-objectif 135 mm, lampe-éclair électronique, et étui cuir.

MINOLTA SRT-101 \$239⁹⁵

Modèle avec objectif 1.7; réglage d'exposition par système "clic" exclusif et minuterie incorporée. Complet avec étui seulement.

FILMS \$3⁸⁸

Kodachrome Super 8	3 ⁸⁸	Magcube	1 ⁸³
K 135-20	2 ⁹⁹	Flashcube	1 ³³
K 135-36	4 ⁹⁰	Agb	1 ⁴³
CX 126-12	1 ⁰⁹	M 2 B	1 ⁷⁹
CX 126-20	1 ⁵⁹	M 3	1 ⁷⁹

CAMERA A PRIX D'AUBAINE \$9⁹⁵

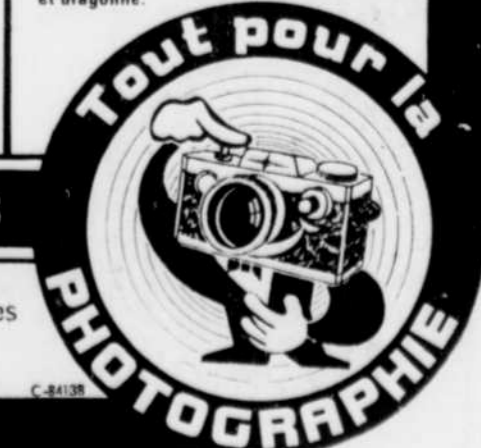
Modèle à chargement automatique. Complète avec film couleurs, magique et dragonne.

LAMPE-ECLAIRS \$1⁸³

Magcube 1⁸³
Flashcube 1³³
Agb 1⁴³
M 2 B 1⁷⁹
M 3 1⁷⁹

FINITION DE PHOTOS

100, Des Grandes-Fourches SHERBROOKE





L'excellent gérant des Expos de Montréal, Hene Mauch, va agir comme instructeur du match des Étoiles à Kansas City.

Mauch au nombre des instructeurs

MONTREAL PC — Gene Mauch sera parmi les instructeurs de l'équipe d'étoiles de la Ligue nationale de baseball lorsqu'elle affrontera les représentants de la Ligue américaine le 24 juillet à Kansas City. Mauch, qui est gérant des Expos de Montréal depuis 1969, a été sélectionné par les

gérants Sparky Anderson, des Reds de Cincinnati, et Bill Verdon, des Pirates de Pittsburgh.

Ancien gérant des Phillies de Philadelphie, Mauch a été instructeur d'une équipe d'étoiles à deux reprises et gérant à une occasion.

Yves Rodrigue signe la victoire du A.R. Wilson

SHERBROOKE — Yves Rodrigue a limité l'Elesco à six coups sûrs, en plus de se distinguer à l'offensive avec un circuit, deux triples, un double et un simple pour conduire le A.R. Wilson à une brillante victoire de 19-3 dans la Ligue Bonne Entente Molson. Le Wilson a réussi un bombardement de 25 coups sûrs aux dépens du lanceur perdant Gordie Stickle.

Gerry Lecompte a dirigé l'offensive des vainqueurs avec un triple, deux doubles et un simple, bons pour cinq points. Jacques Guay a produit quatre points à l'aide de deux triples et deux doubles. Lionel Côté a été le meilleur dans le camp de l'Elesco avec un circuit et un double.

Y.F.S. 11 Club Sportif 7

Bertrand Cotoir a fait produire cinq points à l'aide d'un circuit et trois simples, pour diriger le Yves Fournier Sport vers un triomphe de 11-7 sur le Club Sportif.

Roger Guay a également bien fait avec un circuit de deux points. Marcel Létourneau a été le meilleur des perdants avec un circuit et un simple. Roger Carrier a hérité de la victoire aux dépens de Guy Desruisseaux.

Ligue Carillon O'Keefe
Cinéma Premier 2 François Confection 0

"Gee" Gosselin a espacé cinq coups sûrs pour permettre au Cinéma Premier de blanchir le François Confection 2-0 dans la Ligue Carillon O'Keefe. Gosselin, qui a effectué six retraits sur trois prises, a

aidé sa cause avec deux simples. Jean Frechette a produit un triple et un double contre un double pour Roland Mathieu.

Real Dupont a été le meilleur des vaincus avec deux simples. Le lanceur perdant Michel Faucher a été "touché" à dix reprises.

Bowlorium 15 R. Bergeron 2

Le Bowlorium n'a fait qu'une bouchée du Raymond Bergeron qu'il a défait 15-2. Jacques Marier a hérité du gain aux dépens de Pierre Blais. Le "tres populaire" Normand Marengo a réussi un triple, un double et un simple tandis que Jean-Guy Guillemette se distinguait avec deux doubles et trois simples.

Mario Rosa et RenéVibou ont été les meilleurs des perdants avec deux simples chacun.

Ligue Industrielle

Il est très rare que les pompiers manquent à l'appel, mais c'est pourtant ce qui s'est produit hier au parc Boudreau où le Clinique St-Vincent a gagné par défaut sur les Pompiers, qui n'étaient pas au rendez-vous dans la Ligue Industrielle.

Ligue des Copines

Le St-Isidore a défait Cookshire 18-8 dans la Ligue de la balle molle des Copines Labatt. Pierrette Gagnon a hérité de la victoire.

La prochaine partie sera disputée jeudi alors que St-Isidore sera le visiteur à St-Malo Vendredi Sawyerville, détenteur de la première position, sera l'hôte du Cookshire.

Rocket Mir vainqueur en 2:10.4 à la piste de Sherbrooke

SHERBROOKE — Rocket Mir, un trotteur de 9 ans entraîné par Jean Ménard et conduit par Aimé Morin a décapé un mille en 2:10.4 hier pour se mériter les honneurs de la course principale à la piste du Club de Courses de Sherbrooke Inc.

Rocket Mir récolte ainsi sa quatrième victoire en 73 portant son total des gains à plus de \$1,500 pour la saison. Rocket Mir a eu le meilleur sur le favori de l'handicapeur Royal Duggan et Major Law prenait une seconde position.

Un peu plus de 945 personnes ont assisté à ce 20e programme du meeting '73 portant la somme de \$46,318 à l'occasion de cette soirée des dames. Le prochain rendez-vous est fixé à demain soir avec un premier départ à 7h45.

Brunella Lady, propriété de Richard "Dick" Bean de Sherbrooke, a fait un mille en 2:08.3 pour une nouvelle marque en '73 décrochant les honneurs de la course principale pour les ambleurs et la première tranche d'une bourse de \$450. Brunella Lady retournerait

10.50, 4.60 et 3.10 au mutuel. Brunella Lady a eu le meilleur sur Uncle Ben's Billy venant de la piste de Trois-Rivières et à sa première visite à Sherbrooke.

Un bon nombre de coursiers ont profité de ce 20e programme de la saison pour inscrire une première victoire. Darn Good Bet a été le premier à réussir l'exploit en un temps de 2:13.1 dans la seconde épreuve. Best Express devait faire de même en 3e course en un temps de 2:12.3 pour former la quinella 4-7 retournant \$17.40. La jument de 3 ans Petite Amie a elle aussi fait sa marque avec une victoire en 2:12 pour un premier record à vie. Lady Rosa, une autre jument de 3 ans, se méritait une première victoire en 2:13.3 formant l'exacta 4-3 pour le montant de \$28.10.

Le président des juges, Frank Morrehouse, a imposé une amende de \$10 à Donald Dupont pour infraction contre le règlement 16-11.7 et une autre amende de \$25 pour infraction au règlement 20-1 de la CTA, et ce dans le pro-

gramme de dimanche dernier. Oscar Morin a été pénalisé lui aussi d'une suspension de cinq jours pour infraction au règlement 18-1-H.

MARDI 17 JUILLET 1973

Première course — Amble \$350
1—Tom Angus 3:50 2:70
1—Camera Man 4:30 3:70
Le temps: 2:10.3 Piste rapide.
Deuxième course — Amble \$400
4—Darn Good Bet 7:40 3:70 2:30
1—Conestoga Duchess 3:59 2:80
3—Addie Majesty 5:70

Le temps: 2:13.1 Piste rapide.
Troisième course — Trot \$400
4—Basil Express 4:50 3:10
7—Dandy Way 5:80
Le temps: 2:13.3 Piste rapide.
Le temps: 2:08.3 Piste rapide.
Quatrième course — Amble \$450
4—Brunella Lady 10:30 4:60 3:10
5—Uncle Ben's Billy 4:90 3:10
1—Victory Spell 3:70
Cinquième course — Trot \$400
2—Navy Admiral 5:80 2:20
1—Tay Town La yd 2:80
Le temps: 2:09.1 Piste rapide.
Sixième course — Amble \$400
3—Floating Power 7:30 3:70 2:80

PINTO '73
832-3332

Baseball

LIGUE EASTERN				LIGUE NATIONALE			
Division Nationale	G	P	May. Diff.	Division Est	G	P	May. Diff.
Trois-Rivières	49	41	544	Chicago	50	42	543
Sherbrooke	45	39	536	Cincinnati	48	42	538 1/2
Reading	45	40	529 1/2	Montréal	43	47	478 6
Québec	44	43	506 3/2	Pittsburgh	41	48	461 7/2
				Philadelphie	42	50	457 8
				New York	39	50	438 9/2
Division Américaine				Division Ouest			
Pittsfield	45	39	536	Los Angeles	41	34	642
West Haven	44	43	506 2/2	St-Louis	39	42	531 5/2
Waterbury	38	44	463	San Francisco	32	43	547 9
Bristol	33	34	379 13/2	Houston	51	47	520 11/2
				Atlanta	48	52	464 17
				San Diego	32	40	548 27/2
Hier				Hier			
Trois-Rivières 2, Sherbrooke 7				San Diego 1, Chicago 6			
Québec 5, Bristol 3 (11 manches)				Los Angeles 8, Pittsburgh 4			
Reading 5, Waterbury 9				New York 8, Atlanta 7			
West Haven 11, Pittsfield 10				Philadelphie 2, Cincinnati 1			
				Montréal 7, Houston 2			
				St-Louis 2, San Francisco 1			
Ce soir				Ce soir			
Sherbrooke à Trois-Rivières				San Diego 1, Chicago 6			
Québec à Bristol				Los Angeles 8, Pittsburgh 4			
Reading à Waterbury				New York 8, Atlanta 7			
Pittsfield à West Haven				Philadelphie 2, Cincinnati 1			
				Montréal 7, Houston 2			
				St-Louis 2, San Francisco 1			
LANCEURS PROBABLES				LIGUE AMERICAINE			
LIGUE AMERICAINE				Division Est	G	P	May. Diff.
Baltimore Palmer 9-6 à Oakland				New York	42	42	563
Holtzman 14-8, soit.				Baltimore	47	39	547 2
Cleveland Tidrow 7-9 en Californie				Boston	49	42	538 2/2
May 6-7, soit.				Chicago	48	45	516 4
Milwaukee Calborn 19-5 au Texas				Milwaukee	45	46	495 6/2
Bibby 3-3, soit.				Cleveland	34	39	366 10/2
Kansas City Busby 7-9 à Detroit							
Comand 14-8, soit.				Division Ouest			
Minnesota Decker 3-5 à New York				Oakland	52	41	539
Stottmeyer 12-7.				Kansas City	52	45	536 2
Chicago Stone 4-6 à Boston Lee 11-3.				Chicago	48	45	516 4
				California	46	44	511 4/2
LIGUE NATIONALE				Minnesota	46	43	505 5
Los Angeles John 9-4 à Pittsburgh				Texas	31	39	344 19/2
Ellis 7-9, soit.							
San Francisco Bradley 9-7 à St-Louis							
Wise 11-4, soit.							
New York Seaver 9-5 à Atlanta							
Harrison 4-2, soit.							
Philadelphia Carlton 9-9 à Cincinnati							
McGlothin 3-3, soit.							
Montréal Storen 4-5 à Houston							
Reuss 11-2, soit.							

Woolco

M.D.

NOS MEILLEURS PNEUS À CÂBLES 4 PLIS POLYESTER

\$18

\$20

\$22

2643

flanc noir F78-14(775)
flanc blanc seulement 1.43 de plus

flanc noir C78-14(825) C78-15(825)
flanc blanc seulement 1.43 de plus

flanc noir F78-14(735)
flanc blanc seulement 1.43 de plus

flanc noir H78-14(855) L78-15(815)
flanc blanc seulement

flanc noir F78-14(775)
flanc blanc seulement 1.43 de plus

flanc noir C78-14(825) C78-15(825)
flanc blanc seulement 1.43 de plus

flanc noir H78-14(855) L78-15(815)
flanc blanc seulement

flanc noir F78-14(735)
flanc blanc seulement 1.43 de plus

flanc noir H78-14(855) L78-15(815)
flanc blanc seulement

PNEUS D'ÉTÉ EN SPÉCIAL

Cette semaine seulement

UTILISEZ VOTRE CARTE DE CREDIT WOOLCO ET DITES: PORTEZ A MON COMPTE

MILLAGE PROLONGÉ — ROULEMENT DOUX

MILLAGE GARANTI

30 MOIS OU 30,000 MILLES

TOUS LES FORMATS, UN PRIX

2575

avec échange

Fabricqué au Canada

FILTRE À HUILE

177

FRAM PH8A

Fabrique au Canada

LECTEUR STÉRÉO 8 PISTES

\$68

RR71T, Modèle de luxe avec contrôle à barre coulissante, détecteur d'effraction, prise de terre 12 volts, négative ou positive.

INSTALLATION DE 2 HAUT-PARLEURS \$15
INSTALLATION DE 4 HAUT-PARLEURS \$25

MISE AU POINT COMPLÈTE DES FREINS

44 50

Modèle à tambour

Pour la plupart des voitures nord-américaines

VOICI CE QUE NOUS FAISONS SUR LES 4 ROUES:

- * Nous installons des garnitures de freins de première qualité.
- * Nous réglons les 4 tambours de freins.
- * Nous reconstruisons les cylindres des roues.
- * Nous remplaçons les ferrures de freins.
- * Nous inspectons le maître-cylindre.
- * Nous purgeons, rinçons et remplaçons le système de freins.
- * Nous inspectons le maître-cylindre.
- * Nous réglons les patins des roues avant.

GARANTIE 30,000 MILLES

Nous remplaçons les garnitures sans frais supplémentaires dans les cas d'usure précipitée. Frais d'installation en surplus.

Woolco

HEURES D'AFFAIRES:

2000, BOULEVARD BOURQUE

CENTRE D'ACHATS ROCK FOREST

LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFERENT PAR LEURS BAS PRIX

Peter Jackson

présente

L'omnium Canadien '73

organisé par l'Association Royale de golf du Canada

tout près de Montréal: au Club de Golf de la Vallée du Richelieu à Sainte-Julie de Verchères (sortie 64 de l'autoroute 20 est)

du 26 au 29 juillet: vous pourrez voir également les champions à l'entraînement du 23 au 25 juillet.

Palmer, Trevino, Player, Knudson s'affronteront devant vos yeux, ainsi que les meilleurs joueurs canadiens aux grands tournois provinciaux Peter Jackson.

\$175,000 de prix: l'événement de l'année dans le monde du golf.

Billets en vente: chez Eaton, chez Sauvé Frères, aux United Cigars stores, à toutes les boutiques des clubs de golf, à TRS et, bien sûr, à l'entrée. \$7 par jour les jours de championnat (26 au 29 juillet) \$3 par jour les jours d'entraînement (23 au 25 juillet). Billets pour la semaine: \$23 sans accès au Club House, \$28 avec accès au Club House.

Renseignements (et billets): Club de golf de la vallée du Richelieu, Sainte-Julie de Verchères. Tél.: 866-6858

Peter Jackson Golf '73

Poursuite en justice contre Foreman

NEW YORK (APP) — Une poursuite en justice a été intentée auprès d'un tribunal de San Francisco contre George Foreman, champion du monde des poids lourds, par Mme Ludene Gilliam, organisatrice de boxe de l'Astrodôme de Houston, apprenant-on mardi à New York.

Mme Gilliam veut empêcher le champion du monde de défendre son titre en raison d'une rupture de contrat. En effet, selon elle, Foreman se serait engagé, par écrit, au lendemain de sa victoire contre Joe Frazier, en janvier dernier, à Kingston (Jamaïque), à mettre sa couronne mondiale en jeu pour la première fois à l'Astrodôme de Houston. L'organisatrice a précisé qu'elle avait même dans ce sens proposé au champion du monde d'affronter Frazier en match revanche en juillet ou en août à Houston.

Mme Gilliam a ajouté qu'elle avait fait parvenir à Foreman un chèque de \$10,000 "à titre d'avance et aux termes de nos accords antérieurs". L'organisatrice a toutefois reconnu que le champion du monde lui a renvoyé le dit chèque ainsi qu'une lettre l'avisant que "nos accords sont annulés".

George Foreman doit mettre pour la première fois son titre en jeu le 1er septembre

LES AS DE LA LUTTE

PALAIS DES SPORTS SHERBROOKE

MERCREDI, 18 JUILLET, 8h. 30 P.M.

FINALE (2 dans 3)

JOS LEDUC

Godbout — 292 lb

FIDEL CASTILLO

Cuba — 232 lb

VS

JACQUES ROUGEAU

Montréal — 245 lb

RAOUL CASTILLO

Cuba — 234 lb

(1 chute à finir)

TERRY HERBERT

Trinidad — 270 lb

SPECIAL (1 chute à finir)

ANTONIO BAILLARGEON

L'ANGE BLANC

17777 — 232 lb

KURT VON HESS

Berlin — 254 lb

KARL VON SHOTZ

Berlin — 235 lb

ATTRACTION SPECIALE

RAYMOND ROUGEAU

Montréal — 209 lb

VS

SERGE BAULNE

Montréal — 235 lb

PRELIMINAIRE (1 chute à finir)

AL JOHNSON

Detroit — 255 lb

VS

TONY NERO

New York — 280 lb

PRELIMINAIRE (1 chute à finir)

CARLOS MONTES

Mexico — 225 lb

VS

MICHEL GAGNON

Montréal — 210 lb

ADMISSION:

ENFANTS: \$1.00 GENERALE: \$2.00

RING SIDE: \$3.00

Arbitre special Jimmy Orlando

LA TRIBUNE

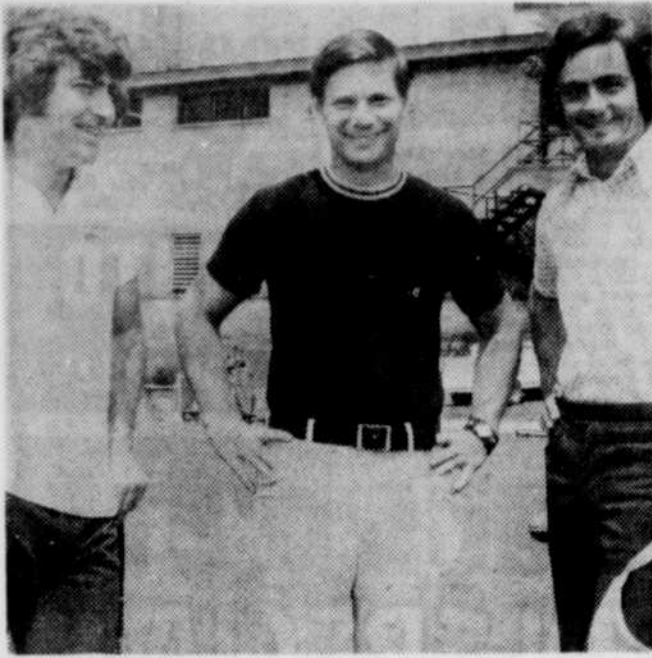
VUE et LUE

par PLUS de

200,000

PERSONNES

tous les jours



Le district des Cantons de l'Est pourrait bien être représenté sur l'équipe du Québec pour la coupe Wimbledon par plus d'un golfier. En effet, Sylvio Bélanger (droite) 2^e au championnat amateur du Québec, Cliff Goodwin et Pierre Lessard sont au nombre des candidats sérieux.



LES POTINS DU 19^e TROU . . .

- Le Lieutenant Normand Bergeron de la Sûreté du Québec, bureau de Sherbrooke, est au nombre des favoris pour arracher la victoire aujourd'hui à Bromont dans le cadre du 3^e tournoi de golf des agents de la paix de l'Estrie. Normand devait perdre l'an dernier par la marge d'un coup devant Fernand Gladu de la police municipale de St-Hyacinthe. Fernand Gladu est le même homme qui a porté dans le passé les couleurs du St-Hyacinthe dans le hockey senior.

- Le Club de golf d'Asbestos présente en fin de semaine son "field day" annuel à l'intention des golfeurs des classes "A", "B" et "C". Une invitation est faite aux amateurs des Cantons de l'Est qui sont invités à se présenter sur les lieux. Sur place, l'on va se charger de former les "foursome" . . .

- Le championnat de golf amateur des Cantons de l'Est sous les auspices de l'Association de golf amateur du Québec va se dérouler les 11 et 12 août sur les allées du Club de golf de Drummondville. Tout laisse croire que la compétition va être intéressante à Drummondville car un bon nombre de nos amateurs sont actuellement dans une belle forme physique.

- Le vétérinaire Armand Dussault, du SCC, pourrait bien en surprendre plusieurs à l'occasion du prochain championnat provincial des golfeurs gauchers qui aura lieu le 6 août prochain sur le parcours de Cowansville. Armand - il a brilé lors du dernier Béliveau-Perreault avec une carte de 76 malgré un vent violent - s'améliore avec les années.

- Tout laisse croire que les professionnels ne seront pas de la partie les 4 et 5 août sur les allées du Sherbrooke Country Club à l'occasion de l'Omnium Sherbrooke. Le président Aimé Gagnon a travaillé fort pour obtenir une commandite valable et il faudra patienter jusqu'en 1974 avant d'assister à un pro-amateurs.

- Serge Couture va se rappeler longtemps sa dernière visite au Club de golf Longchamp. Il a dû se contenter d'un 99, un pointage peu enviable pour un golfeur de sa classe. En plus d'avoir à déboursier de l'argent il a dû se faire une nouvelle provision de balles.

- Richard Miquelon n'a pas eu de veine lors de sa dernière sortie sur les allées du Sherbrooke Country Club devant se contenter d'un pointage de 87. L'histoire ne dit pas si Richard a voulu créer une bonne impression à son beau-frère Guy Lemieux, de CJRP Québec, mais ce duo a été soulagé d'un dollar et quarante sous par le confrère Gordon Breen et votre serviteur. Un match revanche va avoir lieu le 13 août prochain sur le parcours du Royal-Québec. Un commentateur sportif de la vieille capitale, Guy Lemieux a été fort impressionné par la condition du terrain au SCC.

- Doran "Duke" Doucet Fr se rend demain en Ontario afin de participer au tournoi invitation 50 Labatt. Ce tournoi est le dernier avant l'Omnium canadien qui pourrait permettre à Doucet de se qualifier pour la Vallée du Richelieu. S'il ne parvient pas à se dénichier la victoire et sinon le meilleur canadien il devra se rendre à la Vallée du Richelieu lundi prochain pour la ronde de qualification.

- Même si l'Omnium canadien se tient au Québec en '73, aucun professionnel québécois n'a un exemption pour le tournoi. Ceci est certes anormal d'autant plus que l'on va donner des exemptions à deux japonais. Un "Duke" Doucet Jr pourrait être aussi populaire à la Vallée de Richelieu qu'un golfeur professionnel du Japon. L'on n'a qu'à se rappeler Jocelyne Bourassa dans le tournoi La Canadienne.

- Le Drummondvillois Sylvio Bélanger a impressionné lors du dernier tournoi à Isterme pour le championnat amateur du Québec. Il a inscrit une dernière ronde de 69 terminant à un coup du champion Michéy Batten. Sylvio devait certes s'en mordre les pouces en pensant à sa deuxième journée avec un 80. Sylvio Bélanger a les yeux sur un poste d'assistant-professionnel dès l'an prochain et nous aimerions profiter de l'occasion pour lui souhaiter bonne chance.

- Bon golf à tous...et à la prochaine.

Le Sher-Lenn au rendez-vous à Cowansville

Par Jean-Paul Ricard
SHERBROOKE — Le sort en est jeté, c'est contre l'équipe-étoiles de Cowansville que le Sher-Lenn sera à nouveau opposé ce soir dans la poursuite des séries éliminatoires des petites Lignes de baseball du district numéro 1. Peu s'en est fallu toutefois pour que le Cowansville ne subisse l'élimination aux mains du Bedford. Cowansville a résisté à un ralliement de dernière heure pour finalement l'emporter 14-12.

Guy Alard s'est mérité la victoire, mais il a eu besoin de l'aide de Guy Duchaine pour y parvenir. Les vainqueurs ont réussi un total de dix coups sûrs dans le match. Le Sher-Lenn a donc un rendez-vous ce soir à six heures à Cowansville et une victoire permettrait à nos protégés de participer à la finale, contre les représentants de l'Ouest. Châteauguay et les Géants Verts s'affrontent ce soir pour déterminer l'équipe, qui sera opposée au Valleyfield. Cette formation, tout

lement à son poste, et pour rendre justice à ce joueur, disons que l'erreur de lundi n'est pas au dossier de Beaudoin mais bien à ce- manche précédente. La série finale deux de trois débute samedi.

GRAND CHAMPIONNAT AMATEUR DE VARIETES DES CANTONS DE L'EST
DIMANCHE LE 22 JUILLET de MIDI à MINUIT

12 HEURES DE MUSIQUE CONTINUELLE
afin de découvrir les meilleurs artistes ou groupes des Cantons de l'Est, dans chacune des catégories suivantes:

- GROUPE COMMERCIAL, STANDARDS ou UNDERGROUNDS
- WESTERN
- COMPOSITEURS-INTERPRETES (aussi chanteurs et chanteuses)
- FANTAISISTES et COMEDIENS

PRIX ATTRIBUES AUX GAGNANTS DE CHACUNE DES CATEGORIES!
TROPHEE GEANT — Publicité entreprise par les PRODUCTIONS G.B.X. ENR. qui s'occupent de l'organisation de ce championnat dans les journaux, à la radio et à la télévision.
COUPE "MOLSON" GEANTE — Plusieurs autres considérations qui seront annoncées la journée même.

PRIX ATTRIBUE AU GRAND GAGNANT (des 4 gagnants)
* Contrat d'enregistrement dont la maison de disques sera annoncée le jour du championnat par le maître de cérémonie.

ADMISSION: \$2. pour la journée
COMMODITE: Souper au poulet vendu à prix spécial
LE VOTE EN VUE DE L'ELECTION DES GAGNANTS: par le public même qui se verra remettre à l'entrée 5 formules, soit une pour chaque catégorie et une autre pour le grand gagnant final.

(Les supporters seront donc une grosse part pour chacun des participants inscrits)

LE PLUS GRAND CHAMPIONNAT ENCORE JAMAIS VU DANS LES CANTONS DE L'EST PLUS DE 10 MUSICIENS ou GROUPE POUR CHACUNE DES CATEGORIES

INSCRIPTIONS GRATUITES **832-2479** le soir seulement

Cette annonce est une courtoisie de:

- CLUB O GRAND R INC., ASCOT CORNER, Tel. 562-5354
- Le CLUB de COURSE SHERBROOKE INC. Terrain de l'Exposition, 600, rue Percé, Tel. 562-4445, Sherbrooke
- BOURGET STEREO CABINETS Inc., 155, rue King — Tel. 569-4242, Sherbrooke
- LUC — E. GOSSELIN, Enr., 75, rue Angus, Tel. 532-2700, East Angus
- PLC CHEV OLDS Inc., 155, rue Cookshire, Tel. 832-2494, East Angus
- FRANCOIS CONFECTION 30, rue King, Tel. 569-3757, Sherbrooke
- BOITE à MUSIQUE LEVIS Centre d'Achats, 2253 ouest, rue King, Tel. 569-5357, Sherbrooke
- IMPRIMERIE LETOURNEAU 1632 ouest, rue King, Tel. 563-4809, Sherbrooke
- RADIO SHACK, 41 sud, rue Wellington, Sherbrooke
- BOUTIQUE NEWPORT Centre d'Achats Rock Forest, Tel. 562-7535
- 161 nord, rue Wellington, Tel. 563-8711 Sherbrooke
- BRASSERIE MOLSON (Sherbrooke) Ltee, 2400 ouest, rue King, Tel. 563-1464, Sherbrooke
- L. LAVIGNE Ltee, Embouteilleur Papsi-Cola 2685 ouest, rue Galt, Tel. 563-3141, Sherbrooke
- CENTRE MUSICAL de l'AUTO Enr. 43 nord, 3^e Avenue, Tel. 563-2565, Sherbrooke

Les Red Sox se hissent au 3^e rang de la Petite Ligue

SHERBROOKE — Les Red Sox ont poursuivi leur série de gains consécutifs hier soir — ils n'ont pas subi la défaite dans leur dix dernières joutes — alors qu'ils ont déclassé les Yankees de Lennoxville au compte de 23-5.

Cette précieuse victoire permettait aux Red Sox de se hisser au troisième rang de la petite ligue Sherbrooke-Lennoxville, devenant ainsi les White Sox et les Twins, qui ont subi la défaite lors du programme triple d'hier. La formation d'André Boisvert était installée au 5^e rang avant le programme d'hier.

Les White Sox ont livré une belle lutte mais ont dû s'incliner 4-1 devant les redoutables Indiens, tandis que les Twins ont plié l'échine 9-5 devant les Expos.

Red Sox 23 Yankees 5

Les troupiers d'André Boisvert ont à nouveau fait résonner leurs bâtons pour diriger un barrage de 23 coups sûrs contre les artilleurs des Yankees, Dale Cox et Alain Carrier.

Cox a été le meilleur des siens avec trois simples. Pierre Moreau, un membre de l'équipe-étoiles Sher-Lenn, a espacé neuf coups sûrs pour se mériter la victoire.

L'offensive des Red Sox a

été dirigée par Jacques Morin, un triple et deux doubles, Jean Gauthier, cinq simples et Steven Shelton, quatre simples.

Expos 9 Twins 5

Michel Auger a limité les Twins à seulement trois coups sûrs, mais a alloué six buts sur balles alors que les Expos l'emportaient 9-5.

Yves Bégin a dirigé l'offensive des vainqueurs avec deux doubles et un simple. André Gauthier et Kevin MacIver ont obtenu deux simples chacun. Les coups sûrs des Twins ont été un triple de Luc Veilleux et des doubles de Michael Coley et Jean Archambault.

Indiens 4 White Sox 1

Jean Boissé, des Indiens, et Dave Byrns, des White Sox, se sont livrés un duel des plus enlevants dans une joute très intéressante, qui a duré moins d'une heure.

Nous n'avons malheureusement pu obtenir plus de détails concernant ce match.

Il n'y a aucun match ce soir dans la petite ligue Sherbrooke-Lennoxville, puisque le Sher-Lenn joue à Cowansville. Le calendrier régulier se poursuivra demain soir avec la présentation de trois parties.

Richard Miquelon n'a pas eu de veine lors de sa dernière sortie sur les allées du Sherbrooke Country Club devant se contenter d'un pointage de 87. L'histoire ne dit pas si Richard a voulu créer une bonne impression à son beau-frère Guy Lemieux, de CJRP Québec, mais ce duo a été soulagé d'un dollar et quarante sous par le confrère Gordon Breen et votre serviteur. Un match revanche va avoir lieu le 13 août prochain sur le parcours du Royal-Québec. Un commentateur sportif de la vieille capitale, Guy Lemieux a été fort impressionné par la condition du terrain au SCC.

- Doran "Duke" Doucet Fr se rend demain en Ontario afin de participer au tournoi invitation 50 Labatt. Ce tournoi est le dernier avant l'Omnium canadien qui pourrait permettre à Doucet de se qualifier pour la Vallée du Richelieu. S'il ne parvient pas à se dénichier la victoire et sinon le meilleur canadien il devra se rendre à la Vallée du Richelieu lundi prochain pour la ronde de qualification.

- Même si l'Omnium canadien se tient au Québec en '73, aucun professionnel québécois n'a un exemption pour le tournoi. Ceci est certes anormal d'autant plus que l'on va donner des exemptions à deux japonais. Un "Duke" Doucet Jr pourrait être aussi populaire à la Vallée de Richelieu qu'un golfeur professionnel du Japon. L'on n'a qu'à se rappeler Jocelyne Bourassa dans le tournoi La Canadienne.

- Le Drummondvillois Sylvio Bélanger a impressionné lors du dernier tournoi à Isterme pour le championnat amateur du Québec. Il a inscrit une dernière ronde de 69 terminant à un coup du champion Michéy Batten. Sylvio devait certes s'en mordre les pouces en pensant à sa deuxième journée avec un 80. Sylvio Bélanger a les yeux sur un poste d'assistant-professionnel dès l'an prochain et nous aimerions profiter de l'occasion pour lui souhaiter bonne chance.

- Bon golf à tous...et à la prochaine.

Les Petites Annonces Classées de La Tribune rejoint plus de 200,000 personnes. **569-9501**

Lee Trevino

Michel Deguise et Lepage au tournoi Yvon Lambert

DRUMMONDVILLE — Le président du comité d'organisation du premier tournoi de golf Yvon Lambert; lequel se déroulera sur le parcours du club Hériot, de Drummondville, samedi, le 25 août, était des plus heureux lorsque nous l'avons rencontré en début de semaine.

En effet, Marcel Guilbeault, qui a pris la charge du comité d'organisation de cet événement tant attendu, était heureux de nous annoncer que deux autres hockeyeurs viennent de confirmer leur participation. Il s'agit de deux gardiens de buts, en l'occurrence Michel Deguise et André Lepage.

Deguise est un compagnon de longue date d'Yvon Lambert. Deguise et Lambert endossaient d'ailleurs tous deux les uniformes des Voyageurs de la Nouvelle-Écosse, la saison dernière. C'est d'ailleurs avec énormément de plaisir que Deguise a accepté l'invitation de la direction du club Hériot.

Au sujet d'André Lepage, nous ne nous qu'il évolue depuis quelques saisons depuis les Rangers de Drummondville, de la ligue junior Majeure du Québec.

L'addition de Deguise et Lepage porte à quatre le nombre d'hockeyeurs qui ont assuré l'organisation de leur participation. Rappelons que Raymond Fortin et Denis Romaneski, respectivement des Braves de Boston et des Braves de Jacksonville ont été les premiers à confirmer leur présence.

Comité d'organisation

Dans un autre ordre d'idées, notons que le comité d'organisation du tournoi du 25 août au club Hériot se compose du président, Marcel Guilbeault; des responsables du tournoi et de la compilation, André Joyal et Bernard Cusson; du responsable du comité des finances, Rock Perreault, et des responsables de la table des prix: Rock Perreault, Pauline Fecteau et Jean-Claude Leclerc.

Selon ce qu'a laissé savoir le président Marcel Guilbeault, d'autres noms viendront s'ajouter à cette liste afin d'assurer la bonne réussite du tournoi.

Lee Trevino

venez voir jouer le joyeux mexicain à l'Omnium Canadien '73

du 23 au 29 juillet au Club de Golf de la Vallée du Richelieu.

Présenté par **Peter Jackson Golf '73**

et organisé par l'Association royale de golf du Canada.

MAINTENANT OUVERT

...allie la QUALITÉ à ses prix d'ÉCONOMIE!

MANUFACTURES LTÉE. **LaSalle** FACTORIES LTD.

100% D'ESCOMPTE

d'escompte en coupons remboursables en marchandise au Centre d'Économie Familiale LaSalle seulement avec achat d'essence à notre

GAS-BAR

100 des GRANDES FOURCHES sud **SHERBROOKE**

■ CARTES CHARGEX ET ESSO ACCEPTÉES

Le Royal fait sa marque dans le Moustique (Est) avec 3 gains

SHERBROOKE — Le Royal a fait sa marque dans la Ligue Moustique section Est avec trois victoires au cours de la dernière semaine. Le Royal a pris la mesure des Lions 8-6 en plus de disposer des Cubs 9-8 et des Léopards 13-10. Les Lions ont récolté deux victoires chacun.

François Gagnon avec un triple et un simple ainsi que Claude Panneton ont permis au Royal de vaincre les Lions 8-6. Serge Choinard a limité l'adversaire à quatre

coups sûrs et Sylvain Cabana, le perdant, a lui aussi bien fait au moustique. François Dostie a récolté deux simples pour les perdants.

Claude Panneton a limité les Cubs à quatre coups sûrs et Pierre Parent a cagné un double et un simple dans un gain de 9-8 du Royal. Jean Dugré a été le meilleur avec deux simples et Mario Elie l'artilleur perdant.

Claude Panneton a été l'artisan de la troisième victoire du Royal avec deux triples et un simple contre les Léopards.

François Gagnon s'est signalé lui aussi avec un triple et un simple. Serge Choinard a eu le meilleur sur Michel Henri et Dominique Dubois a récolté un double et un simple pour les perdants.

Les Lions ont supplanté les Cubs 13-9 grâce à Sylvain Cabana n'a illo uant que sept coups sûrs en plus d'aider sa cause avec un triple et un simple bon pour cinq points. Jacques Boudreau a cagné un triple bon pour deux points. Christian Lemire a été le perdant.

Patrice Poulin a cagné trois simples bon pour quatre points et Daniel Lamirande deux pour mener les Cubs à un gain de 12-3 sur les Lions. Mario Rouleau a été le meilleur des perdants avec deux simples.

Les Léopards grâce à D. Dubois avec un circuit et un triple bon pour cinq points ont pris la mesure des Lions 12-3. Dominique Dubois a limité l'adversaire à trois coups sûrs. Jacques Boudreau a été le perdant.

François Dostie avec un double et un simple et Jacques Boudreau avec deux simples ont permis aux Lions de l'emporter 16-13 sur les Cubs. Sylvain Cabana a été le lanceur gagnant et Christian Lemire le perdant.

Un objectif de 1,000 billets...

Henry Crochetière à la tête du comité des billets de saison



La campagne de billets de saison des Castors de Sherbrooke de la Ligue Junior Majeure du Québec dont l'objectif est de 1,000 billets est présentement en marche. Le président de la campagne, Henry Crochetière, fait voir au président Norrey Jameson et au députeur en chef des Castors, Guy St-Pierre, la manière de procéder pour atteindre l'objectif.

(Photo La Tribune, Royal Roy)

SHERBROOKE — Une nouvelle saison de hockey dans la Ligue Junior Majeure du Québec se prépare longtemps à l'avance non pas seulement au niveau du recrutement des joueurs mais aussi sur plan financier.

A l'occasion d'une récente conférence de nouvelles, le président des Castors, Norrey Jameson, a fait part de la nomination du sportif sherbrookois Henry Crochetière au poste de président du comité des billets de saison pour la saison 1973-74.

S'adressant aux membres de la presse parlée et écrite, Henry Crochetière a souligné l'importance pour une formation de s'assurer au départ de la vente de billets de saison et il a fait savoir que l'objectif pour la prochaine saison était de 1,000 billets.

Georges Guilbault, le directeur-administratif et gouverneur des Castors, a souligné pour sa part que les prix pour les billets de saison sont les plus bas de tout le circuit.

Henry Crochetière est confiant d'atteindre l'objectif de 1,000 billets de saison car l'on parle beaucoup des Castors et de la reconstruction du club. L'objectif sera atteint en autant que chacun y apportera sa collaboration.

Un premier pas va être fait par le comité en s'adressant aux industries du grand Sherbrooke. De plus, le comité a l'intention d'organiser deux journées spéciales avec l'aide de personnalités pour exécuter un contact personnel avec le public.

Le prix du billet de saison se chiffre à \$55 dans la section rouge et \$50 dans la section bleue. Le calendrier comporte 70 joutes en 1973-74 ce qui représente 35 parties sur

le plan local. Même avec trois parties additionnelles le prix du billet demeure le même que l'an dernier et les détenteurs de billets seront admis gratuitement pour les joutes hors-concours des Castors à l'automne.

On sait que tout marche rondement au niveau de l'engagement des joueurs le gérant-instructeur Ghislain Delage ayant déjà 14 joueurs sous contrat. Delage a signé un nouveau contrat de trois ans comme gérant-instructeur.

Fusion des trois ligues junior

CALGARY PC — M. Roland Mercier, vice-président responsable du hockey junior au sein de l'Association canadienne de hockey amateur, a annoncé hier au cours d'une conférence de presse la signature d'une entente fusionnant les trois principales ligues de hockey junior du Canada.

Le nouveau circuit, qui réunit la Ligue de hockey de l'Ouest du Canada, la Ligue junior A de l'Ontario et la Ligue junior majeure du Québec, sera connu sous le nom de Ligue de hockey junior canadienne L.H.J.M.C.

M. Joe Kryczka, ancien président de l'ACHA, a annoncé de son côté la création

d'un comité chargé de rédiger une charte pour la L.H.J.M.C. qui relèvera de l'ACHA. Chacun des trois circuits conservera "en attendant" son identité propre.

LA TRIBUNE
NUMEROS DE TELEPHONE
Annonces commerciales
service du tirage et
autres services:
569-9201
Petites Annonces Classées
569-9501
REDACTION
569-9184

Cardinaux et Braves se font une belle lutte dans le Moustique Ouest

SHERBROOKE — Les Cardinaux se sont surpassés au cours de la semaine dans la Ligue Moustique section Ouest avec trois victoires alors que les Braves l'emportaient en deux occasions.

Serge Pepin avec un double et deux simples et Frank Costello avec deux doubles ont permis une victoire de 12-5 des Cardinaux sur les Braves. P. Aubé s'est signalé limitant l'adversaire à quatre coups sûrs. J. Bibeau a été le meilleur des perdants avec deux simples.

Les Apollos furent les victimes des Cardinaux par 13-10 alors que Serge Pepin y allait d'un triple et deux simples bon pour trois points et R. Longpré avec un double et un simple. Y. Hallée a été le meilleur des perdants avec un triple et un simple.

Les Cardinaux ont supplanté les Apollos 19-6 grâce à S. Boisvert avec un double et trois simples et D. Veilleux un triple et un simple. Martin Blais s'est signalé pour les perdants avec un triple et un double.

Les Braves ont pris la mesure des Agiles 8-7 et des Apollos 8-6. S. Vermette avec un double et un simple et B. Desruisseaux avec un simple ont été les vedettes de la première victoire. R. Demchuck et P. Leblond se sont signalés lors du 2e match avec trois et deux simples. M. Quintin a excellé avec deux simples pour les perdants et P. Dion pour les Apollos avec quatre simples.

J. Hénault avec trois simples et P. Dion avec un triple ont été les meilleurs dans un gain de 10-6 des Apollos sur les Braves.

Réunion de la Ligue Dépression et élection d'un bureau de direction

SHERBROOKE — La ligue de hockey Dépression de Sherbrooke n'entend pas procéder à l'ouverture de sa saison 1973-74 avant la fin du mois d'octobre prochain mais ceci n'empêche pas tout de même les dirigeants du circuit de songer à une prochaine campagne.

Ainsi, une importante réunion de la ligue a lieu ce soir à l'Auberge Royal du sportif Gilles Dubé et une invitation est faite aux joueurs du circuit à compter de 8h30.

Tout laisse croire que l'on va procéder à l'élection d'un nouveau bureau de direction pour la prochaine année devant la décision du sportif Normand Ainslie en raison de ses affaires.

Charlie Giroux, un ancien

membre du circuit, accepterait selon les derniers rapports le poste de président. Le nom de Pierre "Debout" Lemieux a aussi été mentionné dans les discussions.

Un autre point qui pourrait bien faire l'objet d'une discussion est la possibilité pour le circuit d'évoluer le samedi après-midi au Palais des Sports au lieu du lundi comme ceci était le cas au cours des dernières années. Un sondage va être fait auprès des membres du circuit.

La Ligue Dépression songe aussi à mettre sur pied un tournoi de golf pour l'automne afin de permettre aux membres de la ligue de se rencontrer avant de sauter sur la patinoire.

Magot et Pirates victorieux (Midget)

SHERBROOKE — Les formations de Magot et des Pirates ont remporté des victoires dans la ligue de baseball Midget. Magot a défait le club Expos 2-1 et Coaticook fut la victime des Pirates par 14-1.

Serge Godhue a limité les Expos à quatre coups sûrs dans la victoire du Magot et

l'étoile offensive a été Jean Côté avec deux simples. Normand Houle a été le perdant alors que P. Bégin y allait de deux wimples.

Pierre Provencher a limité Coaticook à trois simples dans une victoire de 14-1. Denis Choquette s'est signalé au bâton avec quatre simples et B. Comtois a été le meilleur des perdants avec un double.

POUR UN MAXIMUM DE MILLAGE ET DE SECURITE
choisissez

4+2 Nylon

ACHETEZ A LA PAIRE ÉPARGNEZ PLUS!

la construction en bandages de verre la plus solide... 4-2-6 plus sous la semelle

ASSURANCE ROUTIERE DE 5 ANS: 44 mois, 44% de remise proportionnelle à l'usure prématurée.

DIMENSIONS	4 + 2 BANDES DE VERRE avec NYLON ou POLYESTER flanc blanc		2 + 2 BANDE POLYFLEX NYLON FLANC NOIR (épaisseur de 51.50 pour des flancs blancs)	
	1 PNEU (et garantie) PRIX	2 PNEUS (ou plus) par camion	1 PNEU (et garantie) PRIX	2 PNEUS (ou plus) par camion
E78/14 (235/14)	24.25	22.75	21.61	18.30
F78/14 (215/14)	25.55	22.55	22.37	18.75
G78/14 (202/14)	27.60	25.60	24.32	20.47
H78/14 (185/14)	29.50	27.50	26.12	21.80
F78/15 (235/15)	26.25	24.25	23.04	19.55
G78/15 (215/15)	27.35	25.35	24.65	20.80
H78/15 (202/15)	29.95	27.95	26.55	21.98
J78/15 (185/15)	31.45	29.45	27.98	—
L78/15 (170/15)	32.75	30.75	29.21	—

DIMENSIONS COMPACTES — Construction 2 + 2: 2 plis de carcasse + 2 plis de bandage.	4 + 2 BANDES DE VERRE avec NYLON ou POLYESTER flanc blanc		2 + 2 BANDE POLYFLEX NYLON FLANC NOIR (épaisseur de 51.50 pour des flancs blancs)	
	1 PNEU (et garantie) PRIX	2 PNEUS (ou plus) par camion	1 PNEU (et garantie) PRIX	2 PNEUS (ou plus) par camion
600/12 flanc blanc (carré)	—	—	17.98	16.40
A78/13 (600/13)	19.75	18.25	17.34	16.45
B78/13 (680/13)	—	—	17.25	15.75
C78/13 (700/13)	—	—	17.48	15.98
B78/14 (645/14)	20.80	19.30	18.33	—
C78/14 (680/14)	21.85	20.35	19.33	—
D78/14	22.35	20.85	19.81	—

gay brewer

venez voir un champion défendre son titre à romnium Canadien 73

du 23 au 29 juillet au Club de Golf de la Vallée du Richelieu.

Présenté par **Peter Jackson Golf 73**

et organisé par l'Association royale de golf du Canada.

Le STANDARD À 2 PLIS en NYLON

Qualité semblable à celle des pneus installés sur les autos neuves, pendant les années, ou ces dimensions étaient populaires.

SANS CHAMBRE FLANC NOIR DIMENSIONS	Prix d'un pneu	Après remise pour camion
650/13	11.37	10.80
775/14 (250/14)	12.61	11.98
825/14 (800/14)	12.99	12.34
860/15	10.58	10.43
775/15 (670/15)	12.61	11.98
815/15 (710/15)	12.59	12.34
800/15 Avec chambre	11.39	10.82

PAS D'ASSURANCE (vous en économisez le coût) Rencontre ou dépasse les standards de qualité du gouvernement.

Aucuns frais pour l'installation de pneu... lorsque vous achetez votre valve Dill-Schrader ou prix régulier de \$1.00. Nous pouvons installer la valve et le pneu ensemble. "Un pneu n'est neuf que lorsque la valve l'est aussi". Equilibrage statique du pneu et de la roue, \$1.00

* Remise pour camion au lieu de coupons-bons

Le CONTENDER À 4 PLIS en POLYESTER

La semelle employée sur tous les pneus "en bias" sur les voitures neuves, pour plus de stabilité, pas d'aplatissement la nuit, et plus de millage. 5 ans d'assurance routière. 20 mois de remise pour usure prématurée.

FLANC NOIR SANS CHAMBRE (Flanc blanc 51.50 en option) DIMENSIONS	Prix d'un pneu (et garantie)	Après remise pour camion
600/13	12.17	11.56
650/13	12.95	12.30
700/13	13.49	12.82
645/14	12.99	12.34
695/14	13.49	12.82
E78/14 (235/14)	14.14	13.43
F78/14 (215/14)	14.99	14.24
G78/14 (202/14)	15.58	15.18
H78/14 (185/14)	17.45	16.58
600/15L	13.45	12.78
F78/15 (235/15)	14.98	14.23
G78/15 (215/15)	16.29	15.48
H78/15 (202/15)	17.75	16.86

Le WHIPPET À 2 PLIS en NYLON

Le plus adapté pour la vitesse des autoroutes. Sans échauffement, conduite en douceur. Construit comme un radial européen.

FLANC NOIR SANS CHAMBRE (Flanc blanc 51.50 en plus) DIMENSIONS	Prix d'un pneu (et garantie)	Après remise pour camion
600/12	14.26	13.64
600/13	11.45	10.81
B78/13 (680/13)	12.05	12.33
C78/13 (700/13)	13.49	12.82
C78/14 (695/14)	13.38	12.71
E78/14 (235/14)	13.75	13.06
F78/14 (215/14)	14.25	13.54
G78/14 (202/14)	14.95	14.20
H78/14 (185/14)	17.85	16.96
S60/15	12.20	12.54
F78/15 (235/15)	14.25	13.54
G78/15 (215/15)	14.95	14.20
H78/15 (202/15)	17.85	16.96

Employez votre CARTE de CREDIT CANADIAN TIRE

1850 ouest, rue King — Sherbrooke — Tél. : 562-1558

Trois circuits au dossier de M. Grenier pour les Cardinaux

SHERBROOKE — M. Grenier a réussi trois circuits pour conduire les Cardinaux à une brillante victoire de 28-2 sur les Apollos dans la Section Ouest de la Ligue Atome Sonic. A. Lapointe a limité ses adversaires à un seul coup sûr en plus de retirer huit frappeurs sur trois prises. Lapointe a aidé sa cause avec un triple et deux simples. Mario Samson a contribué avec trois simples.

G. Choquette a alloué 20 coups sûrs pour être débité du revers. R. Leahey est celui qui a privé Lapointe d'une partie sans coup sûr.

Cardinaux 24 Aigles 3

Les Cardinaux ont fait à nouveau des ravages avec 17 coups sûrs, dont six circuits, pour défaire les Aigles au compte de 24-3. M. Grenier a tenu ses adversaires en respect en allouant quatre coups sûrs. Il a effectué 12 retraits sur trois prises. A. Lapointe a dirigé l'offensive des vainqueurs en faisant produire sept points à l'aide de deux circuits et deux triples. Les autres circuits ont été réussis par M. Samson, avec deux, M. Desbiens et M. Grenier. Steve Pépin a également bien fait avec un double et un simple. P. Parenteau a été le meilleur des perdants avec deux simples. M. Fortier a été débité du revers.

Apollos 33 Braves 7

Avec seulement huit coups sûrs, les Apollos ont infligé une râlée de 33-7 aux Braves au profit du lanceur Alain Petit. Le lanceur perdant, Nil Longpré a dirigé l'offensive des siens avec un double et un simple. Luc Glaude a récolté deux simples.

Dans le camp des vainqueurs, René Leahey a réussi un circuit. Pierre Langevin, un double et un simple, et Pierre Toulouse, deux simples, ont également bien fait.

Dans une autre rencontre de section Ouest, les Aigles ont gagné par défaut contre les Braves, qui ne se sont pas présentés sur le terrain.

Section Est

Cubs 26 Royal 11

Dans la section Est de la

Deux gains et un revers pour les Cubs dans le Bantam

SHERBROOKE — Les Cubs ont remporté deux victoires dans la ligue de baseball Bantam tout en subissant un échec alors que les Expos se sont contentés d'une victoire et une nulle et les Barns un gain contre deux revers.

G. A. T. n. Doucet et Alain Watkins furent les étoiles des Cubs. Le premier a limité les Barons à six coups sûrs en plus de retirer 12 frappeurs sur des prises alors qu'Alain Watkins y allait de deux simples dans ce gain de 4-1 sur les Barons.

Watkins a brillé dans le gain de 12-9 sur les Red Sox en espaçant bien six coups sûrs. N. Beaudette et B. Dupré se sont signalés au bâton avec trois simples chacun. Bruno Hallé a été le perdant pour les Barons et il se signala au bâton avec un triple et un simple. Le perdant pour les Red Sox a été René Dufresne.

Les Barons ont pris la mesure des Cubs 6-1 grâce à Bernard Boutin limitant l'adversaire à quatre coups sûrs alors que Daniel Laforest y allait de deux simples. Franco Zoll a été le perdant et André Jutras y allait de deux simples.

Un match nul de 5-5 entre le Sénateurs et les Expos. Le premier club a cogné cinq coups sûrs et le second sept. Denis Hallé s'est signalé avec un simple et Lester Evens pour les Expos avec un triple et un simple.

Denis Descoteaux a limité les Barons à cinq coups sûrs dans un gain de 10-2 des Expos. Yves Gauthier s'est signalé au bâton avec deux simples et un triple. Sylvio Leclerc a été le perdant.

Ligue Atome Sonic, les Cubs ont défit le Royal 26-11. Michel Charest a dirigé l'offensive des vainqueurs avec un circuit, un triple et deux simples bons pour cinq points. D. Desfossés s'est signalé avec un triple. Les meilleurs dans le camp des perdants ont été Peter Strom avec un circuit et N. Bolduc et Jeff Brown avec deux simples chacun. Jocelyn Laflamme a hérité de la victoire aux dépens de Mario Roy.

Lions 19 Léopards 5

Mario Mercier a espacé cinq coups sûrs pour permettre aux Lions de l'emporter 19-5 sur les Léopards. Mercier a de plus aidé sa cause avec un circuit. Jean Petit, avec un triple et deux simples, et Daniel Breton avec un triple ont également bien fait dans le camp des vainqueurs.

Christian Mallette a été le meilleur des vaincus avec trois simples. J.C. Kirouac a été débité du revers.

Lions 7 Cubs 5

Pierre Lacoursière et Michel Charest se sont livrés un enlevant duel et Lacoursière a hérité de la victoire alors que les Lions l'emportaient 7-5 sur les Cubs.

Lacoursière a aidé sa cause avec un double et un simple. Charles Dumas en a fait autant. Jocelyn Laflamme a été le meilleur des perdants

avec un circuit, et deux simples.

Royal 23 Léopards 8

Noël Bolduc, du Royal, et Jean-René Dion des Léopards n'ont alloué que deux et trois coups sûrs respectivement, mais c'est une victoire de 23-8 que le Royal a remportée. Bolduc a été le meilleur frappeur des siens avec un simple bon pour trois points.



LA TRIBUNE
VUE et LUE
PAR PLUS DE 200,000 PERSONNES
TOUS LES JOURS
C-77020

Dans les feuillets intitulés "Savoir s'alimenter", on explique comment éviter de nourrir son assiette au lieu de

se nourrir

Voyez ce qu'en dit Louise Desaulniers, diététiste-conseil chez Dominion.

Il importe de cuire les aliments pour en tirer le maximum de nutrition.

Les éléments nutritifs des aliments sont détruits par une cuisson trop poussée. Saviez-vous qu'un rôti de viande cuit à 275° donnera deux portions de plus qu'un rôti cuit à 400°? Ou que les viandes cuites à feu lent sont plus savoureuses, plus tendres et plus nourrissantes?

Les éléments nutritifs comme la nicotinamide et riboflavine de la viande, du poulet et du poisson se dissolvent dans l'eau de la cuisson. Mais vous pouvez les récupérer en utilisant cette eau pour en faire des sauces ou des potages.

Quant aux fruits et aux légumes, ils sont plus nourrissants si on évite

de les peler et de les couper. Si on les fait cuire, il faut utiliser le moins d'eau possible. Les aliments que vous préparez doivent être appétissants, ils doivent avoir du goût et contribuer à votre nutrition. Dans son feuillet No 5, Louise vous renseigne sur tout ça!

Gratuitement, cette semaine, le feuillet No 5 de la série "Savoir s'alimenter".

"Cuire sans détruire", tel est le titre du feuillet No 5. Vous y apprendrez comment obtenir le maximum de nutrition pour l'argent que vous dépensez en aliments. Ce feuillet contient aussi un tableau de cuisson pour les légumes, de même que quelques-unes des recettes favorites de Louise. Gratuitement, à la caisse des magasins Dominion.

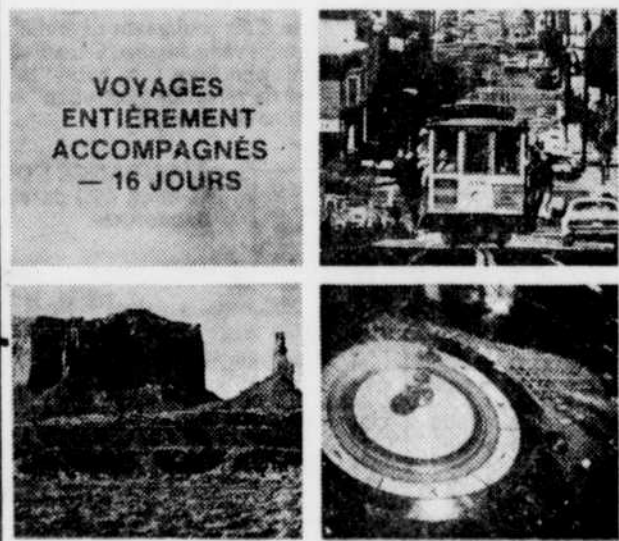


3e VOYAGE

OFFERT AUX LECTEURS DE

LA TRIBUNE

LA CALIFORNIE
L'ARIZONA
LE NEVADA



VOYAGES
ENTIÈREMENT
ACCOMPAGNÉS
— 16 JOURS

PAR AVION A JET

AIR CANADA

10 JOURS en CALIFORNIE

Visites de Disneyland, Beverley Hills et les résidences princières des vedettes de cinéma, les Studios Universal et tramway à ciel ouvert, San Francisco et le parc national Yosemite.

3 JOURS à LAS VEGAS

Les casinos, le Strip, le Grand Canyon.

3 JOURS en ARIZONA

Visites de Phoenix et San Diego

Départ de Sherbrooke par autobus Lessard pour Dorval
le 18 AOUT

Prix \$660. par personne

Voyage entièrement escorté en français

DEPLIANT DISPONIBLE

AUX BUREAUX DE

LA TRIBUNE Voyages Escapade
221, rue Dufferin, Sherbrooke, 119, rue Frontenac, Sherbrooke
245, rue Lindsay, Drummondville, 438, rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville
198 est, rue Notre-Dame, Victoriaville

La direction technique du voyage est confiée à l'agence

VOYAGES ESCAPADE
Pour renseignements: 563-5344

3e VOYAGE DE LA TRIBUNE

La Tribune, 221, rue Dufferin, Sherbrooke, Qué. J1H 5L4

NOM

ADRESSE

VILLE

Je suis intéressé et j'inclus mon cheque au montant de \$100. exige pour l'inscription.

La balance étant payable 30 jours avant le départ.

Tous les chèques doivent être faits à l'ordre de Voyages Escapade (R: 3e Voyage de La Tribune)

JEAN DEPANNE



VIENS PLEURER SUR MON EPAULE. J'AI TOUTES LES SOLUTIONS!

Je suis Jean Depanne de vos confortantes Petites Annonces Classées de La Tribune. Quand votre budget vous cause des maux de tête, c'est facile d'y remédier. Il suffit de vendre, à l'aide d'une Petite Annonce Classée, ces nombreux objets qui ne vous servent plus. Les résultats sont rapides, fini les larmes. Composez simplement 569-9501, une gentille demoiselle vous aidera.

Ce ne sont pas les raisons qui manquent
d'aller faire son marché chez Dominion!

LES PRIX

n'en sont qu'une parmi d'autres...

**C'EST SURTOUT A CAUSE
DE LA VIANDE!**

BOEUF BOUVILLON "QUALITE-SELECTIONNEE" DOMINION
Vieillessement Naturel, Inspecté par le Gouvernement

**EPAULE
DE PORC**
Fumée, genre picnic Marque
populaire lb **73¢**

**ROULES
COTTAGE**
Désossés — Fumés — Midget
Maple Leaf ou Legrade lb **\$1.29**

**ROTI DE
COTES**
Croisées-Prêt pour le Four! lb **\$1.09**

**ROTI DE
PALETTE**
Tendon Dorsal Enlevé! lb **89¢**

**BIFTECK DE
PALETTE**
Pour Bar-B-Q — Coupe du Centre lb **99¢**

**BIFTECK DE
PALERON**
Frais Haché! lb **\$1.07**

HAMBURG FRAIS
Frais haché
chaque boite lb **97¢**

SAUCISSES
de Porc
Marque Michel Ppt 1 lb **99¢**

BACON
Sans Cossine
Marque Phillip Ppt 1 lb **94¢**

POULET à ROTIR
Congelés
Catégorie "A" 2-4 lb lb **55¢**

SAUCISSES
Fumées
Dominion-Savourisons Ppt 1 lb **79¢**

PAIN de POULET
Viande et Olive
et Piments Hygide Ppt 6 on. **2/79¢**

SMOKED MEAT
Hot Pack
Format Sandwich 2 on. **4/99¢**

SAUCISSES
De Porc et Bœuf
Maple Leaf En vac lb **79¢**

SALADE
de Oignons
Râpés Contenant 24 on. **77¢**

BOLOGNE
Maple Leaf
Médior Real 24 on. **\$1.19**

PIZZA COORSH
Ensemble de 2
(Des à Des) **2/99¢**

SAUCISSES
Fumées Coorsh
Pour Bar-B-Q Ppt 1 lb **85¢**

FRUITS ET LEGUMES FRAIS!

NECTARINES Fraîches
De Californie, Canada No 1
Juteuses, sucrées lb **49¢**

PECHES Fraîches
De Californie-Canada No 1
Juteuses-Sucrées! lb **39¢**

RAISINS Sans pépins
De Californie, Canada No 1
Grosses grappes lb **55¢**

BANANES MURES
Ingrédients
Les Favorites de la Famille! lb **14¢**

CANTALOUPS FRAIS
De Californie-Canada No 1
Chau saumonée — Grosseur 27 ch. **59¢**

LAITUE en FEUILLE
De Québec
Fracée du Jardin! ch. **20¢**

PRIX COUPÉS À PLEIN

TARTES au SUCRE Richelle Tarte 20 on. 39¢	SAUCE TOMATE A Spaghetti Carré Bte 14 on. 31¢
GATEAU CHIFFON A l'Orange Richelle 12 on. 59¢	HUILE D'ARACHIDES Plantex Bouteille 32 on. \$1.01
BEIGNES ASSORTIS Richelle Paquet de 12 33¢	GELEE en Poudre Royal Assortie 10¢
PAINS à Hot Dog au Hamburger Richelle Ppt de 12 35¢	CORNETS à Crème Glacée Colorés ou Réguliers-Richelle Ppt de 20 31¢
BREUVAGE à l'Orange Congelé Honey Dew Bte 12 on. 39¢	CORNETS au Sucre Magis Paquet de 12 33¢
POISSON en Saumon Blue Water-Congelé 82¢	GUIMAUVE Blanche ou aux Fruits (Miniatures 10 on.) Kraft Jet Puffed Sac 11 on. 33¢
TARTE aux Fraises Fruit House-Congelée Tarte 18 on. \$1.14	JUS D'ORANGE De Concentré Dominion Frais (Bouteille 64 on. 77) Bouteille 32 on. 42¢
POMMES de Terre Frites Dominion-Général sac 32 on. 51¢	BREUVAGES Grand Prix-Reg ou Dextrosiques-Assortis Bte 10 on. 9¢
LIMONADE Rose De Blanche Dominion-Congelée Bte 12 on. 23¢	JAVEL Domino Contenant 32 on. (54 on. 39) 24¢
MAYONNAISE Kraft Ppt 16 on. 52¢	CAF'CREME Richelle Ppt 16 on. 81¢
VIANDE en Pâte Assortie Cordon Bleu Bte 3 on. 21¢	KETCHUP au Tomate Dominion Bouteille 15 on. 25¢
BOULETTES de Viande Derni Sauce Cordon Bleu Bte 30 on. \$1.04	PAPIER de Toilette Royal Couleurs Assorties Ppt 4 roule. 72¢
THON ALBACORE Olive Leaf Olive Sauté Bte 7 on. 77¢	ESSUIE-TOUT Royale Couleurs Assorties (Super 59) 59¢
THON PALE En Morceaux Olive Leaf Bte 6 on. 49¢	PAPIER de toilette Moderne Couleurs Assorties Ppt 2 roule. 33¢
SAUCE à la viande Kraft A Spaghetti ppt 24 on. 64¢	DETERSIF Tide En Poudre Bte 42 on. \$1.03
MARGARINE Quartiers Régulière Parkay Ppt 2 lb 78¢	SAVON IVORY Format de Bain Paquet 15¢
PUDDING Laura Secord Sauveurs assorties 4 boites 4 on. 64¢	CHIFFONS-J De Johnson & Johnson's Ppt de 24 99¢
POIRES en Moitiés Régulière De Choix R.C. Bte 10 on. 43¢	"STAY FREE" Mauv. Tampons Santaines Ppt de 30 \$1.77
"GAINES BURGERS" Aux Oignons ou Fromage Pour chapeau Ppt 18 on. \$1.13	LAMES GILLETTE Avec Super-Inoxydable (1097) Ppt de 5 57¢
CAFE Instantané Richelle Ppt 6 on. 93¢	ROYALE Tasse Facsim (Pour légumes 67.38) Boite de 333 39¢
PAPIER D'Aluminium Alcan 12 on. x 25 pi. (18" x 25" 74) 35¢	FLUSH-A-BYES Grandes Ppt de 60 \$2.54
GARNITURE à Hamburger French Assortie Ppt 7 on. 54¢	SOFTIQUE pour le Bain Huile de Bain 2.5 on. ou (Cristaux 1 lb 00) \$1.40
CIGARETTES carron 8x25 ou 10x20 Peter Jackson — Best Filter King size \$4.85	DEODORANT BAN A Vaporiser Ultra Sec Bte 3 on. \$1.19
DINER pour Chats au Poisson 19 on. ou (Thon 18 on. 50) 54¢	VITALIS Pour les Cheveux! Bouteille 4 on. 77¢
BISCUITS DARE Chocolat Fudge ou Biscuits de Chocolat Ppt 7 lb \$1.09	PEPSODENT Dentifrice (50% de Fluor) 100 ml. 79¢
BISCUITS LIDO Assortis "T.V. Stars" Ppt 14 on. 53¢	SACS à REBUTS Ruff N Redd (Ppt de 20 51.34) Ppt de 10 68¢

**SUPER-AUBAINES
DE LA SEMAINE!**

**CREME
GLACEE**
Carton
1/2 gallon.
DOMINO **79¢**

**MARGARINE
MOLLE
PICNIC**
(DANS BOL à SALADES)
1 LB **33¢**

**APPRET A
SALADES**
Kraft
MIRACLE WHIP
POT 32 ON. **68¢**

**EAU
MINERALE**
SARATOGA
BOUT. 28 ON. **18¢**

FRAIS CUIT CHAQUE JOUR...
Le Fournil
CENTRE D'ACHATS ROCK FOREST

TARTES à la CREME
Boston,
un vrai régal! ch. **69¢**

TARTELETTES
Au Beurre
Comme à la Maison! Ppt de 6 **53¢**

GATEAU CAFE au Choix!
Aux Pommes ou
Cerises — A l'Ancienne! ch. **53¢**



DISPONIBLE DANS LES MAGASINS AVEC "LE FOURNIL"



LA TRIBUNE économique

Fuites de capitaux d'octobre '70: une récupération à 90%

QUEBEC (PC) — Les fuites de capitaux qui ont pu se produire au Québec durant la crise d'octobre 1970 ont été récupérées dans une proportion de 90 à 95 pour cent.

Par ailleurs, la Banque Royale du Canada a pris des mesures à cette époque pour endiguer cette fuite des capitaux, et elle a même émis des lettres de garanties à ses clients qui manifestaient le plus de nervosité afin de les convaincre de conserver leurs valeurs au Québec.

C'est ce qu'a révélé M. P. A. Fréchette, directeur régional de la banque, au cours d'une entrevue, en précisant que la garantie spécifiait que les dépôts à terme, les épargnes ordinaires et les valeurs seraient remboursés en tout temps, avec intérêt, dans n'importe quelle ville du Canada, quoiqu'il adienne.

"Il s'agissait d'une mesure confidentielle pour affirmer notre confiance en l'économie du Québec et pour convaincre nos clients qu'il était dans leur intérêt de ne pas céder à

la nervosité ou à la panique", a souligné M. Fréchette.

Le directeur régional de la Banque Royale, qui supervise l'activité de 25 succursales au Québec, dans l'est de l'Ontario et au Nouveau-Brunswick, a précisé que la fuite des capitaux fut un mouvement "très important" auquel ont participé "non seulement les anglo-saxons et les épargnants d'ascendance européenne, mais nombre de Canadiens français".

Climat

Selon M. Fréchette, depuis 18 mois ou deux ans, on assiste à un renouveau de confiance en l'avenir économique du Québec, climat qui s'est détérioré dans les années d'après l'Expo, et que la crise d'octobre 1970 avait envenimé davantage.

"Voyez ce qui se passe à Montréal, ces investissements massifs. C'est un vrai retour à la normale, dans un pays riche qui offre autant d'occasions de participer à la croissance économique."

Progression des exportations canadiennes vers la France

Par DONAT VALOIS
PARIS (PC) — Même si la France n'est pas parmi les gros clients du Canada, il reste que les exportations canadiennes vers ce pays ont progressé, au cours des cinq dernières années, à un rythme deux fois plus rapide que dans l'ensemble des autres pays.

La progression a été de 18,7 pour cent en ce qui a trait aux exportations vers la France, tandis que celle vers les autres pays ne fut que de 9,8 pour cent.

30 pour cent par rapport à la période correspondante de 1972.

Toutefois, ce fait, hautement souligné par les milieux canadiens à Paris lorsqu'il est question d'échanges commerciaux entre les deux pays, n'explique pas à lui seul l'optimisme qui les anime.

On mentionne aussi, à raison, cet élément des échanges commerciaux franco-canadiens qui a commencé à se développer récemment, soit la demande française croissante de produits finis.

Produits manufacturés

La France, selon la Chambre de Commerce France-Canada, absorbe deux fois plus de produits finis qu'il y a 10 ans. Or, le Canada, de son côté, s'oriente de plus en plus vers l'exportation de produits manufacturés.

En effet, la part des produits fabriqués dans ses exportations est passée de 15,4 à 40 pour cent, entre 1963 et 1970. En 1972, la valeur des ventes canadiennes de produits finis non-comestibles effectuées en France a été de l'ordre de \$25,672,000, soit près de 16 pour cent de plus qu'en 1971.

Cette progression a été plus que maintenue depuis le début de l'année. En effet, la valeur de ces exportations, au cours des quatre premiers mois de l'année, a augmenté de 50 pour cent par rapport à celle de la période correspondante de 1972.

Récemment, l'ambassadeur du Canada en France, M. Léo Cadieux, soulignait, dans une entrevue, la volonté du gouvernement Trudeau de stimuler davantage les exportations de produits finis.

Cette volonté se manifeste notamment par la participation du Canada à diverses foires commerciales à l'étranger, l'envoi de missions commerciales ainsi que l'encouragement donné aux industriels canadiens en vue de la conclusion d'accords de co-fabrication avec l'étranger.

De son côté, la Chambre de Commerce France-Canada, qui a, depuis sa fondation, il y a 18 ans, entre autres buts celui de promouvoir les échanges commerciaux entre les deux pays, estime que les ventes de produits manufacturés provenant du Canada feront un bond important en 1973 et durant les prochaines années.

De son côté, la Chambre de Commerce France-Canada, qui a, depuis sa fondation, il y a 18 ans, entre autres buts celui de promouvoir les échanges commerciaux entre les deux pays, estime que les ventes de produits manufacturés provenant du Canada feront un bond important en 1973 et durant les prochaines années.

Usine de chocolat de \$10 millions en Ontario

WHITBY (PC) — La firme Cadbury Schweppes Powell, filiale canadienne du plus gros fabricant de chocolat et de cacao au monde, a annoncé mardi son intention de bâtir une usine de \$10 millions à Whitby, Ont., afin de répondre aux besoins de cette région en pleine expansion.

Des dirigeants de la compagnie ont déclaré au cours d'une conférence de presse que l'usine allait procurer de l'emploi à 175 personnes.

La construction doit débuter immédiatement pour que les travaux se terminent normalement à la fin de l'été 1974.

M. Clifford B. Powell, administrateur en chef, a dit que le chocolat destiné à l'usine de Whitby allait provenir de l'usine de Cadbury, à Montréal.

SOCIÉTÉ D'ALUMINIUM REYNOLDS (CANADA) LIMITEE

Avis de Dividende

AVIS est par les présentes donnée aux détenteurs des premières actions privilégiées 4 1/2% de SOCIÉTÉ D'ALUMINIUM REYNOLDS (CANADA) LIMITEE que le conseil d'administration de ladite compagnie a déclaré (au taux de 4 1/2% par année sur la valeur au pair) un dividende de \$1.19 par action sur les premières actions privilégiées 4 1/2% émises par la compagnie pour le trimestre se terminant le 31 juillet 1973 et que ledit dividende sera payé le 1er août 1973 par chèque adressé aux actionnaires au registre le 1er juillet 1973.

MONTREAL, 13 juillet 1973

PAR ORDRE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

MARCEL PICHE, O.C.C.R. Secrétaire

Livre vert susceptible d'éviter les conflits d'intérêt

OTTAWA (PC) — Le président du Conseil privé, M. Allan MacEachen, a déposé, hier aux Communes, un livre vert de 70 pages dans lequel il propose de nouveaux règlements susceptibles d'éviter les conflits d'intérêt des députés et sénateurs ainsi qu'un avant-projet de loi intitulé "Loi assurant l'indépendance du Parlement".

Le document, qui a été bien reçu par l'Opposition, formule 25 recommandations et doit servir de base dans les discussions publiques en vue d'établir une nouvelle législation.

Le livre stipule, notamment, que les parlementaires ne devraient pas avoir le droit de détenir un intérêt financier significatif ou d'occuper un poste dans une compagnie détenant un contrat du gouvernement; qu'ils devraient divulguer les intérêts détenus dans une compagnie traitant avec le gouvernement et ne pas accepter de récompense pour avoir représenté les intérêts du public devant des organismes.

En cas de violation de la loi et des règlements, les propositions du gouvernement prévoient des peines d'amende maximales de \$10,000 par délit pour un membre de la Chambre des Communes.

Si le député ne reconnaît pas à un contrat gouvernemental ou à un poste incompatible dans les 30 jours suivant sa condamnation, le livre vert recommande que ce député devrait perdre automatiquement son siège aux Communes.

Un bref d'élection partielle serait alors émis pour combler la vacance.

Dans le cas des sénateurs reconnus coupables de conflit d'intérêt, le document suggère que le sénateur doit renoncer au contrat ou au poste incompatible dans les 30 jours, faute de quoi il serait passible d'une amende maximale de \$10,000 par jour postérieur à la période de 30 jours durant laquelle il a enfreint la loi.

Dans une déclaration aux Communes, M. MacEachen a précisé que la présentation du livre vert ne vise pas à mettre en cause le comportement des députés et sénateurs ou à insinuer qu'il n'a pas été exemplaire.

Il a ajouté que si le gouvernement s'intéresse présentement aux conflits d'intérêt, c'est que l'évolution des normes admises par le public et la complexité de la vie moderne ont distancé l'élaboration des règles officielles régissant la conduite des députés et sénateurs.

L'opposition M. MacEachen a expliqué qu'en agissant ainsi, le gouvernement vise à éviter les abus dans les relations d'affaires des hommes publics avec l'Etat, à éliminer les conflits d'intérêt et à établir une ligne de conduite des députés et sénateurs sous ce rapport.

Le leader parlementaire des conservateurs, M. Ged Baidwin, a dit que les conflits d'intérêt constituent des problèmes difficiles à cerner et il a félicité le gouvernement "d'avoir enfin reconnu ce fait".

Il a exprimé l'espoir que le projet de loi prévoit l'application de méthodes d'enquête approfondie envers ceux qui seraient soupçonnés de tels délits.

Pour sa part, le chef créditiste, M. Real Caouette, après avoir salué le livre vert, a dit que le gouvernement devrait se pencher également sur une chose qui est à surveiller étroitement: le financement des caisses électorales des partis politiques.

Le porte-parole néo-démocrate, M. Stanley Knowles, leader du parti en Chambre, a qualifié le livre vert de document très important.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Chaque jour, votre quotidien La Tribune groupe sous cette rubrique les offres et les demandes d'emploi concernant les professionnels, les hommes de carrière ou de métier. Ne manquez pas de consulter régulièrement et d'y faire publier votre propre offre ou demande au besoin. Demandez le service des annonces commerciales en signalant simplement

569-9201

CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

DIRECTEUR DES SERVICES AUXILIAIRES

FONCTIONS:
Sous l'autorité du directeur général, le titulaire du poste est responsable de l'organisation et de l'administration des services auxiliaires du Centre hospitalier universitaire, y compris la sécurité, les communications, le poste, et l'entretien ménager. De plus, le candidat devra avoir une bonne connaissance de la gestion du type de personnel de ces services.

Il doit avoir à la coordination et à la bonne exécution des travaux de construction et d'entretien ainsi qu'au bon fonctionnement des services d'énergie.

EXIGENCES:
Cette offre d'emploi s'adresse à toute personne possédant un premier degré universitaire en sciences appliquées, membre de la Corporation des Ingénieurs de la province de Québec et possédant au moins (6) six ans d'expérience dans un travail similaire dont au moins deux (2) ans dans un poste de direction. Posséder une expérience du milieu hospitalier ou d'organismes provinciaux ou municipaux pourra être considérée comme une qualité additionnelle.

TRAITEMENT:
Le traitement du titulaire sera établi en fonction de son expérience. Le titulaire jouira des bénéfices sociaux accordés par la Clinique de l'Université de Sherbrooke à son personnel, caisse de retraite, assurances, vacances, etc.

Toute offre de service doit être accompagnée d'un curriculum vitae détaillé et adressée avant le 10 août 1973 à:

Bureau du Directeur Général,
Clinique de l'Université de Sherbrooke,
Centre hospitalier universitaire,
SHERBROOKE, P.Q.

OFFRE D'EMPLOI

1 jardinière à temps partiel pour St-Adolphe de Duds-well Brevet spécialisé.

1 professeur à l'élémentaire (1er cycle) pour Weedon Brevet A

3 professeurs à l'enfance exceptionnelle et classe de récupération pour Weedon, Cookshire et Sawyerville Brevet spécialisé

1 professeur à l'élémentaire (2e cycle) pour East Angus Brevet A

Faire parvenir la demande d'emploi pour le 1er août 1973 à

Commission scolaire La Sapinière,
a/s Raymond Boursier, s.c.,
Directeur général,
146 rue Angus, C.P. 418,
East Angus.

FEMME D'AFFAIRES

Compagnie internationale opérant dans plusieurs domaines recherche personnel féminin pour travailler dans le domaine du recrutement et de la gestion du personnel.

Cette offre s'adresse à celles dont le revenu est déjà supérieur à \$10,000 annuelles, qui croient sérieusement avoir le potentiel convenant à l'affaire.

Qualifications: — 25 ans et plus
— cours secondaire
— agressive, ambitieuse, possédant de l'entregent
— belle personnalité

Nous donnons la formation nécessaire. Faire parvenir curriculum vitae à:

CASIER 16, LA TRIBUNE

OUTILS VULCAN TOOLS REPRESENTANTS POUR REGION DE SHERBROOKE et GRANBY

de 30 à 45 ans. Leger investissement. Territoire sous franchise. Revenu au-dessus de la moyenne.

54 Royalmount, Ville Mont-Royal.
(514) 739-3221

LA TRIBUNE requiert les services d'une SECRÉTAIRE à la salle de rédaction

FONCTION:
Appelée à servir à la fois comme secrétaire aux autorités de la rédaction, et réceptionniste à la salle de rédaction.

QUALIFICATIONS EXIGÉES:
• 12 années (minimum) de scolarité
• Rapidité suffisante à la machine à écrire
• Esprit d'initiative et sens des responsabilités
• Beaucoup d'entregent
• Excellente connaissance du français
• Bonne connaissance de l'anglais

La connaissance de la sténographie et l'expérience seront des atouts qui joueront en faveur des candidates.

Faire parvenir curriculum vitae à:

Le Directeur de l'information,
La Tribune,
221, rue Dufferin,
Sherbrooke, Qué.

LA COMMISSION DES ECOLES CATHOLIQUES DE SHERBROOKE

895, RUE BOWEN SUD, SHERBROOKE, QUE. TEL.: (819) 562-3881

OUVERTURE DE POSTE TECHNICIEN EN LOISIRS

FONCTION:
En collaboration avec le personnel professionnel, le Technicien en loisirs organise et anime les activités socio-culturelles au niveau des écoles de la Commission.

Il établit le lien entre les organismes culturels et la Commission.

Au besoin, il accomplit toute autre tâche sur demande.

QUALIFICATIONS REQUISES:
— Posséder un diplôme d'études collégiales professionnelles avec champ de spécialisation appropriée.

TRAITEMENT:
De \$6,383.00 à \$10,396.00 compte tenu de la formation et de l'expérience.

Toutes les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 1er août 1973 à:

La Commission des Ecoles Catholiques de Sherbrooke,
Service du Personnel,
895, Bowen sud,
Sherbrooke, P. Qué.

Marcel Simoneau,
Directeur général.

TYPOGRAPHES DEMANDES

Pour une entreprise locale, pour travail de nuit. Doivent remplir les exigences suivantes:

1) Avoir au moins une 11e année de scolarité.
2) Au moins 6 ans dans les métiers de l'imprimerie.
3) Connaissance de la mise en page (si possible).
4) Très bonne connaissance du français.
5) Connaissance de l'anglais.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Casier 100, La Tribune, Sherbrooke

LA TRIBUNE requiert les services d'un JOURNALISTE

FONCTION:
Appelé à travailler avec l'équipe de chevauchement (fin de semaine)

QUALIFICATIONS EXIGÉES:
• Expérience journalistique
• Expérience à la mise en pages
• 12 années (minimum) de scolarité
• Capable d'assumer des responsabilités
• Esprit d'initiative
• Français impeccable
• Connaissance de l'anglais

TRAITEMENT:
Selon les normes de la convention collective en vigueur.

Faire parvenir curriculum vitae au:

Chef des Nouvelles,
La Tribune,
221, rue Dufferin,
Sherbrooke, Qué.

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE L'ESTRIE

740 ouest, rue Galt Sherbrooke, P.Q.

SERVICE DU PERSONNEL

La Commission Scolaire Régionale de l'Estrie annonce l'ouverture des postes suivants:

DIRECTEUR-ADJOINT:

Poste no. 1: Adjoint aux études, enseignement général
Endroit: Ecole Le Ber, Rue Ste-Famille, Sherbrooke, Qué.
Nombre d'élèves prévus: 1500 élèves (Sec. 1, 11, 111, IV et V)

Poste no. 2: Adjoint aux études, enseignement général
Endroit: Ecole Albert L'Heureux, Rue St-Paul, Coaticook, Qué.
Nombre d'élèves prévus: 568 élèves

QUALIFICATIONS REQUISES:
— Un brevet d'enseignement classe A ou un brevet supérieur;
— Une expérience dans un domaine particulier pour résoudre des problèmes d'ordre technique et administratif complexes, de préférence dans un poste de chef d'équipe, ou de chef de département, de section ou de groupe.
— Une expérience d'au moins cinq (5) ans dans l'enseignement.

Poste no. 3: (Pour l'Enseignement Professionnel)
Endroit: Polyvalente Louis St-Laurent, 188 Kennedy, East-Angus, Qué.
Nombre d'élèves prévus: 1546 élèves (Sec. 1 à V)

QUALIFICATIONS REQUISES:
— Une brevet d'enseignement du Québec;
— Une expérience dans l'enseignement professionnel pour résoudre des problèmes d'ordre technique et administratif complexes, de préférence dans un poste de chef d'équipe ou de chef de département de section ou de groupe;
— Une expérience de cinq (5) ans de type professionnelle.

Les candidats intéressés doivent faire parvenir leur demande au plus tard le 3 AOUT 1973 à:

Monsieur Lucien Carrier
Coordonnateur de l'Emploi
Commission Scolaire Régionale de l'Estrie
740 ouest, rue Galt, Sherbrooke, Qué.

LE COMITE D'IMPLANTATION DES DEPARTEMENTS DE SANTE COMMUNAUTAIRE DU BAS ST-LAURENT-GASPESIE

POSTES VACANTS:

CHEFS des Départements de Santé Communautaire POUR L'HOTEL-DIEU de Gaspé, GASPE et L'HOPITAL ST-JOSEPH, RIMOUSKI

FONCTIONS:
1) Faire participer les professionnels oeuvrant dans son département

a) au fonctionnement et à la coordination des services de santé courants dans le centre hospitalier.
b) à l'élaboration, à la mise en oeuvre et au développement de programmes de santé physique et mentale et de services préventifs.
c) à des études sur les besoins de la population dans les domaines de la santé physique et de la santé mentale.

2) Faire en sorte que les médecins et dentistes fournissent les soins d'urgence de première ligne et les services externes généraux.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Médecin à plein temps possédant un diplôme spécialisé dans le domaine de la santé publique ou de la santé communautaire, ou possédant une formation ou expérience jugée équivalente à tel diplôme.

TRAITEMENT:
Selon les échelles de traitement, de la politique administrative et salariale du ministère des Affaires sociales, pour ces nouveaux postes.

Les demandes écrites, accompagnées d'un curriculum vitae doivent parvenir au plus tard le 31 août à:

Michel Dorval,
Secrétaire,
337 rue Morneau, C.P. 3
Rimouski, Qué.

Pas de lien selon le Solliciteur

OTTAWA (PC) — Le Solliciteur général du Canada, M. W. Allmand, a nié qu'il y ait un lien entre les armes découvertes à Toronto, dans la maison de M. P. Murphy, et celles saisies en Irlande, alors que ce dernier tentait de les y introduire illégalement.

Interrogé, hier, aux Communes, par M. T.C. Douglas (NPD—Nanaimo-Coichan-Les Iles), M. Allmand a expliqué que les armes trouvées à Toronto étaient des mitraillettes nécessitant un permis pour les posséder.

M. Allmand n'a cependant pas indiqué de quel genre étaient celles d'Irlande.

M. Murphy de Scarborough, Ont., est présentement détenu en Irlande sous l'accusation d'avoir illégalement tenté d'y introduire des armes à feu et des munitions.

En attendant de subir son procès, il a été relâché sous un cautionnement de \$12,750. Selon une dépêche de presse, les armes avaient été transportées à bord du cargo Manchester Vigour.

Les fusils seraient des Springfield, des Winchester et des G.A.R. de fabrication américaine ou suédoise et l'origine des munitions serait diverse.

Tout en refusant de faire le lien entre ces armes et celles saisies à bord du Claudia, le 28 mars dernier, bateau chypriote arraisonné le 28 mars au large des côtes irlandaises, M. Allmand a révélé que la Gendarmerie royale poursuivait cependant son enquête dans toute cette affaire.

Les libéraux refusent d'étudier le projet cet été

OTTAWA (PC) — M. A. Lambert, député créditiste de Bellechasse aux Communes, a tenté vainement d'obtenir l'assentiment unanime des députés, pour que le projet de loi sur les allocations familiales soit étudié immédiatement.

Selon lui, les augmentations des allocations des enfants qui passeront de quelque \$7 à \$20 par mois par enfant, devraient être versées dès le mois de septembre, soit au moment du retour des enfants à l'école.

Pour que les Communes étudient immédiatement ce projet de loi déposé, lundi, il aurait fallu que tous les députés acceptent la motion qu'il a présentée, pour supprimer les travaux réguliers et étudier, à la place, ce projet de loi. Les libéraux s'y sont opposés.

Les Conservateurs, pour leur part, par l'entremise de leur porte-parole, M. J. Marshall, ont laissé entendre qu'ils demanderont au gouvernement d'indexer ces allocations à la hausse du coût de la vie.

À leur avis, cette hausse de \$13 ne constitue que la compensation pour la hausse du coût de la vie.

Le Boeing avait eu des ennuis en quittant "Rio"

RIO DE JANEIRO (AFP) — Le Boeing 707 brésilien de la Varig, qui s'est écrasé le 11 juillet près de Paris causant la mort de 122 personnes, avait eu, peu après avoir quitté le Brésil, un "ennui mécanique" qui avait forcé le pilote à faire demi-tour et à regagner Rio de Janeiro.

Ce nouvel élément a été révélé mardi par le journal Ultima Hora qui précise que les passagers ont dû attendre plus d'une heure à l'aéroport du Galeão (Rio) avant que l'appareil ne soit réparé et puisse décoller à nouveau vers Paris.

Le journal cite comme source de son information le cinéaste Luis Carlos Barreto, ami de l'actrice franco-brésilienne Regina Leclery qui se trouvait à bord du Boeing accidenté, et dont il aurait reçu un coup de téléphone à l'aéroport, l'informant de cet incident.

"Le voyage n'a pas encore commencé. Nous avons eu une panne peu après le décollage et l'avion a fait demi-tour. Nous attendons maintenant depuis plus d'une heure de pouvoir reembarquer", aurait déclaré l'actrice.

Nixon quittera l'hôpital vendredi

WASHINGTON (Reuter) — Le président Richard Nixon, qui se remet d'une pneumonie virale, quittera vendredi l'hôpital naval de Bethesda, où il se trouve en traitement, a annoncé mardi son médecin personnel.

"Si je souris pour la première fois depuis son admission à l'hôpital, a déclaré le Dr Walter Tkach, médecin de M. Nixon, c'est pour la bonne raison que le président est persuadé, et les médecins sont d'accord, qu'il a l'air mieux et se sent mieux."

NOUS PENSONS A VOUS... NOS BAS PRIX... VOUS LE PROUVENT!



provibec

affilié à Provigo Inc.

PRIX EN VIGUEUR DU 18 AU 21 JUILLET 1973.

BREUVAGES
FRUITS VARIÉS
ALLEN
BOITE 48 ONCES

3/89¢

PAINS
— HOT DOG — HAMBURGER
provigo
PAQUET DE 12

39¢

LIQUEURS
ESSENCES ASSORTIES
provigo
CANETTE ZIP TOP
10 ONCES

10¢

POULETS B.B.Q.
CATEGORIE "A" SCELLES A VIDE
PESANTEUR 2 1/2 A 3 1/2 LIVRES

54¢
LB

CUISSES de POULET
FRAICHES
lb **79¢**

POITRINES de POULET
FRAICHES
lb **89¢**

SAUCISSES fumées 69¢
Federal Pqt 1 livre

SMOKED MEAT 4/99¢
Martin Pqt 2 onces

PIZZA fraîche 99¢
Bella Vita 18 onces

CRETONS frais 79¢
Bilopage Cont. 11 onces

EGG ROLLS frais 59¢
Bilopage boîte de 6

VIANDES CUITES ass. 3/98¢
Maple Leaf Pqt 6 onces

JAMBON désossé 1 29
Genre Midget Sodor lb

JAMBON désossé 1 59
Genre Diner Sodor lb

BOLOGNE tranché ou morceau 59¢
Federal lb

RAGOUT boeuf bourguignon

CORDON BLEU 43¢
Boîte 15 onces

POULET sauté au beurre

CORDON BLEU 43¢
Boîte 15 onces

SEL de FRUITS

ENO 79¢
Bout. 3 1/2 onces

MOUCHOIRS de papier

COULEURS ASS

DELSEY BOUTIQUE 3/89¢
Boîte de 260

PAPIER de TOILETTE

COULEURS ASS.

DELSEY BOUTIQUE 3/1 00
Pqt 2 rouleaux

TIDE

DETERSIF

Pour LESSIVE 1 78
Boîte 5 livres

JAVEX

JAVEL

CONCENTREE 43¢
Cont. 64 on.

COCKTAIL de FRUITS
SURCHOIX
DEL MONTE

39¢
BOITE 19 ONCES

FROMAGE
CANADIEN TRANCHE
KRAFT

1 67
PQT IND. 2 LIVRES

DENTIFRICE
REG. ou MENTHE
CREST

99¢
TUBE FAMILIAL

CRISTAUX
SAVEUR D'ORANGE
JOLLY MILLER

4/49¢
ENV. 3 1/2 onces

LAIT INSTANTANE
PROVIGO

1 69
BOITE 3 LIVRES

GUIMAUVES
BLANCHES ANGELUS
LOWNEY

39¢
CELLO 16 ONCES

MOUSTARDE préparée

PROVIGO 26¢
Pot 24 onces

SAUCE hot chicken

PROVIGO 19¢
Boîte 15 onces

JUS D'ORANGE PUR

DE FLORIDE Boîte 6 1/2 onces 20¢
SURGELE Boîte 12 1/2 onces 39¢
PROVIGO

NOURRITURE pour chiens
boeuf — poulet — foie

PROVIGO 16¢
Boîte 15 onces

BRIQUETTES

CHARBON de BOIS

FLEUR de LYS 1 59
Sac 20 livres

MARGARINE rég.
JAUNE

GOLDEN GIRL 4/1 00
Env. alum. 1 livre

HUILE végétale

CRISCO 78¢
Bout. 24 onces

LAITUE

EN POMME

CULTURE DU QUEBEC

CANADA No 1

GROSSEUR 24

2/49¢

PECHES MURIES A POINT

Imp. de la Georgie

Canada No 1 3 79¢
lb

RAISINS ROUGES

Variété Cardinal No 1

Imp. de Calif. lb 49¢

CHOUX NOUVEAUX

Culture du Quebec

Canada No 1 lb 10¢

NAVETS LAVES NOUVEAUX

Culture du Quebec

Canada No 1 lb 15¢

Les petites annonces classées

569-9501 - A VENDRE - 569-9501 - A ACHETER - 569-9501 - A LOUER - 569-9501 - A ECHANGER - 569-9501

1 Propriétés à vendre

MAISONS A VENDRE
 1400, CONCORDE, FLEURIMONT
 4249 VEZINA, ROCK FOREST

Pour informations:
 SOCIÉTÉ CENTRALE D'HYPOTHÈQUES
 ET DE LOGEMENTS
 563-9343
 et demandez: J.-C. Dion

A VENDRE
Royal Trust
 L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE

Toutes les 44 minutes le Trust Royal vend une propriété au Canada. Pourquoi pas la vôtre.

QUARTIER NORD
 RUE PROSPÉRIÉ - Bonne maison sur 5.8 acres de terrain prêt pour développement zone C. 3^e étapes. Services au sud du terrain. Hughes, Rose, 567-4251.

QUARTIER EST
 RUE KING OUEST - Duplex. Entrée commerciale. Terrain 80 x 100. A vendre au prix de l'évaluation municipale. Anne Bergeron, soir: 567-9635.

QUARTIER OUEST
 RUE DELORME - Chalet renove habitable hiver-été. Chauffage central. Grande terrasse. Grand terrain boisé. Prix très abordable. Roberte Berthiaume, soir: 569-0500.

EXTERIEUR
 ROUTE 5 - Bungalow 4 chambres sur route 5 près route 50. Très attractif. Prix demandé \$12,000. Pat F. Patterson, soir: 818-5970.

R.R. 4. MAGOG - Mammite bungalow avec foyer de pierre. Cuisine fort attrayante. 3 chambres à coucher. Pour rendez-vous, Yolande Blanchard, soir: 563-2911.

LAC BROMPTON - Magnifique résidence hiver-été située sur les rives du lac Brompton. 3 1/2 acres de terrain, arrière boisé. 4 chambres à coucher, salon, cuisine, salle à manger, foyer. Meubles compris dans le prix de \$85,000. Sentiers pour motoneige à proximité. Plage sablonneuse. Pierre Legare, soir: 569-5151.

RUE LORNE, LENNOXVILLE - Bungalow 2 chambres à coucher, salon avec foyer, salle familiale. Garage au sous-sol. Comptant \$2,500. Serge Theroux, soir: 567-4237.

2 Propriétés à vendre

WINDSOR - Chalet maison, 5 1/2 pièces, 220 chauffage électrique, eau réfrigérée, piscine, 12 x 22, \$11,995. A vendre au prix de \$12,995. 562-1101. —A-31324-23 juil.

QUARTIER NORD - Terrain pavage, grande maison 12 pièces, système chauffage air forcé. Prix à discuter. Jour: 832-3271. Soir ou visite: 567-9596. —A-32189-19 juil.

8 LOGEMENTS DE 4 PÈCES ultra-modernes, à vendre, prix spécial pour vente forcée. 568-8097. —A-32232-19 juil.

COMMERCIAL, coin Galt et Tennyson. Maison à 6 pces, plus local commercial, très bien situé. 568-8393. —A-32241-23 juil.

RUE KING OUEST - 10 logements. Revenu \$11,000 par année. Acceptable. 569-9292. —A-31752-23 juil.

MAGOG - RUE DIDACE - Magnifiques constructions, pavés, 2 et 1 1/2 pièces, chauffage central, piscine, piscine, piscine. 569-9292. —A-31718-M 4 août.

4 Cottage-bungalows (achat-vente-échange)

QUARTIER NORD - 4 logements 3 pces, bureau, logement libre à l'acheteur. 569-9300. —A-32380-21 juil.

QUARTIER NORD - Terrain pavage, grande maison 12 pièces, système chauffage air forcé. Prix à discuter. Jour: 832-3271. Soir ou visite: 567-9596. —A-32189-19 juil.

8 LOGEMENTS DE 4 PÈCES ultra-modernes, à vendre, prix spécial pour vente forcée. 568-8097. —A-32232-19 juil.

COMMERCIAL, coin Galt et Tennyson. Maison à 6 pces, plus local commercial, très bien situé. 568-8393. —A-32241-23 juil.

RUE KING OUEST - 10 logements. Revenu \$11,000 par année. Acceptable. 569-9292. —A-31752-23 juil.

MAGOG - RUE DIDACE - Magnifiques constructions, pavés, 2 et 1 1/2 pièces, chauffage central, piscine, piscine, piscine. 569-9292. —A-31718-M 4 août.

4 Cottages-bungalows (achat-vente-échange)

QUARTIER NORD - 4 logements 3 pces, bureau, logement libre à l'acheteur. 569-9300. —A-32380-21 juil.

QUARTIER NORD - Terrain pavage, grande maison 12 pièces, système chauffage air forcé. Prix à discuter. Jour: 832-3271. Soir ou visite: 567-9596. —A-32189-19 juil.

8 LOGEMENTS DE 4 PÈCES ultra-modernes, à vendre, prix spécial pour vente forcée. 568-8097. —A-32232-19 juil.

COMMERCIAL, coin Galt et Tennyson. Maison à 6 pces, plus local commercial, très bien situé. 568-8393. —A-32241-23 juil.

RUE KING OUEST - 10 logements. Revenu \$11,000 par année. Acceptable. 569-9292. —A-31752-23 juil.

MAGOG - RUE DIDACE - Magnifiques constructions, pavés, 2 et 1 1/2 pièces, chauffage central, piscine, piscine, piscine. 569-9292. —A-31718-M 4 août.

4 Cottages-bungalows (achat-vente-échange)

MAISONS A VENDRE QUARTIER OUEST

- Près Université
- Situées rue Champagne
- Site de choix
- Maisons de qualité
- Réservez maintenant

R. DESROSIERS Const.
 2530, Verdun, 567-8535
 2867-M 19 juillet (A)

BROMPTONVILLE - Grande rive, bungalow 5 pces, Grand terrain, Paul Bricaud, 562-8617, Daniel Robitaille, 562-8617, Daniel Robitaille, 562-8617. —A-32313-20 juil.

QUARTIER OUEST - Grand bungalow, 5 pces, briques, garage, \$22,000. Paul Bricaud, 562-8617, Daniel Robitaille, 562-8617. —A-32118-20 juil.

QUARTIER OUEST - Bungalow 4 pces, 200 air forcé, très belle S.J. St-Joseph, 59,500.00, 562-1351 après 4 h. —A-32193-18 juil.

QUARTIER OUEST - Rue Forest, grand bungalow sous-sol fini, \$23,000. 563-1117. —A-32222-23 juil.

ANCIENNE MAISON du textile 1241 McManamy, intérieur renové, décoration unique en son genre, 7 1/2 pces, endroit tranquille (one well) four, avec garage. Sans intermédiaire. 569-6088. —A-32293-18 juil.

85 CLARK - 3 pces, sous-sol fini, 563-1117. —A-32222-23 juil.

PRÈS UNIVERSITÉ - 2 nouveaux ponts, bungalow 28 par 48, 8 pces plus 2 pces en revenu au sous-sol. Construction 1969. Tapis partout, balcon, murale, broyeur, décoré à neuf. Prix: \$31,500.00. DANIEL ROBERT, courtier, 567-9522. —A-32118-20 juil.

QUARTIER EST - Bungalow, construction 1 an. Informations téléphoniques: 569-3955. —A-30484-M 27 juil.

VOYEZ LES MAISONS MODULAIRES LATENDRESSE
 Choix de 21 modèles
DANIEL ROBERGE
 COURTIER
 379, Morris - Tél.: 567-9522
 3028-M 7 août

DUPLIX rue St-Marie. Extérieur aluminium, intérieur 4 pces. Comptant. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. Herculé Marcoux, COURTIER, A-29993-M 23 juillet

GARY LONGCHAMP INC.
 Luxueuse résidence 7 1/2 pces. Rue Toulon. Possession immédiate. Autres résidences en construction, rue Longchamps, Argyle et Toulon. Pour informations: Tél.: 563-2422
 2866-M 26 juillet

7 Immeubles (achat-vente-échange)
 LOMPTON - Confortable maison de style, plusieurs pces, toiture et électrique refait. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. Earl Hall, agent, 563-3228. —A-31219-M 4 août

8 Chalets (achat-vente)
 CHALET neuf à vendre \$4,000. 5 pces, intérieur non fini, terrain 200 x 300 (grève) 4 milles passé East Ave. 562-5680. —A-32219-21 juil.

CHALET 4 saisons 3 pces, foyer, Plac. Soutière, Lac Memphremagog. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. Herculé Marcoux, courtier, 569-9926. —A-29882-M 21 juillet

JOLI CHALET bord de lac, 6 pces, 200 x 300 (grève) 4 milles passé East Ave. 562-5680. —A-32219-21 juil.

CHALET neuf à vendre \$4,000. 5 pces, intérieur non fini, terrain 200 x 300 (grève) 4 milles passé East Ave. 562-5680. —A-32219-21 juil.

4 PÈCES moderne. Lacs artificiels aménagés 2,000 pieds \$7,300. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-29993-M 23 juillet

LAC CRYSTAL - Chalet 2 étages, 4 grandes pces, meublé \$10,500. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. Herculé Marcoux, courtiers, 569-9926. —A-29882-M 21 juillet

9 Propriétés commerciales industrielles (achat-vente)
 RUE PRINCIPALE - Avers Cliff Commercial, magasin 1er étage, grand parking, 2000 pieds, grand terrain 100 x 150. Comptant \$15,500. Contactez: Paul Foster Patterson, agent, 838-9970. —A-31098

10 Terrains
 ROCK FOREST - 4 terrains sur le bord de l'eau, boisés. 569-3283.

TERRAIN approximativement 330 x 450 St-Joseph, avec blaise et puits. Prix \$1,800. Pour vente rapide. 568-4237.

5 TERRAINS dont 2 adjacents, rue Baker, Lennoxville. Tél.: 567-0554. —A-32209-18 juil.

LOTS 80 x 100, prix \$ 5,800. 3100 comptant, \$10 par mois. Rens. 510. Contactez: 3198-M 11 août

PROJET QUEBECOIS, chemin d'Ascot, 200 x 100, 510 comptant, \$10 par mois. L. COULTEUR, 562-1925. —A-31227-M 4 août

CHEMIN Ascot Corner, situé tout près de la grande route 75 x 100 projet québécois. 567-8229. —A-31227-M 4 août

ENTREPRENEURS SALUT, 1900 terrains de 100 x 100 au pied du Mont Orford. Estémas. Faites offre raisonnable, pas d'agent. 514-078, 8501. —A-32128-23 juil.

AUBAINE, terrain boisé à vendre, près du Mont Orford. A proximité de l'autoroute des Cantons 85 et 101. Michel Bouchard, 562-2327. —A-31959-19 juil.

QUARTIER NORD - Près école Hélie-Bouré, Grand terrain 50 x 100, \$2,700. Tél.: 563-1187. —A-31782-18 juil.

PLUSIEURS BEAUX TERRAINS
 pour chalets, 75 et 100 x 250, boisés. Développement possible dans le plus beau site du Lac St-François, connu sous le nom de Pointe de Saint-Michel. Près de la piste quelques milles de DISRAËL. S'adresser:

ROSARIO POULIN
 ST-JOSEPH, CO. BEAUCE
 TEL.: 397-3986
 3100-28 juillet

MILFORD
 Je reviens dans une minute, chérie
 Voilà ta chance mon gars
 Les amis de Milford ont de très bonnes idées. Peux importe ce qu'il peut arriver, elles ont déjà vu pire.
 Voulez-vous m'épouser ?

6 Maisons mobiles

MAISONS MOBILES 50 x 10, \$3,700. Tél: entre midi et 18: 845-4783. 562-2482. —A-32352-20 juil.

MAISON mobile "Boles Cascade" 1972, grandeur 48 x 14, tout installé, terrain 100 x 130, 56-E-11 d'Orford. 562-2482. —A-32352-20 juil.

MAISON MOBILE 66 x 12, installée meublée. Tél.: 563-1412. —A-32206-18 juil.

MAISON MOBILE 60 x 12, 3 chambres à coucher, tout meublé. En spécial 2571. Reimbold, 563-5870. —A-32210-20 juil.

MAISON MOBILE 60 x 12, 5 milles de Sherbrooke, à vendre ou à louer. S'adresser: Herculé Marcoux, courtier, 569-9926. —A-29882-M 21 juillet

8 Chalets (achat-vente)
 CHALET neuf à vendre \$4,000. 5 pces, intérieur non fini, terrain 200 x 300 (grève) 4 milles passé East Ave. 562-5680. —A-32219-21 juil.

CHALET 4 saisons 3 pces, foyer, Plac. Soutière, Lac Memphremagog. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. Herculé Marcoux, courtier, 569-9926. —A-29882-M 21 juillet

JOLI CHALET bord de lac, 6 pces, 200 x 300 (grève) 4 milles passé East Ave. 562-5680. —A-32219-21 juil.

CHALET neuf à vendre \$4,000. 5 pces, intérieur non fini, terrain 200 x 300 (grève) 4 milles passé East Ave. 562-5680. —A-32219-21 juil.

4 PÈCES moderne. Lacs artificiels aménagés 2,000 pieds \$7,300. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-29993-M 23 juillet

LAC CRYSTAL - Chalet 2 étages, 4 grandes pces, meublé \$10,500. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. Herculé Marcoux, courtiers, 569-9926. —A-29882-M 21 juillet

9 Propriétés commerciales industrielles (achat-vente)
 RUE PRINCIPALE - Avers Cliff Commercial, magasin 1er étage, grand parking, 2000 pieds, grand terrain 100 x 150. Comptant \$15,500. Contactez: Paul Foster Patterson, agent, 838-9970. —A-31098

10 Terrains
 ROCK FOREST - 4 terrains sur le bord de l'eau, boisés. 569-3283.

TERRAIN approximativement 330 x 450 St-Joseph, avec blaise et puits. Prix \$1,800. Pour vente rapide. 568-4237.

5 TERRAINS dont 2 adjacents, rue Baker, Lennoxville. Tél.: 567-0554. —A-32209-18 juil.

LOTS 80 x 100, prix \$ 5,800. 3100 comptant, \$10 par mois. Rens. 510. Contactez: 3198-M 11 août

PROJET QUEBECOIS, chemin d'Ascot, 200 x 100, 510 comptant, \$10 par mois. L. COULTEUR, 562-1925. —A-31227-M 4 août

CHEMIN Ascot Corner, situé tout près de la grande route 75 x 100 projet québécois. 567-8229. —A-31227-M 4 août

ENTREPRENEURS SALUT, 1900 terrains de 100 x 100 au pied du Mont Orford. Estémas. Faites offre raisonnable, pas d'agent. 514-078, 8501. —A-32128-23 juil.

AUBAINE, terrain boisé à vendre, près du Mont Orford. A proximité de l'autoroute des Cantons 85 et 101. Michel Bouchard, 562-2327. —A-31959-19 juil.

QUARTIER NORD - Près école Hélie-Bouré, Grand terrain 50 x 100, \$2,700. Tél.: 563-1187. —A-31782-18 juil.

PLUSIEURS BEAUX TERRAINS
 pour chalets, 75 et 100 x 250, boisés. Développement possible dans le plus beau site du Lac St-François, connu sous le nom de Pointe de Saint-Michel. Près de la piste quelques milles de DISRAËL. S'adresser:

ROSARIO POULIN
 ST-JOSEPH, CO. BEAUCE
 TEL.: 397-3986
 3100-28 juillet

11 Fermes
 MAISON DE FERME environ 4 acres terrain, Situé 8 milles du CHU. Pour détails FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 562-9066, GÉRARD PARADIS, agent, soir: 562-5490. —A-32349-19 juil.

VACANCIER
 FERME mobile située dans les Cantons de l'Est, endroit calme et reposant pour couples ou célibataires. Pour informations: 569-3283. —A-32227-23 juil.

GRAND 5 pces, vue sur la ville. Estémas, service autobus. Informations: SVP Téléphone: 562-3133 après-midi soir. —A-32291-20 juil.

QUARTIER EST - Rue résidentielle, Bungalow 5 pces, salle jeu, sous-sol. Cause: départ. —A-32349-20 juil.

NORD - Bungalow 5 1/2 pces, air conditionné, Tapis, 520,000. 100 comptant. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-30886-M 26 juillet

30 Appartements à louer

L'ermitage
 "... les plus beaux appartements à Sherbrooke"
 STUDIO — 3 1/2 — 4 1/2 PIÈCES
 TEL.: 563-2602

Shamrock APP.
 QUARTIER OUEST et EST
 2 PÈCES, meublés, 3, 4, 5 et 6 pces, meublés ou non, ultra-modernes.
 Prix à partir de \$85. par mois. S'adresser:
 OUEST, 1150, RUE BLAIS, app. 1 — 562-5435
 EST, 950, PAPINEAU, app. 1 — 569-8205

APPS. DE LUXE
 1 1/2-2 pièces, meublées, chauffage, tapis, télévision, buanderie, ascenseur, stationnement, à la semaine ou au mois, aucun bail.
 201, BRYANT
 Tél.: 569-8462
 2990-M 26 juillet

365, DES JONQUILLES
 COIN PAPINEAU - 1 1/2, 2, 3, 4 pces, meublés, meublés, 3 pces semi-meublés, 4 pces. Libres imméd. 567-5671. —A-32363-M 3 août

Domaine de la Montagne
 5 pces, 4 pces, 2 pces, meublés. Magnifique parc piscine chauffée. Site enchanteur.
 569-4977
 2041-M 10 août

VOISIN DU CHU
 215, 12e Avenue Nord - 3 pces meublés, libres imméd., insonorisés, tapis, chauffage, eau chaude, 1400 cur. mur, transmission - 569-4424. 834-Wellington sud. —A-31771-18 juil.

2 APPS. meublés, chauffés, électrique, eau chaude. Libres le août. S'adresser 394, Assomption. 567-3330. —A-32229-23 juil.

1680 LÉOULOU, CRESCENT - 2 1/2 pces, meublés, 815, Avenue Montcalm, Électricité fournie, S'adresser 895 Avenue Montcalm. App. 1. —A-3190-M 4 août

3 PÈCES et 2 pces à 245 Murray. Tél.: 567-5551. —A-32223-20 juil.

PARTAGERAIS app. avec leureur. Rue Peel. Belle personnalité, culture générale. 567-6100 entre 17 et 19h. —A-32251-20 juil.

QUARTIER EST - 180, 136e Nord - 2 pces, meublés, insonorisés, tapis, chauffage, eau chaude, 1400 cur. mur, transmission - 569-4424. 834-Wellington sud. —A-31771-18 juil.

QUARTIER EST - Épicurie, accommodation, Chiffre d'affaires \$1,400 par semaine. Belle marchandise. Bien agencé. 569-9926. —A-32352-20 juil.

SALLE A DINER très renommée. Prix \$28,000, comptant. Revenu intéressant. Situé dans un quartier sérieux. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-29993-M 23 juillet

ROUTE 1, entre East Angus et Weston. Terrain camping, 25 acres, très bien aménagé, place de toilettes, puits, tentes, outillage. A vendre au prix (contant) de l'inventaire avec ou sans mobilier. Informations: 514-376-3273. Tél.: 514-372-3515. —A-31227-21 juil.

RESTAURANT équipé au complet, très bon marché avec bail de location si désiré. Cause: —A-32225-19 juil.

SALLE A DINER très renommée. Prix \$28,000, comptant. Revenu intéressant. Situé dans un quartier sérieux. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-29993-M 23 juillet

ROUTE 1, entre East Angus et Weston. Terrain camping, 25 acres, très bien aménagé, place de toilettes, puits, tentes, outillage. A vendre au prix (contant) de l'inventaire avec ou sans mobilier. Informations: 514-376-3273. Tél.: 514-372-3515. —A-31227-21 juil.

RESTAURANT équipé au complet, très bon marché avec bail de location si désiré. Cause: —A-32225-19 juil.

SALLE A DINER très renommée. Prix \$28,000, comptant. Revenu intéressant. Situé dans un quartier sérieux. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-29993-M 23 juillet

ROUTE 1, entre East Angus et Weston. Terrain camping, 25 acres, très bien aménagé, place de toilettes, puits, tentes, outillage. A vendre au prix (contant) de l'inventaire avec ou sans mobilier. Informations: 514-376-3273. Tél.: 514-372-3515. —A-31227-21 juil.

RESTAURANT équipé au complet, très bon marché avec bail de location si désiré. Cause: —A-32225-19 juil.

SALLE A DINER très renommée. Prix \$28,000, comptant. Revenu intéressant. Situé dans un quartier sérieux. MORIN, DUNN, MARCOUX, courtiers, 569-9926. —A-29993-M 23 juillet

ROUTE 1, entre East Angus et Weston. Terrain camping, 25 acres, très bien aménagé, place de toilettes, puits, tentes, outillage. A vendre au prix (contant) de l'inventaire avec ou sans mobilier. Informations: 514-376-3273. Tél.: 514-372-3515. —A-31227-21 juil.

RESTAURANT équipé au complet, très bon marché avec bail de location si désiré. Cause: —A-32225-19 ju

La météo

cantons de l'est

Aujourd'hui, minimum et maximum à Sherbrooke: ensoleillé 60 80
Aperçu pour demain: possibilité d'averses 60 85

au québec

RÉGIONS	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Abitibi	poss. d'averses	dégagement 55 80
Mauricie	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Laurentides	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Lac St-Jean	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Outaouais	poss. d'averses	dégagement 55 80
Montréal	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Québec	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Rimouski	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Baie-Comeau	ensoleillé	poss. d'averses 60 80
Gaspésie	ensoleillé	poss. d'averses 60 80

au canada

		Min	Max
Alberta	ensoleillé	Edmonton	51 71
Colombie britannique	clair	Vancouver	55 75
Saskatchewan	ensoleillé	Régina	45 75
Manitoba	ensoleillé	Winnipeg	50 75
Ontario	ensoleillé	Toronto	70 85
Nouveau-Brunswick	ensoleillé	Fredericton	50 78
Nouvelle-Écosse	ensoleillé	Halifax	55 72
Île-du-Prince-Édouard	ensoleillé	Charlottetown	55 75
Terre-Neuve	ensoleillé	St-Jean	55 80

dans le monde

Aux Etats-Unis	Min	Max	Min	Max	Min	Max		
Boston	64	76	Chicago	68	88	Honolulu	74	88
Los Angeles	64	84	Miami	78	89	New York	69	86
N. Orléans	76	94	San Fran	56	70	Washington	69	85

Dans les capitales

A 1 heure A. M., il faisait à:	Min	Max			
Amsterdam	57	Athènes	79	Berlin	63
Bruxelles	55	Canberra	68	Genève	55
Hong Kong	77	Londres	55	Lisbonne	61
Moscou	61	Madrid	61	Paris	54
Rome	72	Saigon	81	Stockholm	66
Tokyo	86	Tunis	79	Vienne	68
Varsovie	61	Oslo	68		

Vers le soleil

Acapulco	75	91	Bermudes	71	85	Nassau	67	83
Mexico	58	75	Barbades	63	80			

(Ces chiffres indiquent le maximum enregistré et le minimum la nuit dernière)

W.H. ADAM VOUS A PRÉSENTÉ
LA TEMPERATURE
HUILE A CHAUFFAGE, poêles et fournaises — 569-9744

Nombreux commentaires sur les propos de Ballard

TORONTO (PC) — Il ne semble pas que tout le monde soit d'accord avec l'attitude prise par Harold Ballard, président des Maple Leaf Gardens, lorsqu'on lui a donné un congé de trois jours du pénitencier de Millhaven, près de Kingston. Il purge une peine de trois ans pour des vols et fraudes au montant de \$205,000 commis aux dépens du Maple Leaf Gardens.

Convoquant une conférence de presse, M. Ballard avait dit la semaine dernière que l'aile à sécurité minimum de Millhaven avait l'air plus d'un motel que d'autre chose, et qu'on y servait, deux ou trois fois par semaine, un repas de steak, avec petits pois, tarte aux pommes et crème glacée, précisant que les prisonniers mangent mieux que le Canadien moyen. Il a mentionné également qu'il y avait à Millhaven la télé-

vision en couleurs, un gymnase, un terrain de baseball, etc....

Il a ajouté qu'il avait hâte de retourner au pénitencier et qu'il ne ressentait plus aucun sentiment de culpabilité depuis qu'il avait rendu l'argent qu'il avait détourné.

Les rédacteurs de lettres aux journaux ont plutôt mal réagi: "Comment enseigner à mes enfants que le crime ne paie pas?" "M. Ballard devrait montrer plus d'humilité, s'il sait ce que c'est". "Une disgrâce pour notre système pénitentiaire". "Inacceptable qu'un prisonnier mange du steak que paie mon mari sans avoir les moyens de s'en payer lui-même".

Le chroniqueur du Toronto Star, Gary Lautens, dit pour sa part que Ballard lui a réglé son problème de vacances, tout en se demandant si Millhaven accepte les cartes de crédit et offre les plans européens et américains.

Le chroniqueur Allan Fotheringham, du Vancouver Sun, se dit d'avis que cette affaire pourrait coûter 20 sièges aux libéraux, s'il y avait des élections maintenant.

Les éditorialistes se sont montrés sévères. Le Globe and Mail: "Millhaven n'a pas fait grand-chose pour que le prisonnier Ballard revise ses valeurs morales". Le Telegraph-Journal de Saint-Jean, N.-B.

Cependant, le chroniqueur du Globe and Mail, Scott Young, écrit: "Si le but de l'emprisonnement est de renvoyer un homme dans la société dans un état d'esprit qui ne lui permettra plus d'enfreindre la loi, et en fera un citoyen utile, alors il est temps de libérer Ballard sur parole."

Atmosphère optimiste

DETROIT (AFP) — Après General Motors lundi, c'est avec Ford qu'on commence mardi les discussions entreprises par le Syndicat des ouvriers de l'automobile sur le renouvellement d'un contrat de travail qui expire le 14 septembre.

Ici aussi l'atmosphère est optimiste et chacun espère arriver assez vite à un accord sans qu'un recours à la grève ne soit nécessaire. Les discussions avec Chrysler commenceront mercredi.

Au début du mois de septembre, le syndicat choisira comme "cible" privilégiée l'une des trois grandes compagnies, laquelle sera soumise à une certaine pression et menacée de grève afin qu'elle signe un contrat qui servira de référence pour l'ensemble de l'industrie. En 1970, c'est General Motors qui avait été choisie et avait subi 10 semaines de grève.

Une bataille à prévoir au sujet des bandes magnétiques

Par FERNAND MOULIER
WASHINGTON (AFP) — Le refus de la Maison-Blanche de communiquer à la commission d'enquête sénatoriale sur le scandale du Watergate les bandes magnétiques ou sont enregistrés les entretiens du président Nixon avec certains de ses collaborateurs débouche sur un conflit constitutionnel majeur qui va ajouter à l'extrême confusion qui règne déjà dans les milieux politiques de Washington.

M. Sam Ervin, président de la commission d'enquête, juriste éminent, que l'on appelle volontiers "Mister Constitution", estime que la commission a le droit d'avoir accès aux documents de la Maison-Blanche à l'exception de ceux qui ont trait à la sécurité nationale. Le président Nixon et ses conseillers juridiques estiment que ces documents sont la propriété de la présidence et, invoquant la séparation des pouvoirs, refusent de les communiquer à des tiers. Le conflit qui ne fait qu'aggraver les rapports en-

registrées et conservées, pour lui, se demandent la majorité des observateurs, le président n'a pas, de sa propre autorité, communiqué à la commission le compte-rendu in-extenso de ses entretiens avec John

Kalmbach contredit lui aussi le témoignage de Dean

WASHINGTON (AFP) — Le témoignage capital de l'ancien conseiller juridique de la Maison blanche John Dean, qui avait assuré que le président Richard Nixon était au courant des tentatives faites pour étouffer l'affaire du Watergate, a été contredit une nouvelle fois mardi, par l'ancien avocat personnel du chef de l'exécutif, Herbert Kalmbach.

M. Kalmbach, témoignant devant la commission d'enquête sénatoriale sur les irrégularités de la dernière campagne présidentielle, assure que, quand en juin 1972, M. Dean lui avait de-

mandé de trouver de l'argent pour la défense des sept hommes arrêtés après l'opération manquée contre le siège du Parti démocratique, il ne lui avait pas précisé que cette affaire pouvait provoquer de graves problèmes pour le président.

John Dean, le mois dernier, avait assuré qu'il avait averti M. Kalmbach du risque de voir le scandale "aller jusqu'à au président".

Maintenant

Kalmbach, qui a eu la responsabilité de solliciter les contributions financières aux deux campagnes présidentielles

M. Nixon, a déclaré qu'il n'avait rien vu d'irrégulier dans les instructions des anciens conseillers présidentiels John Dean et John Ehrlichman visant à fournir de l'argent, \$220,000 au total, aux accusés de l'affaire du Watergate.

"Je ne pouvais pas imaginer que ces hommes pourraient solliciter de moi des actions illégales", a-t-il dit.

Mais un des sept membres de la commission, le sénateur démocrate Daniel Inoué, a jugé "extrêmement difficile de croire" que M. Kalmbach ignorait l'illegalité des actions visant

des gens se demandent si le président des Etats-Unis n'est pas rendu complice d'un acte délictueux. Est-ce à dire que M. Nixon ne se sent pas sur un terrain très solide? Ce n'est pas l'avis de la majorité des observa-

Kalmbach contredit lui aussi le témoignage de Dean

à empêcher que le scandale prenne des proportions embarrassantes pour la Maison blanche.

Doutes

En outre, bien qu'il ait été l'avocat personnel du président Nixon, M. Kalmbach a témoigné qu'il n'avait jamais jugé nécessaire d'informer son client des opérations financières dans lesquelles il était impliqué, même au moment où, à la fin du mois d'août 1972, deux mois après l'opération du Watergate, il a commenté, a-t-il dit, à avoir des doutes sur la régularité de la mission que lui avaient

confiée les conseillers du président.

Déjà, il y a une dizaine de jours, l'ancien ministre de la Justice, John Mitchell, qui avait lui aussi facilement accès au président, avait assuré qu'il n'avait jamais cru nécessaire de mettre M. Nixon au courant. D'autre part, l'ancien chef du groupe des "plombers" de la Maison blanche, chargé d'empêcher les "fuites" d'informations confidentielles,

Mais il semble que la commission Ervin ne se laissera pas prendre de vitesse: les enquêteurs sont bien résolus à mettre en lumière toutes les "horreurs de la Maison-Blanche" pour reprendre l'expression de l'ancien ministre de la Justice John Mitchell, même si le prestige des Etats-Unis dans le monde doit en souffrir. Il en va, disent-ils, de l'avenir du régime présidentiel.

Toute Petite Annonce Classée publiée dans La Tribune peut être acquittée par le service Chargex. En appelant pour donner votre annonce, il suffit de donner le numéro de votre carte Chargex.

LA TRIBUNE

VUE et LUE
PAR PLUS DE 200,000 PERSONNES
TOUS LES JOURS

Canada
Province de Québec
District de St-François
Cause no. 73-061
COUR D'ACCÈS À LA JUSTICE
(Recouvrement des Privilèges Criminelles)
782, rue King
Sherbrooke, Qué.
MASSICOTTE Gilles, médecin, 616 av.
555, rue Murray, suite 710, Sherbrooke,
Qué.
Reservant
FICARD Edouard, professeur inconnu,
domicilié à R.R. 4, Sherbrooke, Qué.
Intimé
— ORDONNANCE —
L'intimé Edouard FICARD est par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente jours à compter de la date de la présente publication de cette ordonnance dans le journal "La Tribune".
Une copie de la requête a été déposée à notre Greffe, l'intention du dit intimé.
Et de plus, PRENEZ AVIS qu'à défaut par vous, Edouard FICARD, de comparaître dans les délais susdits le requérant procédera à obtenir jugement contre vous.
Sherbrooke, Québec, le 13 juillet 1973.
MARCEL FORTIN
Greffier Cour d'Accès à la Justice
CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE VICTORIAVILLE
AVIS PUBLIC
AVIS PUBLIC est par les présentes donné qu'à sa séance régulière du 5 mars 1973, le Conseil de la Ville de Victoriaville a adopté le règlement numéro 261 N.S. décrétant un emprunt au montant de \$310,000 pour l'exécution de travaux publics, l'aménagement de parcs et l'acquisition d'immeubles.
Ledit règlement 261 N.S. a été approuvé par les électeurs propriétaires de la Ville de Victoriaville lors d'une assemblée publique tenue à cette fin à l'hôtel de Ville de Victoriaville le 16 mars 1973.
Il a également été approuvé par l'Honorable Ministre des Affaires Municipales et par la Commission Municipale du Québec, le 28 juin 1973.
Il peut être pris communication du dit règlement au bureau du Greffier, à l'hôtel de Ville de Victoriaville, Victoriaville, le 14 juillet 1973.
G.H. BOISVERT
83569
ENCAN
Pour M. H.S. Sanderson, Maple St, Ayers Cliff, samedi, le 28 juillet 1973, à 1h. 00 p.m.
SERONT VENDUS: 1 téléviseur G.E., 1 ensemble stéréo à 3 disques, plusieurs autres tables et chaises, table et chaises de salle à manger, buffet, chaises berçantes et chaises avec bras, laveuse G.E., poêle électrique G.E., mobilier complet de chambre à coucher, 1 lit de laiton, table et chaises de cuisine, 1 lit simple, comptoir, 1 table à manger, 1 table à café, 1 table à dessin, 1 table à dessin, 1 machine à coudre, lot de volumes, 2 chaises capitonnées, lampes à l'huile, batterie à beurre, brosse à dents, rouleau à tresse, 2 souflets en toile, 1 échelle tout en acier, 2 extincteurs, 3 balayeurs, lot de table, 1 table de café, 1 ventilateur électrique, 1 ventilateur pour poêle, table d'appui, quantité de vaisselle, et appareils électriques, etc. quantité d'assiettes, assiettes, et plusieurs autres morceaux antiques, lot d'argenterie, plusieurs autres articles, très nombreux, etc. nombreux. Tout doit être vendu sans réserve, parce que la grève est venue. Condition complet.
GUY BÉNEVISE, etc.
Tél: 889-2772, Sherbrooke, Qué.
84110



TOUT L'ÉTÉ

pour vos repas en ville ou à la campagne,
vous pouvez compter sur les prix miracles
pour économiser en tout temps!

5^e année de prix miracles!

AU CONSOMMATEUR

Q. Que veut dire "PRIX À L'UNITÉ" ?
R. Le prix à l'unité désigne le coût d'un produit par unité, c'est-à-dire le prix d'une once, d'une livre, d'une chopine ou d'une pinte de ce produit. Steinberg vous offre ce service spécial d'information pour plus de 3.400 produits vendus dans ses supermarchés. Ce prix à l'unité est clairement indiqué sur une petite étiquette blanche et rouge, placée sur les tablettes de nos supermarchés, vis-à-vis les produits dont il est question.

Q. Comment acquérir de meilleures habitudes d'achat ?
R. Entre autres choses, en préparant régulièrement une liste des achats à faire. Cette liste vous servira de guide... ce qui ne doit toutefois pas vous empêcher de surveiller les aubaines non incluses sur votre liste et d'en profiter ! Préparez votre liste selon l'étalage des divers produits dans votre supermarché habituel. Par exemple, si vous passez d'abord par le rayon des produits laitiers, faites votre liste en conséquence. Vous misez du temps, mais vous économiserez beaucoup d'énergie et vous pourrez plus facilement vous rendre compte des achats planifiés et non planifiés que vous faites.



ON PEUT COMPTER DESSUS!

ACHAT BONI	DOUBLE ÉCONOMIE	produits populaires	bas tous les jours	bas tous les jours	bas tous les jours
<p>CONFITURES DE FRAISES KRAFT POT 9 ON. 93¢</p> <p>OLIVES à SALADES GATTUSO POT 11 ON. 47¢</p> <p>POUDINGS JELL-O Instantanés Saveurs variées POT 4 ON. 20¢</p> <p>MAYONNAISE HELLMAN POT 16 ON. 49¢</p> <p>HUILE de MAIS MAZOLA BOUT 24 ON. 79¢</p> <p>EAUX GAZEUSES VARIÉES STEINBERG "ZIP TOP" BTE DE 10 ON. 09¢</p> <p>EAUX GAZEUSES (BOUT. NON RETOURNABLE) VARIÉES STEINBERG BOUT. 26 ON. 19¢</p> <p>CRISTAUX A SAVEUR D'ORANGE SWING 8 POTS 3 1/2 ON. 79¢</p> <p>PAINS de SAVON DESODORISANT IRISH SPRING FORMAT REGULIER 19¢</p>	<p>THON SOLIDE ALBACORE CLOVER LEAF (BTE 7 ON. 83') BTE 3 1/2 ON. 59¢</p> <p>FEVES au LARD BRUN FONCE LIBBY (BTE 28 ON. 42') BTE 19 ON. 32¢</p> <p>MACARONI CATELLI VARIÉ POT 10 ON. 22¢</p> <p>FRICOT MINUTE BETTY CROCKER SAVEURS VARIÉES POT 7 OU 8 ON. 54¢</p> <p>CRISTAUX A SAVEUR D'ORANGE RISE N' SHINE 5 POTS 3 1/2 ON. 79¢</p> <p>GRAIN à LITIÈRE SAULAIR (SAC 10 LB 85') SAC 5 LB. 43¢</p> <p>MARGARINE PICNIC (CONT. EN PLASTIQUE 1 LB 39') POT REG. 1 LB. 18¢</p> <p>DETERSIF ARCTIC POWER BTE 5 LB. \$1.89</p> <p>DESODORISANT D'INTERIEUR FLORIENT ODEURS VARIÉES BTE 5 1/2 ON. 49¢</p>	<p>SAUCE aux TOMATES CATELLI BTE 14 ON. 31¢</p> <p>BEURRE de CAMEL GRENACHE CONT. 28 ON. 55¢</p> <p>SAUCE H.P. BOUT. 16 ON. 70¢</p> <p>RAGOUT de BOEUF CLARK BTE 10 ON. 39¢</p> <p>SAUCE aux PRUNES V-H POT 16 ON. 74¢</p> <p>COFFEE MATE CARNATION POT 3 ON. 38¢</p> <p>PIZZA avec FROMAGE CHEF BOY-AR-DEE POT 15 1/2 ON. 55¢</p> <p>PETITES CAROTTES ENTIÈRES STEINBERG BTE 14 ON. 33¢</p> <p>MAIS en GRAINS ENTIÈRES DE FANTAISIE ORCHARD KING BTE 12 ON. 20¢</p>	<p>TOMATES ENTIÈRES CANADA DE CHOIX ORCHARD KING BTE 28 ON. 31¢</p> <p>MACEDOINE DE CHOIX ORCHARD KING BTE 19 ON. 23¢</p> <p>COCKTAIL de FRUITS DE FANTAISIE ORCHARD KING BTE 14 ON. 35¢</p> <p>JUS de TOMATES CANADA DE FANTAISIE ORCHARD KING BTE 48 ON. 36¢</p> <p>JUS de POMMES CANADA DE CHOIX ORCHARD KING Bte 48 ON. 39¢</p> <p>FROMAGE BLANC EXTRA VIEUX BLACK DIAMOND POT 12 ON. 99¢</p> <p>FRAISES CONGÈLES TRANCHEES STEINBERG POT 16 ON. 65¢</p> <p>JUS D'ORANGE CONCENTRE MINUTE MAID BTE 12 ON. 57¢</p> <p>FARINE TOUT USAGE STEINBERG SAC 7 LB. 69¢</p>	<p>BISQUICK BETTY CROCKER POT 37 ON. 59¢</p> <p>MELANGE à GATEAUX SAVEURS VARIÉES STEINBERG POT 19 ON. 33¢</p> <p>JAVEX POUR LES NON JAVELISABLES BTE 26 ON. 95¢</p> <p>DESODORISANT ULTRA SEC REGULIER BAN BTE 9 ON. \$1.19</p> <p>HUILE de BAIN EN BULBES SOFTIQUE BOUT. 16 ON. \$1.40</p> <p>COMPRESSES BUFFERIN BOUT. DE 100 \$1.07</p> <p>CREME à BARBE NOZZEMA BLAIREAU POT 10 ON. 91¢</p> <p>TISSUS FACIAUX ELEGANT COULEURS VARIÉES BTE DE 400 33¢</p> <p>EAU de JAVEL CONCENTREE STEINBERG BOUT. 128 ON. 59¢</p>	
<p>ACHAT BONI DOUBLE ÉCONOMIE</p> <p>JUS de TOMATES HEINZ DE FANTAISIE</p> <p>BTE 19 ON. 21¢</p>	<p>ACHAT BONI DOUBLE ÉCONOMIE</p> <p>PEPSI-COLA</p> <p>6 BOUT. 26 ON. 99¢</p>	<p>ACHAT BONI DOUBLE ÉCONOMIE</p> <p>EAUX GAZEUSES SAVEURS VARIÉES ICE CASTLE</p> <p>BTE 10 ON. 08¢</p>	<p>BAS TOUS LES JOURS</p> <p>JUS D'ORANGE CONCENTRE, CONGÈLE ORCHARD KING</p> <p>BTE 12 1/2 ON. 40¢</p>	<p>BAS TOUS LES JOURS</p> <p>BRIQUETTES DE CHARBON STEINBERG</p> <p>SAC 20 LB \$1.49</p>	

ON PEUT COMPTER SUR NOS VIANDES

<p>JEUNE BOEUF VIEILLI NATURELLEMENT</p> <p>ROTI DE PALETTE COUPE ORDINAIRE 89¢ LA LB</p> <p>ROTI DE COTES CROISEES \$1.09 LA LB</p>	<p>BIFFECK DE PALETTE Coupe ordinaire Jeune boeuf vieilli naturellement La lb 99¢</p> <p>BIFFECK DE RONDE Desosse, tranche entiere, Jeune boeuf vieilli naturellement La lb \$1.63</p> <p>ROTI DE CROUPE Coupe Silveride Jeune boeuf vieilli naturellement la lb \$1.63</p> <p>BOEUF HACHE FRAIS La lb 97¢</p> <p>GIGOT D'AGNEAU ENTIER, CONGÈLE DE NOUVELLE-ZELANDE LA LB \$1.09</p> <p>SALADE DE CHOU Ou de Pommes de Terre STEINBERG Cont. 2 lb 87¢</p> <p>FOIE DE PORC TRANCHE ET CONGÈLE La lb 73¢</p> <p>BACON TRANCHE SANS COUENNE STEINBERG Pqt 1 lb \$1.06</p> <p>PIZZA AUX CHAMPIGNONS FRAICHE STEINBERG Pqt 1 lb 8 on. \$1.04</p> <p>CUISSES DE POULET CONGÈLES LEGRADE Pqt 5 lb \$3.79</p> <p>POITRINES DE POULET CONGÈLES LEGRADE PQT 5 LB \$4.39</p> <p>SAUCISSON de BOLOGNE TRANCHE HYGRADE Pqt 1 lb 85¢</p> <p>CROQUETTES de SAUMON BLUE WATER Pqt 8 on. 51¢</p> <p>FILET DE PERCHE HIGH LINER Pqt 1 lb 85¢</p>	<p>pâtisseries</p> <p>BEIGNES au SUCRE STEINBERG PQT DE 12 28¢</p> <p>TARTES aux CERISES STEINBERG 24 ON. 8" CH. 49¢</p> <p>PAINS à HOT DOG Ou à HAMBURGER STEINBERG Pqt de 12 39¢</p> <p>ROULE au CHOCOLAT OU AUX FRAMBOISES STEINBERG 10 ON. 29¢</p> <p>GATEAU au CHOCOLAT CREME AU BEURRE STEINBERG 16 ON. 55¢</p> <p>GATEAU au CHOCOLAT NOUVELLE-ORLEANS 14 on. 39¢</p> <p>BRIOCHEs SUCREES STEINBERG Pqt de 12 39¢</p>	<p>fruits et légumes</p> <p>BANANES DORÈES et MURES VARIETE PREMIUM PETITES ET GROSSES 14¢ LA LB</p> <p>CERISES BING C.B. — CANADA No 1 49¢ LA LB</p> <p>RAISINS sans PEPIN DE CALIFORNIE VARIETE THOMPSON CANADA No 1 LA LB 53¢</p> <p>PECHES de CALIFORNIE CANADA No 1 VARIETE RED HAVEN REGINA, RED TOP et JUNE LADY LA lb 39¢</p> <p>PRUNES de CALIFORNIE CANADA No 1 VARIETE LARODA ou SANTA ROSA TARDIVES LA LB 49¢</p> <p>PIMENTS IMPORTES LB 39¢</p>
<p>JAMBON FUME DANS L'ÉPAULE SANS JARRET 73¢ LA LB</p> <p>SAUCISSES FUMÉES SANS PEAU</p> <p>STEINBERG PQT 1 LB 79¢ SWIFT PREMIUM PQT 2 LB \$1.39</p>	<p>articles divers</p> <p>CARAFE DE LUXE 72 ON. CH. 67¢</p> <p>TASSES EN PAPIER POUR BRÉVAGES CHAUDS OU FROIDS, BONDWARE PQT DE 60 69¢</p> <p>TASSES A CAFE CH. 49¢</p>		